

Оссолінські колекції.

CD – диск виконано в рамках угоди укладеної з квітня 2005 р. між Львівською науковою бібліотекою НАН України у Львові і Національним Закладом ім. Оссолінських у Вроцлаві.

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy.

Oddział Rękopisów. Zespół (fond) 5.

RĘKOPISY BIBLIOTEKI ZAKŁADU NARODOWEGO IM. OSSOLIŃSKICH

6732/II. Archiwum XX. Lubomirskich z Równego. V. Papiery rodzinne Lubomirskich 1662-1910. Część IV: Akta i korespondencja linii Jerzego Dominika 1717-1795. *XVIII w. S. 450.*

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE

ARCHIWUM LUBOMIRSKICH

z Równego

V

Papiery rodzinne Lubomirskich

z lat 1662 - 1910

Część IV Akta i korespondencja linii Jerzego Dominika

z lat 1717 - 1795

sztuk 140

str. 450

Nr 6732

11

S P I S T R E S C I :

Część IV

Akta i korespondencja linii Jerzego Dominika

z lat 1717-1795

- | | |
|--|-------|
| | sztuk |
| I Papiery Jerzego Dominika Lubomirskiego, podkomorzego w.kor.,
wojewody krakowskiego - z lat 1717-1727 | 20 |
| 1. List Jezierskiego z r.1723 | |
| 2. Listy Różyckiego z r.1723 / 2 sztuki/ | |
| 3. Listy Adama Sieniawskiego, hetmana w.kor. z lat 1723-1724
/ 2 sztuk/ | |
| 4. List Steinbergera z r.1723 | |
| 5. Pismo Rady miasta Torunia z r.1727 | |
| 6; List hr. Wiedoma z r.1717 | |
| 7. Listy Grigoria Gika, wojewody wołoskiego z r.1727 / 3 sztuki/ | |
| 8. List bez podpisu i bez daty | |
| 9. Kwit Jerzego Lubomirskiego z r.1727 na odbiór pensji komisarskiej. | |
| II Listy Grigoria Gika , wojewody wołoskiego do Magdaleny Lubomirskiej, wdowy po Jerzym Dominiku Lubomirskim z r. 1727 | 2 |
| III Papiery Franciszka Lubomirskiego z lat 1741-1766, syna Jerzego | " |
| 1. List barona d'Hallberga z Düsseldorfu z r.1766 | |
| 2: List Franciszka Lubomirskiego z r.1741 do gubernatora
połońskiego | |
| IV Papiery Antoniego Benedykta Lubomirskiego, miecznika w.kor., generała-lejtnanta, syna Jerzego Dominika, z lat 1747-1757 | 13 |
| 1. List hr.Brühla z Drezna z r. 1751 | |
| 2. Listy Ellerta, pułkownika, z r.1754 / 4 sztuki/ | |
| 3. Listy nuncjusza Guariniego z Drezna z r.1747 | |
| 4. List J.Hanickiego, majora, z r.1754 | |
| 5. List ks. Ignacego Konarskiego z r. 1745 | |
| 6. List T. Kuczyńskiego, majora, z r. 1754 | |
| 7. List J.M.Thuna z Prażi z r.1752 | |
| 8. Pismo szlachty województwa podolskiego z r.1757 | |
| 9. List z nieczytelnym podpisem i bez daty | |
| 10. Kwit Antoniego Lubomirskiego z r.1746 na odbiór pensji komisarskiej | |
| V Papiery Jerzego Marcina Lubomirskiego, generała lejtnanta z lat 1767-1784 | 92 |
| 1. List Ch. Bernanze'a z r.1773 | |
| 2. List J. Brodzkiego / bez daty/ | |
| 3. List W. Bystrzanowskiego z r.1767 | |
| 4. List F. Caselli'ego / bez daty/ | |
| 5. List J.S. Chajeńskiego z r.1767 | |
| 6. List M. Czarneckiego z r.1767 | |
| 7. List Gsella & Comp. z r.1781 | |
| 8. Listy C. Hadikowej, matki żony /bez daty - 15 sztuk/ | |
| 9. List J. Hrynczewskiego z r. 1767 | |
| 10. List T. Januskiewicza z r.1774 | |
| 11. List J. Karwickiego z r.1767 | |
| 12. Listy Anny Hadik-Lubomirskiej, żony, / bez daty - 5 sztuk/ | |
| 13. List Łucji Lubomirskiej, córki, bez daty | |
| 14. List Józefa Lubomirskiego / bez daty/ | |
| 15. Listy Stanisława Lubomirskiego, wojewody kijowskiego, z lat 1773-1774 / 20 sztuk/ | |
| 16. List de la Magdelaine'a z r.1774 | |
| 17. Listy A. de Malberga z r.1774 / 3 sztuki/ | |
| 18. Listy de Marchal'a z Opawy z r.1771 / 2 listy/ | |
| 19. Listy de la Motte'a z lat 1770-1771 / 4 sztuki/ | |
| 20. List J. Markowskiego / bez daty/ | |
| 21. List W. Niemieskiego z r.1767 | |
| 22. Listy W. Osmulskiego z r.1773 / 2 sztuki/ | |

23. List G. Ochota Peretiatkowicza z r. 1767
24. List E. Popielowej i J. Popiela / bez daty/
25. List L. Radeckiego z r.1767
26. List J.K.Rana z r.1767
27. Listy J. Sołtyka z r.1774 / 2 sztuki/
28. List Tytelli'ego, porucznika z r. 1774
29. List niewiadomej osoby / z nieczytelnym podpisem/ z r.1771
30. Listy Jerzego Marcina Lubomirskiego do A. Hadika, teścia/ z r.1774 i bez daty / 2 sztuki/
31. List Jerzego Marcina Lubomirskiego do króla Stanisława Augusta / bez daty/
32. Notatki Jerzego Marcina Lubomirskiego do przemówień sejmowych i listów, głównie z r.1773 / 15 sztuk/

VI Papiery Anny Lubomirskiej , żony Jerzego Marcina Lubomirskiego

11

1. Listy A. Hadika, ojca, / bez daty / 3 sztuki/
2. Listy C. Hadikowej, matki, / bez daty / 4 sztuki/
3. List króla Stanisława Augusta z Grodna z 11.X 1795
4. Listy Anny Lubomirskiej do króla Stanisława Augusta z r.1795 / 3 sztuki/

Razem 140 sztuk

pru... do tego... bo prawie...
nie...
mion...
ie...
Lana...
Lee...
rodowatem...
ma...
K...
odswiad...
L...
2...
na...
L...

Paranie...
u...

13 kwietnia 1922
o...

...
J...

607/14

Papierowy Regimentu Drago
M. Krolowej Szejny, Spe-
fikacja kontyngentu Galicy
Generalicyi, kalkulacje
z 1782, 1783, 1784, 1785, 1786
y Listy Szej, tudzież Tabella
Officerow tego Regimentu one
Ordine wyznaczona.

Rewidowane.

W Janowcu d. 24 Senty. 1787

Janie Obwiecony
 Miłosny Paniu y Dobrodzieciu

Przed trzema dniami miałem honor przez poście rep
 portowne Wszechle Dobrodziecin o Sirobie Pa Prowincja
 ku Stolskiego. teraz raz donoszę że miin PAN 1805 wy
 honor wstał swięt nad nich Sirenty, dno o presentis
 ten Prowincja lrony postany jest autamto miezpie me
 ody nas aby ibruydrwisz Ciatu odsylat go tam gdzie

Cicie Kubowczyka, pretendowal, bencie, przydany
Ustroszyceru y nieswie ludzi, ktorzy od prowadz
Cento, konie tego y maq wszystkie rubre odswiat
powinien. Ze ras w niekt konsewne macytes
pod Brestukowq. Adiuturstwo Spu Nat Siemu
tedy porucznik kruszewski, nie macycy Bostand miz
sa do tej Companyi, emplowanq by powracen
do re Capitan w nim korrupte, y potniebnie Office
na przy swoich ustanowozie Obrzadac palacza.
Cwie podlug powinności swojej przekladac i
orynkarsu y aprobaciq w tym oczekiwaniu. Wk
etke Dobrodzieciu mego, ktorogo se Panskiej polte-

caze Lusia y Protekciy, upada m do nas H
Kanstab. y listem z respectem y submissie
neshonerye,

Sasne Obwiesonego
W. M. M. Dobrodruca

z 10. karna
N. 1723ja.

Spisowem y nazwanem ym

Kupcy
Kozelshy

yes ^{the} ~~same~~ L. 2

Polychips



Janie Obziwoy
 Miłosny Panie y Dobrodzieu

Ze wszelkiej Submissii odebrał wy ordykuars Włocz
 Mei, do uszrenia i Regimenten. Do bynowca po die
 28 presentis, takim zuras zysponowat wszystko, eby
 y powoli idzie, y skromnie stanety, Compunie daci
 27^{ma} tamrym miejscu, tu uści w wielkij Soborze, to
 daci iednak tu do reflecaciz Pańskię, co i Regimenten

Na. Turaru przysposobienia wyptatek w przed, tuk ze
 Stabi. Kwiecni poyda ludzie. iako toz do Lgnowe
~~prze rozkazaniem~~ ~~z~~ dni nesc. w Belzycaid
 na dzien ieden w korupniesz. na dni dwa. byl skie
 prony bweis y siaru. Na tom dat podstuz woznawu
 wackhi Dobrodruia. i Inspektorshui Pomic, 5to
 tydz. 10mset dwecentnasli. a 10^{mu} Dudenowi
 5tozyl dwecentset. 2 tydz. cediak naturas, poro
 nan bendie 10. Choruz, 10akomashi. kwoy cest do
 tego commenderowaz, oddac rachunek. Nie poro-

Jan ~~Jan~~ u Lubku ?

Praci tedy z Inspektora: a Panu na to daby nie umrie
Contingent starych Pol. Polku Dobrodzielowi. rozparan
bezdne mocna prozba do Inowrocza, aby
nie daby razynne tuesca, a na wydaty i karcie asz
gdz Excercia wyndrie, ktora nie more byz wyptan. asz
z powiadaczem pu. przewodzi niedzieli, Ale symeracem
szoby z Russij, to dotora. abym u wyzyl dosze wkarow
a i kichy, ktoremu du roz u parze nieomieshan we Ww
och wielkzoicy. y z Pol. Obwiesztejstawa. a kwaro zas
przy Commendie bezdne y stawi. Jan. Regiment. w parze
ratem do nuz Parshul. oddaw sie Lane y Pwichej W. X. X.
y dety z respectem niemyracomuz

15 Marca
1723.

Inspektorem Polku Dobrodzielu
Archieymy razumem y Pwichej
W. X. X.

Wonscigneur.

Na list Waszmi przesety Poczty Na jedrocy murej do decimany
 Za trzymany respens, wraz z na drugu ta Poczty wodebranyj przed
 sztemi w punctualnej obchodzonej murej Waszmi z pu:
 dzie luwaniem umilonijm Za Congratulacjz Edrowa jak
 i losha mira z Lasbi Waszj do ludnate Edrowa kiedzi
 ta honor zastuziwania Waszmi protestatis gratjz. Dowa
 ze teje Waszmi iz mam relacjz z Fran. Sene differencjz
 Miedzy Dobami Waszmi finaliterz z Edrowa kiedzi
 restat tyjku frowadzi Komornika kiedzi Waszmi rozluzajz
 do szpama Logow, a Edw. Waszmi dobi z z ja ma
 tenja naruzajzca niceo vincula charitatis et amicitie
 ocyjz restabimentum dawnyz ku murej afflehu Waszmi
 i tyj puzafacjz z Edrowa kazuozz gloniz byz
 Waszmi per Afflic.
 Polowien
 z Gzozany cal

Redm' Polowien, Lit.

waszmi 1823
 z Gzozany cal
 z Gzozany cal

Monsieur.

#. Warszawa d. 27. Okt. 1723. ct.

15

Wt to nieraz cum Ponsu delons pisai mi przychodza do Włoch
na P. Bieka kraj nicustasi Violonry Violonry Augere, kiedy
Lebraury Plachy Karsky nairady krysi na front myj Włochy
y co moze excogitare Et ego to wrytke cyjni, rozumiem bez ordy.
nansu Włochy, tym niezosci nie Ładaci Cordobium y wyrazie
niclogurura dorkonale wrytlich do zylawusa motik. prof. jeta
Enam pradurowym w latym Eju moim Ladki y affektu Włoch
cultorem y chycidkicy przyacni Obserwacjom; ieden mielawny
Kied chce Violare miydy nami pasta amicitia, ale nadziera
w Pologu niedokaze rego, jest Włochy Ładaci se iuz totaliter
na Przyacni takich uznani Leby tam P. Biech miuwchodak.
Jaki Ładaci na dy kuzocy, y gdy by nie apunkt honoru w to

Resumen: proprietatem Fundi pennis meyllis Kawalku Semi^{ty}ale
polaru^m pennis^m nareij^m go^m toso^m bym^m d^mstaj^m p^mraho^m p^mraji^m arm^m W^mX^mmi
n^mat^mong^m En^mahat^m kate^m by^m. C^mcham^m red^m L^mashaw^m od^m W^mX^mmi
re^mkol^mij^m y^m L^mostawam^m L^mmin^mar^mur^mson^m ob^mser^mu^mon^mij^m

W^moz^mia^m u^mer^muj^m od^m B^mSucha^m 1788^m li^m P^mob^moda^m
To^m w^mad^m P^mob^moda^m p^mro^mg^mu^mo^m

co^m u^mer^muj^m bo^m y^m p^monta^m od^m P^mob^moda^m u^mer^muj^m
u^mer^muj^m u^mer^muj^m od^m P^mob^moda^m u^mer^muj^m
L^mank^mer^mu^man^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m

p^mro^mg^mu^mo^m p^mro^mg^mu^mo^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m
y^m o^mn^mij^m p^mro^mg^mu^mo^m p^mro^mg^mu^mo^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m

u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m
u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m
u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m

W^miel^m P^mob^moda^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m u^mer^muj^m

Handwritten signature
Gustavus

Wojew. cur.

Dwa listy Wixmii jeden z Warszawy Drugi z Konwoja miast
 Rzeczy Debat. w pierzynie cyrtam z 1794 P. Generali Pullo
 micy kasałowej konventi od Wixmii o exalucyji po 1794
 z kocy 1794 Komisarzem Wojewodzym deliberacyj
 z 1794 ma byćd apygnowana 1794 Komisarzem 1794, mieraletta
 1794 Interpretowai 1794 P. Generalom Pullo wisiłom rej dygno
 1794 1794 1794 ^{poniuni} niemasz alium Fundum 1794 ten
 sposob do redempcyj Za prace y kocyta 1794 Komisarzem
 1794 Wojewodzym ktery 1794 darmo 1794 Wixmii
 na trybunatach Radomskich. W Drugim listie od Wixmii
 1794 Radomai determinowacego na dain 1794 naszy July 1794
 1794 alia 1794 1794 1794 1794 1794 1794 1794 1794
 z Wyzrazono; albo post Clapum, Captata tempore ex mense

amicorum assignato; to jsmc Pm Adria Kamienicki z strony Wx
meci Ignacyj Prigajel, Lezyj tu we dwinie choy. Nizej sa znow
do Swrich przyjaciel zedy Ezechali na czas w liscie Wx mci Wj
mierisoy. In religio nota probent continua & dea foye y
byd w ten ac indispolubili nexu amicitie cultuz potemi.

Pres K^{oy} Alwici.

Spurby calo Brat

We Lwowi d 21 Junij 1724

Praga Wicoy
Am Jucianicki

W. Kiedma Podkarny Kir

Monseigneur. My droull L.

u Dzikowie 27. 7. 1722
23

Dzielnie uniezemi W. S. M. S. i. z. inder tot occupationis zostaję
Znaleztes tylo czasu do odczwania mi sie, gpa wta
rennie zostaję in d. estu Luray; zdrowca moiego
Znalezty W. S. M. S. i. prezentue sie zoenewat, a
Czy tam ex contentis Listu Sego ze Thorun arglaszey
mizelun ia onyjiowat potrzebował by Frequenty
alemja y tyjch sprowadzi karat, apelunowidny
Zostaję Listem S. M. S. i. M. S. i. tam miety potrzebni
iako ex annexis W. S. M. S. i. sufficientissime in forma
wac sie S. M. S. i. y tem tak uszy nit, nie powinien
Zadney przez to podpadać opiny, boni w. S. M. S. i.

akkomodowac się musiał. Donoszę mi także Wł. Am. że
J. J. Arcelt na Kapitana Wattersa odprawował się z
klemni iestem informowany czy Sm. Woiwoda Chetmierz
inchowid ten sam wygore oddymansu moiego, czy też
inny wygore czyje, inicy dyspozycji, a doskonały jedyn
premijsi bytoważy ugraszan umiarski a to
comam ab oriente komunikacji Wł. Am. a Ser
Lorraine

Wł. Am. M. S.

Lochajcyz Brate

Stęga umzong
A. M. Tomarski
Wł. Am.

Monsieur.

Mr. de Lul

III.

25

Terazniejsza Poczta przyniosła mi listy Wasze i w nich otrzyma-
mie o Transakcyach Forunskich Za co otrzymałem dziękuję
w imieniu Waszym. Należy temu wierzyć, że na Ludzie Commen-
derowanych Węskza Komisya w Prusach miała w Sobocie
pomięwać tam moneta Łaniszka Obitualia droższe a prze-
cie przestę Perannuimie Publiczne, niemiaro nad Względem
że Łobiesz w tamym Kraiu & też przyjęty defekt acyprze
musi izmieić distinguishinga Subskencyja droższego od
Łaniszego Kraiu; iednakże iuz ci Ludzie Comenderowan
musieli de wroci de Regimentow Curich & Forunia Za

debraniem powtorzonych ordynansow moich, a latym dogodzi
mi to wyjednany na konsystencyach Publicznych; pami
nając Mieszkanie Francisz naklonieni do ad Subiectorem
Lomu i Kęptey. Czyniarowey Zostawiam na zawsze

J.M. Dobrodzieycu
najuzniejszemu prezentuj
Weneratij

Ucy X. y. M. M.
Dobrodziecia
zyczliwy cale Synowice

w Wilnie d. 5. Oktob.
1727.

V. Tuga unizony
A. M. Sencauski
AKHTAK

X. y. Am. Podumow. K. r.

191. Synates Oxoni Laura Lebonna proy Władzech Herman
 Nihil Nihil q teras Galide sensu rait & Proprietate Sorem
 Cooperari Liby Commenda nabyla rezervana Comitem pro
 tie de Republiemii onej przydar forte Suffragium

A Son Altesse

Monsieur le Prince Lubomirski,
Grand Chambellan de la Couronne

à Janow
Na Lubelke

Monsieur

29

Wzrostem Wzrostem infancie Catey Kęptey, przy Anropark Dobra
Republiki Łódź Weneruicy Za dowód Łaskawej Jego
o mnie pamięci przyjmując list de 22. 12. 1770. r. z Łódź
Anropark, im. Łódź upewniamy o Wzrostem Wzrostem Kęptey
bra Republiki Łódź. Za przyjęcie listu od Jm. Kęptey
na Karolona Anropark dachuje im. Wzrostem Wzrostem
Łódź smutny miatem list od Jm. Łódź Biskupa Kęptey
i eksplowansu Łódź deductivie smutem Jm.
w formamandowami pretentem Anropark Anropark
do dachuje Łódź prawa Łódź Łódź

Widzę Supramam Niechże Wasz apetyturo wam Majm przesiedu
tamtego miejca, gduc zabrzepne moq. be. kiny udy. Sudekaj
i Kocetu swep. ex. gro. Laska W. X. Min. Wy. Ednamem. u. M. Maj
Stam. Turain. Ua. Koni. uprozidowata. ub. Laco. dra. Kony
L. miejca. meq. L. istawam. ceterne.

W. X. M. Ci. Dobro
Kzicia

Kochajcy Synowic

W. D. Koni. Q. 19. B. 19. 1724.

Y
Luga. unigony
A. M. Sienawicki
K. K. K. K.

W. S. K. K. K. K. K. K.

Ordynance Helmskuckie
do ~~Wojewodztwa~~ dawne
Jędrzejów Szlubiński
Podskarżemu Królewskiemu
y kasy ejusdem Szlubiński

Monseigneur.

Ktoż by się spodziewał aby Łaskawe Jmci deklaracye Publice
 uzytione względem republikańskiej Comendy, nie miały przysia-
 delności kursus lejnowania Łowczyńskiego, albowiem znawca
 opinionem Wzrostku deventum ad imperatoris motus ea rati-
 onem Ordynansow moich do Regimentow Wojska Czeskiego
 Łacero, które to Ordynanse etiam Lex Novella wojsku Hetmanskiemu
 Łostawita na Comendowanie Wojskiem utriusq. Autoramenti
 i tyłko wagi przed się Ostatniego Łowczyńskiego, patrzył ten Punkt
 że Hetmani Ordynanse do Wojska wydawali porozumieniem Łacosem
 sub Consensum podpadać maia, nieustawnych Dyffidencyi kiedy tak
 Prawo Publiczne miace dce, iakło optimis Consibus Włosa cephalo.
 maie nieczelna, którego manutenzione Jim Legi utrymujazca przyda-
 te mi

do niedozwolonych obligacji i podzielenia wsi żony Matyja.
Na esekucyj, Dekretu Torunskiego z Uszosa Krowu in Fundum
farypowu se bednię, a iczwu Etah piekny, Nadawu recuperowama.
Kuzmie Kwislicu et Funderum wnych, pułtopostawu Pan Boz na
Zerowiu Uszosa dostrunatow do pofpico odum Calutare opus ufa
calulwach ięc mumeni mei woglydem propadma ludi pro apuſtenta
na tamten akt pod Commendę Uszosa przyſtan Zaraz do Rejmen-
tow Commendy fmi Pana Wricuwody Chelominskigo i Janu Pana Pe-
kendorwskiego ~~na~~ wpe Uszosa Ordynanſe, tytuł ięcchi i se niech;
do teyſe podpadali Cenſure co i tamte bez Ladney racyej
ale to Wrytlo fundamentalne przy Prawach Publicznych Uszosa
reflexyje infraumwai mogę i omie utwierdzi wo Uszobny
rezyſtycyej Jedom ięc Wdawnym obowizbank a przy Worek:

Key obserwacyj natancie.

W X M G, Dobro
Rochanicy Synowcy

L
Sugg unicy
A M Siemanski
W K A N K

W Dzielnicy 29. g. bis 1724. a.

Monsieur. Jun 20 1724

W. D. Wiltonie d. 16. g. 1724. 37

Jeżeli infine motus yelocior inepubdicit ad trienam Animerum
rozróżnionych, Lepki, glosow, niewielka Nadziia dobczo Szymowa
na Sucepu, chybaly to Orabliwa, Komi, Saska, cz. w. Orta, Populi
condensensja, przyniosta nam powierzenie, z wiadomosci, cetero
jednak in spe prout opto utrumania, Chod publicznosc, pisec do
Wlasci, przynasze, Wielkie, prae, y, Sazgi, Tez, Koto, ynterogum
publicznosc, Ktere, aby, desideratum, cetero, Lepki, przyniost
crentum, fundere, Orta, nieprzeszaj.
a, poniewaz, Ari, Cmi, Oboczny, Keronny, Anemlan, wa, Pomea
derowane, Terwanki, takowe, Kacie, pratesensje, iakow, Suficie
Wlasci, wyrazono, gdy, se, nicht, or, Doty, mislarzy, i, patre
ona, tam, Commissja, kto, by, due, Wlasci, Kich, d, p, u, s, i, a, n, t, e

specyfikacji w liście Uł. moim przystane względem Sabranijch
Low y pismijch Zaraz tu w Dobrach smich Wympielowa ka
Zatem y ile maci moze ojcin z publicyżnych smajsi na kensone
Sty Poate relajni domuse Uł. moim 12 tu naprawd w Drobko:
nie g dzie teraz iedem puharato se z Inguizycy z po
prapredemiu Pada Urtow Uł. moim 212 pizępa dnia Enalyft
se Urt wchese na Lhak y ten est w konserwanyj Drobko:
Dama Inguizycy. Kemiędy Las Ami sparym Ami Mofko
wego Mowuro y Pologa iedem ^{y mięparadowane} a tam napisano 12 Drobko
Wskiematnie Las puharato se z Wiert 4. Olen Kiler y tu
Taler trudno puzozono Zimnych smajsi uisice ni mam lin
domusei. Wofanowem lubo w Mory Pijphey ale liis

4. 11. 1763 Jasnie Oświecony mości Xęże
miłosiwy panie, panie y Dobrodzieciu

pony upadaniu donoy panskych reportuy, ze
jutro Kriegsrecht expedowany będzie. Imfi
pan Major Duquesnes odebrałszy rachunek
według rokarni panskiego, z inwalidow pinig
dzi odebrał, oprócz których się pokazuje, ze
młodercunkowe jeszcze w kasie zostac powinny
ale to donosy J. O. Waszey Xęże sey mości, ze bydy
od pana Boga nawiedzony, ze mi statek tego

7

Mr. James Leland

I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the
 matter of the estate of the late John Leland, deceased, and in reply to inform you that the same
 has been referred to the committee on the subject, and they will report to the next meeting of the
 board. I am, Sir, very respectfully,
 Yours, &c.
 J. W. Leland

Celsissime Princeps

Illustrissime atq; Excellentissime Domine
Domine, Gratosissime

Pro devotiori de collata a Sacra Regia Majestate Domino Nostro Clementissimo in Personam Illustrissima atq; Excellentissima Celsitudinis Vestrae, ob insignia Eiusdem in Inclytam Rempublicam Merita, Senatoria Palatinatus Cracovienensis Dignitate gratulandi defuagimus officio, eo graviori dolore et perturbatione animorum ex Liberis Illmo atq; Excellmo Celsitudinis Vrae perspeximus, ex quam sinistra atq; Veritati penitus contraria delatione, acri hic occasione certi Sodales Fabri lignarii, super injuria aliqua querulantis, à plebe hujus Civitatis, violentia nova, mediante jactu lapidum et effractione fenestrarum, tam in Ecclesia quam in Conventu P.P. Bernhardinorum perpetrata esset, Illmo atq; Excellmo Celsitudo

Vestra, nos uti res, maximam partem ignorat; ita prorsus in-
centes, inculpationibus et expressionibus, ob imputatam con-
niventiam, haudquaquam à nobis promeritis, in dictis Literis
suis redarguere commota sit. Cum vero genuina hujus Facti Delat-
tio, Illrma atq; Excellentia Celsitudini Vestra à Nobili Domi-
no Burgravio Regio hujus Civitatis fuorins descripta, plene
contrarium docebit, utpote ex qua luculenter patet, damnum hoc
fenestris memoratae Ecclesiae, non à Plebe, utpote qua tum plu-
ne non aderat, sed à duobus pueris minorennibus, lapides in altum
projiciendo, secum amulantibus, nullog; ex Proposito et Malitia,
sed potius Casu ex puerili Inadvertentia illatum, eosq; in absentia
tammodum Reverendi Patris Guardiani, ad instantiam et que-
relam Vicarii ejus, coram Officio predicti Burgravii Regi sta-
tutos, atq; ex Deciso et Mandato Eiusdem, acquiescente circa
hanc Sententiam praefato Vicario poena domestice plagis coer-
citus, simul, alterius Magistro, alterius vero Parenti reparatio-
nem dictarum fenestrarum injunctam esse; quod vero supranemo-
ratum Sodalem Fabri Lignarii concernit, huc etiam post decorem
ab Officio Burgraviali in puncto tractarum Ecclesiae Fenestrarum
Causam, coram Nobili Praedictis hujus Civitatis Officio, contra cer-
tum Fabrum Lignarium Civem Actionem suam Injuriarum, qua ad
hucdum coram dicto Officio in Lite pendet, prosecutum fuisse, atq;
ulla commotione populi, qui forte illius notitiam huc usq; non habet, conse-
quenter vero patrum Inadvertentiam prouti non Plebis, sed puerilem, ita
et occasione inplorata ad injunctam Injustitiam, oriri haud potuisse, nec non
quam incompetenti nobis ex Magistratus hujus loci, utpote cui de his
omnibus, ex quo Causa nec coram suis districtis Officiis agitabatur, nihil
quidquam notum erat, conniventia, sceleri imputetur, satis ex omnibus liquet
Circumstantiis. Prinde praesentibus omni Venerationis cultu rogamus, di-
getur Illrma atq; Excellentia Celsitudo Vra, meliorem de Officio et Regi-
onibus nostri observatione opinari non fore, nullamq; in posterum tam officiosam
saluq; Circumstantibus adimpletis, forsitan malevolentium Delationibus, quo-
rum Intentionem, optata nobis Paci et Tranquillitati è Diametro contrari-
am, Eadem, sublimi Judicio suo facile colligere potest, fidem tribuere, tanto
que magis perspicua Innocentia nostra, nos et Civitatem hanc, properisq; primo fa-

41
vire et Gratia sua Senatoria prosequi et contra omnes Inultus tui gratio
sissime. Quatum vero requisitam Reparationem Rivi Bacha appella
ti attinet, recordamur quidem hoc in pacto Obligationis nostra, octogenuis
ut jam diu Intentionem nostram in realem effectum deducere potuissimus,
cum vero tot acceptis Calamitatibus, annis, praeteritis ob commorem, haec ta
men loca maxime prementem Inopia Caribicam, undiq; praesertim vero in Bo
ris Semotribus hujus Civitatis summa irruente inopia, adeo ut ex iisdem nul
lum fere fructum egentibus consequi, quia potius Subditis et, Periculis nostris, via
de pace, sufficienti prospicere, potuerimus, hactenus in proposito nostro impediri sue
rimus, sine non dubitamus Armam atq; Excellendam Celsitudinem Vram nos, rebus sic
stantibus, hoc in pagu gratiosissime excusaturam esse, nos vero et anno praesenti, quar
tum per viros Civitatis peribitis enerrata licuerit praestare, non intermitteremus.
Quibus expressis Eidem circa constantem valetudinem et prosperam Inclunita
tem, quovis faustissimos rerum appropinquando successus. Dat. Thorun, Die 8. Men
sis Junii, Anno 1727.

Armam atq; Excellendam Celsitudinis Vrae

ad Studia et officia quavis
paratissimi
Vrae Consules et Consules
Civitatis Thorun

Celsissimo Principi
Illustrissimo atq; Excellentis-
simo Domino Georgio Lubo-
mirski Palatino Cracoviensi,
Lipinensi, Capiteano, Do-
mino Gratosissimo.

Varsovie

17

N^o 1391

Kł^o do Fryderyka
Jozefa
Krola
Pruskiemu
od Stanisława
Lubomirskiego

27. Fi 1772

my dame de Lulward
Paris le 28 Mars 1772

Orde le 28 Mars
1772 49

Monsieur

Je crois qu'il est ^{de} mon desir d'apprendre à
votre Excellence qu'ayant eu toujours devant
les yeux comme elle a bien voulu de souhaiter
le mariage de Monsieur son neveu avec
ma fille, cette considération comme aussi la
constante affection ~~pour~~ portè d'y
donner notre consentement, nous l'ayant
fait avec d'autant plus de confiance
que nous sommes persuadés ma femme

et moy, que votre Excellence honorera
notre gendre et notre fille de sa bien-
veillance et de sa protection, nous foudroy
la dessus tout ce que nous esperons de
leur commun bonheur et j'ose encor
la conjurer de leur continuer ses bon-
es et mesmes de les augmenter a ma con-
sideration, qui regarderay toujours les
marques qu'elles voudra leur deman-
der de ses bonnes graces, come les ayant
veut moy mesme, et je luy en auray
encor plus d'obligation. Pour mon
gendre et ma fille, ils se feront toujours

une gloire, de luy estre entièrement
devoué, et il s'appliqueront tous leurs
soins pour se rendre digne de l'honneur
de luy appartenir et de meriter ses grâces
par une soumission parfaite et respec-
tueuse, Enfin je supplie votre
Excellence de regarder toujours ce
mariage comme l'ouvrage de ses mains,
ce qui fera que je ne m'en repentiray
jamais, au contraire je me feray tou-
jours un plaisir très sensible d'estre
entré par là dans son illustre alliance,

N° 926.

Je feray toujours des vœux très sin-
cères pour la prospérité, et de tous ceux
qui luy appartiennent, puisque je fais
profession d'estre toute ma vie,

Monsieur

de Votre Excellence

P. P.

Son Excellence

Madame la grande

Chambellane veuve

luy les assurances

de mes respects, comme

aussi de la part de

ma femme qui luy recommande

très particulièrement la fille.

Le très humble et très

obéissant serviteur

Comte de Vredon

Dresden le 10^{bre}
1717.

#

Jm L.

Celsissime Princeps Palatine Cracoviensis
Domine Amice Observandissime

Expediēdo ad Illustrissimum et Excellentissimum Dominum
Palatinum Podlachia, Submum Exercituum Regni
Ducem in negotio publico Limitum fidelem me-
-um aulicum Andream Gichodarium, per
-eum candidum meum erga Celsitudinem Vestram
hinc meo omni sinceritate plenis edarare offe-
-retum nullus negligere potui cum sim optime
-me persuasus de reciproca Celsitudinis Vestrae
erga meam Personam. Ego certe isti magnificatio
multum aestimo Personam Celsitudinis Vestrae
tot dignitatibus stipatam, ita deinceps nullus
cepabo Eam omni affectu et observantia prose-
-qui. Copias Literarum ad Illustrissimum et Ex-
-cellentissimum Dominum Palatinum Podlachia
Submum Exercituum Regni Ducem scripta-
-rum propter aliquem pagum uscatum ser-
finice contra veterem dislimitationem occu-
-patum, per dictum meum aulicum Celsitudi-

~~1~~

ni Vestra mitto, ea quibus manifeste patebit Celsitudini Vestrae
 qualis sit injusta dicti fundi usurpatis.
 Quapropter Celsitudinem Vestram per amice
 exoptulo, ut Celsitudo Vestra non dedignetur
 sua Activitate efficaciter curare ut in Con-
 finijs summa tranquillitas ex parte Polo-
 nae decite eadereatur, qua omnimode ex
 parte Officialium meorum in Confinijs Subsi-
 stentium Observatur. Supra nominato au-
 -lico meo mandavi ut etiam ore tenus
 nomine meo Celsitudinem Vestram cer-
 -tam reddat de tenentidine animi mei
 erga dignissimam Personam Celsitudinis
 Vestrae cui quam felicissimos rerum suc-
 cessus omni voto atq; me subscribo.

1387

Celsitudinis Vestrae

Benevolus amicus

ad officia paratissimus

Antonius Maria de Bona

Parisijs 17 Februarij 1727^o

Celsissime Princeps Palatine Cracoviensis.
 Domine Amice Cherruandissime

Nuperis diebus habui à Celsitudine Vestra humanissimam in-
 tantiam in Literis per suum expressum missis
 circa trajectum per Dniestrum quem mihi Porta-
 tibi Sorocenses ea oppido Serēbia edificare alla-
 borant, circa quem trajectum in prioribus meis
 ad Celsitudinem Vestram amicissimò calamiò
 scriptis categoricam resolutionem non mihi licuit
 mittere donec hoc de re facta fuerit seriatim inquisi-
 titis, quae cum modo sit facta, idcirco hoc
 in puncto huiusce mei Officiorisimè categoricum
 Celsitudini Vestrae mitto responsum; Videlicet ve-
 rum quòd ea oppido Serēbia non fuit dictus
 trajectus, quoniam praeiens antehac annis
 Serēbia non celebrabantur nundinae, modo autem
 cum celebrentur justum et dignum est,
 ut etiam ea parte Moldaviae fiat dictus traje-
 ctus propter emolumentum Incolarum, ^{utriusq; partis} uti etiam
 obloquuntur articuli Tractatus Castoriciensis,
 qui trajectus nullum inferet detrimentum tra-

№ 1388.

jectus Serebniensi, siquidem hoc trajectu solum ex parte Principatus mei Molda-
via transportabunt Perkalabi Sorocenses mercatores, aurum
et alia ad Littora Serebniensia et inde uacuis debet redire
trajectus, similiter etiam trajectus Serebniensis transpor-
taturus est ex parte Serebnia mercatores et alia ad lit-
tora Moldauicis et ab illis rediturus erit uacuis. Itaq; Cel-
situdos Vestra aequi rectiq; semper amantissima dignabitur
grato animo acceptare hanc meam justam resolutionem
Ego autem iterum atq; iterum de mea in Celitudinem
Vestram vicinali amicitia certissimam eam reddere nul-
lus negligo, propensissimo animo semper mansurus.

Celsitudinis Vestrae.

Reuerendus amicus et ad
officia promptissimus

Antonius de Tula Borob
M

Jassijs 26 Martij 1727.

1727 A°

Celsissime Princeps Palatine Silesiensi.
Domine Amice Observandissime.

Gratissimas Celsitudinis Vestre Literas Pottonae q 23 decembris
scriptas vicinali cum honore accepi contentissimè
animis porlegi, in quibus nihil aliud legere potui
Q'èr expressionem energiae affectus sui sinceri ero-
ga meam Personam, cui etiam et Ego meum re-
cipitum semel pro semper candidè declaro. Latè
onè autem mundinam ex opposito Serenitatis ce-
lebrandanum mea singularis atq' efficax non
deest cura. Gratissimum autem mihi accidit of-
cium Urbanitatis Celsitudinis Vestrae Meo fideli do-
lito Andrea Cichodario Stritum. Ego vicissim
recommendatio ad Me à Celsitudine Vestra personis
in similibus omnia seuinitatis ut fiant necessaria
me mandaturum polliceor, atq' non defuturum
in illis qua concernunt inter Limites utriusq'
Gentis bonam harmoniam ac tranquillitatem
Ceterum maxime velui sincerè Celsitudinem

Vestram rogatam habere, ut non desineretur suis gubernatoribus
in Confinijs degentibus rigorum dare mandatum
ne audeant in quopiam Tedere tranquillitatem
ex eorum parte in Mangine Inuestri, quam ubi ex-
pediit Mejs Confiniarij officiales observant manuj, te-
nent. In reliquo iterum atq, iterum quam
copiosissima incrementa felicissimorum successu-
rum Celsitudini Vestrae sinceris animis optor
et cum omni voto perseveratimus.

N^o 1386.

Celsitudinis Vestrae

Doneculus Amicus et
ad officia paratissimus.

Antonius Maria Barba

Sanjje 26 Martij. V.
1727

Terazniejszego zatrudnienia Recypty
 i zatrudnienia krolestwa metalko skłoda
 Jmci przyjechała ale i samego Pana
 Marszałka, bo przyjaciele jego sągony
 rozewnał: dwa, przez tychże z Jmci
 roztwarzania wojtko i confederowane,
 onże stym wyszkiceni i z in szymi
 swoimi ludzmi; wszedł w Polkę
 i kilka razy wżera się w skros
 przechodząc filka Nowowostu
 zmszet. Miał Jm byrodę ale
 nie takim: z Jmci i zakaza rymci
 omni iure sposobami miał jej

Łochodzie, Mógł by być enadewi
hanc tempestatem, kiedy by był
memorem on proprio incivis, on
perone morigabimins imprudens
a Deo, ^{spostobon} et neopnsat alee
iako ~~re~~ rektorze charymer
Im errant ze propausit mēstā
ent, tak y w tej spornie
mēsorsowoj. Jako tedy Im.
mo iest absqz graviter le
thali culpa ~~et~~ orzmy
tycyo zarnebrama Republic
tak dla upohoremy ucy

ponimeni ustajice inuovos suasy
 tyu sie kontentowae co moze
 otrzymac sine longiori per-
 turbatione Reipublice, rakto-
 rey burcho sie a newinim gem-
 seif. Neterko tedy Panu
 abey Imu-Panu Marnatheni.
 trzeba prawdy rzec, bo inacy
 neuspobierajacy oczywizj. Pien-
 on imitum d. ze Im P.
 Marnatek odwracaci sagm-
 nicy moza ze niekie nie
 pretendere co by mialo byc

z uszevobhem dignitati Regni
albo hoc senatu Regi nasadni
sij spornij zasidat. dosi
trudnesi stavu hedy pravi
restitucioem omnium offi
cium, sine ulla exceptione
Krol zas nichie vsychny
vroui, znecym potreba ab
Im. moderetiu suas pnten
sioes, bo my im vsychny
neponinna dila Im. jince
ktora sut maloznamu pures
Ja sit et putitum. Albo to
mata vyeid ze zavis ugo voj
she zlane milobovne i Krolenthu

150
Kobelehijit birtje z lagna po z lagna
Kraljicij sig ab go P. Bog ne skane
ze daf okrajnj fut maloznamu

A Son Altesse

Monsieur le Prince Grand
Chambellan de la Couronne Reme-
ral Lieutenant de Cavalerie

#

Kizey na podpisie Wyrazony zernawam, zem odebrał na Pen-
 syz moie Kommissarska, ex Senatu in fundamento Legis kon-
 stytucyi Grodzkiej Anno 1726ti Stoych Polskich Fry, Ty-
 sigce Currentis in Regno Moneta; A to per assignationem
 do kassij komor felt. Reptrey Prowincyi Małopolskiej, z któ-
 rych odebrania ja gmbana Podskarbiego w koronnego y
 skarbu koronnego kasy, y na to sig dla wagi y poprawy wla-
 sny podpisanie. Dattm w Warszawie d. 7. Julij. 1727.
 Anno

J. Galencki
 WK



*Jurey Lubomirski Maj. Krak -
 1727 Jurey Maj. W. S. M. Pol.*

Procurator A. H. Grabowski Biskup Chelminski

Łódź z Summy 5000 zł. przez
J.W. Jm. Lubomierskiego Wo-
iewodę krakowskiego odebrany
J.W. Jm. Podharbiemu z:
znany w Warszawie 7. July
1727.

11

Yan Z...
p...
...

250



~~11~~

Jasne Orzeszka Mia dzeno Woiewodzina Krakowska.
 Moia Wielce Micia Pani i Przyjacielko.

Wyrazie prosem nie moge iak podewnie zatwierdzic
 nie spowiedzaniej smierci s.P. Jasne Orze-
 : conego dziegia Imi Woiewodij Krakowskiej
 Matrenka Waniej dziegicy Micy, ktorego
 Imi dusze aby BOG Natyrfszij radzyc
 przyjze do swiego Krlestwa krdiego
 momentu ktizam Majestat Jego prenar
 swyftszij. Lstrozij iarmarkow serbijnj
 skich upewniam Wzoz dziegca moie
 Ze naukowchandyj moie Mgz wedlug staro-
 : dawnych (jed czas polypadajacych ka
 demyjsi ruzsajow tam kare stanowic
 iarmarki, gdzie przed tym bywaty; Ja

W. 1727

H

1727

Wasz Drogosci Moji o statecznej Przyjacieli
ku Waszej Drogosci Mojej tak naimkochan
szego matronka miwego jako też y moiej
pisze sie na Laure.

Waszej Drogosci Mojej
Lyceliny Przyjaciostki
i
ktorych gotowa.
Janina Kozłowska

W. Jasack 18. Wnio. S. V.
1727

Pasnie Osiwieona Mian Sieryno Woiwodzina Krakowska.
 Moia Wieke Mierij Pani y Przyjaciolko.

List Waszej Sierzej Mierij 95: Ubra w Warszawa pisaniu z
 wszelkim debratem honorem, w ktorym wytaiz
 indre nie poiederana nowine y nie podierwan
 o smierci S.P. Pasnie Osiwieonego Sierzcia
 Jmci Woiwody Krakowskiego Matronka Wa
 - szej Sierzej Mierij, ktora ta nowina nadto
 - ccaj serce moie oponowata zabem, y nie in
 - sego nie godzi mi sie czynie tytko maje
 statcaj Prokiesmu supplikowac o zhaucenie
 dusz y Pasnie Osiwieonego Sierzcia Jmci S.P.
 Woiwody Krakowskiego, a Waszej Sierzej
 Mierij nie odmienny sieadclije Przyjari,
 ktory Waszej Sierzej Mierij supetnie
 deklaruij. Z tym y eas ianmarkoro tak

~~11~~

Waszej Dignitey Moej odpowiadam. Rozkazujm moim przyie-
-zcie na stalię tutejszego Państwa oton się Starat
-y starai być, abym Stawiających wujczajow
-pogranicznych w niwczym nie naruszij, sto-
-nych nie naruszaję datem mandat moj do
-ichm. P^{ro} Perkatobow Seretich abij pomierioni
-Perkatobowie westug wujczajnych Kadzycy iad
-masti tak precieutko Mochubow stanowiel, ia
-ko też ij precieutko Seredniji Ktore tam icceli
-przed tym bywały. Ażeraz stacemog spjedcha
-mieg Przejajm deklaracje Waszej Dignitey Moej
-pisze na Lausre

waszej Dignitey Moej
Ljebliwym Przejajmem y
-stulaję gotawym
Hanspöner Anna Barck

asasack 18^{to} this
1727^o

Monseigneur!

Le Chancelier de l'illustre Ordre de St Hubert
m'a fait parvenir le Paquet ci-joint pour votre Altesse,
lequel j'ai la grace de Lui présenter tres humblement.
L'accueil, qu'Elle a daigné me faire pendant mon Sejour
à Varsovie, me fait esperer, si jamais il Sera question de moi
pendant cette Diète, par rapport au Indigenat de la Pologne,
qu'Elle veuille bien Secourir ceux de mes amis, qui en feront
en mon nom la demande

La Reconnoissance, que j'en aurai, Sera à jamais gravée
dans mon Coeur, ainsi que les Sentimens de Respect,
avec lesquels je ne cesserai d'être

Monseigneur

de Votre Altesse

Düsseldorf sur le Rhin
Le 25^{me} Octobre 1766.

Le plus humble et le plus
Obeissant Serviteur
Baron d'Hallberg

Franz Fischer L. 22. 5. 1866

List przytany w 102
z. 1. 1866 P. A. A. A. A.
O. S. S. S. S.
23 8. 1866.

14.

X X X X
93

17 1741

L. 16

1741 13

Mełanie Gubernator Polonii

W Lubku Bilibonghim w Wsi Derhanowce ma sie Znajdowac Semen Schajida
 Poddany Miedzielnij Wop. Pana Woronieta Starosty Ostrogijskiego na Lotosyom
 Zaidi Dekret extraditionis, y Jurament przed Wop. Pana Staroste Ostrogijskiego
 wijkonarij; Zaczyn Za pokazaniem tego Dekretu y Juramentu uctymie
 Indagacijn nabiezita tego Chłopa Semena Schajida y inoych iesze by sie
 Znajdowal wyzej Womian. a wicel Jm. Starosta Ostrogijski Oficiale
 z Dekretow, Procepu y odebrania Poddanych Znajdowac posinien
 Dada w Lubku Polonijim d. 20. Aprilis 1741.

F. Lubomirski S.C.

Emmanuel



Przydane na wydanie
Dodanych do Książki
Staroty Opatowskiej
Lubuskiej
R. 1741. 4. 20. 4. w Łambku Opatowskim

o Dodanych Uwagach
w Duchownej i Secularnej
z Placem i Młotem
R. 1741

Monsieur,

J'ai reçu la Lettre, que Vous m'avez fait l'honneur de m'écrire à l'occasion de la vacance du Palatinat de Lublin et des Starosties de Lask et de Brzslaw, et j'ai présentée au Roy celle qui étoit pour Sa Majesté; quant à la réponse, je ne raporte volontiers au témoignage, que M^{re} le Marechal de la Cour mon Gendre et Votre Cousin vous donnera de la sincerité de mes sentiments pour la Personne de Votre Altesse. Il ne peut luy rien dire, qui ne soit bien vray, et ne procede du fond de mon coeur, plein d'estime pour son mérite, et du desir, que j'ai de luy rendre



tous les services, qui dépendront de moy. Je ne
sauris cependant luy marquer, comme Elle sou-
haite, la resolution de Sa Majesté à cet égard,
laquelle étant entièrement différée jusqu'à son
retour dans le Royaume, il ne me reste, que de
vous assurer, que je suis très parfaitement et
avec une considération distinguée,

Monsieur,

de Votre Altesse,

Le très humble et très
obéissant serviteur,

Charles de Mevius

à S. A. M. le Sr. Lubomirski
Marquis de Sasimir.

Lilly & Killen Post
proceeds

Ar. M. Williams

1853

Wły do Kamienca

Jasnie Oswiecomy Młie Kuzie
y Dobrodziej

Według wyrażonego Ordynansu Jasnie Oswieconego
Waszej Kuzi Młie Dobrodziej w Lisie
ã d. 25. Pentis iatowanym mnie przystane
go Amélan Barlepek Kapittan Gebt ogło
szony. Tabelle od Remöntu pro młose ma
tjz według powinności moiej mam honor tu
Inclusive przestac. Tego Dezertera który
należy do Garnizonu B. Conspiego w dobrym
opatrzeniu od Sylam Przez Untioffiera
y Gemeynę, 2 według rozkazu W. y. y. Kuzi
Młie Dobrod. Co attinet przedark moiej
Szarzy y Choragwi, to siechab tu był Amé

Pan Rozwadowski Generał Adjutant chce zemną wcho-
dzie w Kontrakt kupienia tytko Kariny
y Porcji morich Sztabowych, / Ktoremu
Krotko datem Rezolucya aby wprawd portugalski
ke okonsensa tak odpowiedni Pana Szefa Dobro-
guho y od Wasrey xici Dobrod Samoy do tego
aby z Jch miłomy Panom Sztaboffice
namy tutaj szemy Konweniat / Który w tym
Sobie nie bdy mieli / Za krzywdę / Co nie tak
y / Stawo, / Z Jakiy zas racy / na to sie re rozwo-
wad / Pan Rozwadowski wyprawa w liscie
swoim / fusim / Pan / major / Hanicki
w liscie / Mli / to jest / aby / powetował / mogt

swojej korzywdy ktorą mu uczynit Jmć Pan Zawoyta
 a tak Jmć Panowie Majorowie pomieszkowau
 szy te lata Cykumstancją tak o moie Szarżę
 jako y Choragew uformowali nato Plante
 jakim by sposobem te 36^{mi} mnie mogliby być
 wystawione o ktorey Jmć Pan Major Hanicki
 w Dzieci pti specific wyrazi y znia sie re
 feruie do aprobacji Haneygo y Cassey Nicciami
 Dobrodz jako y Pa Ray potornidy Suplikuj
 wliczili wzrostu. Co gdyby przyszło
 ad effectum miały zaradk Jmć Pan Major
 Hanicki swoia satisfactio względem naby
 cia Choragwi która stale nie jest przelicowana
 według Petiam utworony Planty. Przez ja

mych Ichmasiow przysptaceniem Ina Pana Oberzeuteleg
 Frebe gij nabnaczi w di spartymenie Praltium
 Chorgiow 14500, daczym chooby yta Planta wpij
 wyprazona aszarje y Poruczelnoie sztabowe nie
 czoista, Lawre obie niat Preferencyj dora
 bycia oney wedlug Decyzji Waszy Kieci ni
 Dobroch. Z tementa niemnie niecodniem
 niysreps dokaportowania Laca sie y Kes
 skotowi Panykicemu wostlicy y kido
 brod niecodniem niem od dail y dorgan
 nie z galk nayy tacz awonny Kostaj

Jasnie Oswieszonego Wazny Kieci Mli
 Dobrodzieji
 Z ytlowie obowiazanim

25 Martii
 1754 ano
 w Kermou

y nayay sion
 J. M. West

Do Zakonczonym Liscie Przybył Imilian Oberzsteleytrant do
 Treffe z Podhorsec od Gwłmli Pana Szeffa Dobrod
 który przywiast dla siebie Ordynans od Gwłmli Pana
 Hetmana Wielk. Korony na Chorzełlaccy La Putturoni
 ka w Woysku y do Komendy Garnizonowy dyspozycy
 aby mu szyltwach byt przydany, a Domnie List
 od Gwłmli Pana Szeffa Dobrod aby mu honorij
 woyskowe w regimentie czynione byli, Co sobie Imil
 Pan Oberzsteleytrant ^{przez siebie} tłumaczy aby mu dał ordy-
 nansa y gdy mu rekurwie masie wbyrn referowal
 do Gwłmli Pana Szeffa ale y Ga sie oto zechel oder-
 wae do Pana aby sie bez niego odpedz bo mulale
 niepotrzebny neg. decet, y ten list dla Informacyi
 Waszej, kiki Mli Copiatim przesyłam.

Serzant Liplancki od tej ie Choragwi Prasety Imiliana
 Treffe dostal abszeyt Chorazki od Gwłmli Pana Szeffa
 na ktorego mnieysze Inry zdobny bdrze promowowany
 o sie kierzenkiego Podchorazego pisze domnie Ko-
 ric jego ile Inry pisat Gwłmli Pana Szeffa Dobrod
 o abszeyt dla niego gdzi gnaczo siebie chee akomo-
 dowal wile y natego mnieyszy Inry promowowany
 bdrze.

Jasnie Oswicony M^{ci} Liq^{cy}
y Dobrodziejcu

Pierwszy iadłogę Gm^{stana} Majora Hanickiego do Waszej M^{ci} Do:
brodziejcu Za Wlozom w^{nter}esie swiecm. Maⁿⁱ honor przyto
zeniu iakoraygłozey adordcy moicy Swiat dorocnykh
Zmartwych wstania Chrystusa Nama powinowac j. O. Wⁿⁱ
Nicz M^{ci} Dobrodziejowi L^{ty} Zyczliwa appretucya, aby:
Circa victrices Christi balmas Drowie, honor, y szczelie
wszelkie, L^{nie}zwidła L^{iel}onozia L^{wit}nety L^{aw}ze w^{nie}:
swietnym Domie Jego Samkiem na dlugie wieki.
Sam Las Respektowi Samkiem j. O. Wⁿⁱ L^{ty} M^{ci} Dobro
dzieja niedmiennemu oddawzy sie L^{ost}ai^e narawne
Ziak naywikra Subjekta

Jasnie Oswiconego Waszey Liq^{cy} M^{ci}
Dobrodziejcu

Zyczliwe Oswiconi

ymyjskim
J. M. d. Ulasz Patk

Dat. awkamiered
cl. 7. Aprilis 1774 a.

Jasień Oswicony m^{ci}ie Die^{cy} z
y Dobrodziej

Przy wyrażeniu iako najgłębszy Submijcy moicy smarem honor Rapport
moy powinien być w^{sz}akiej m^{ci}ie Dobrodziejni Liejmentu
Zasień, iako nie osobliwego niezachodii nad to Le JW
Gm^{ci} Dan Ch^{ci} y Dobrodziej nowego Arcowal Ch^{ci}zego F^{ci}debla
Tomaskowskiego od Leyb kompanij; y Ordynans wydat de For
sztelacyi Onego; który in Originali inclusive posytem
y temuk Ch^{ci}zotemu Zaruk y w^{sz}ak dat na Miesicy 3. de
L^{ci}chawie ad propria w Krakowskie dla sprawnienia sobi nale
zycy munduru Borcy z^{ci} kupit tena Ch^{ci}zy u G^{ci} Jana
F^{ci}rowskiego kapitana Litery, z tych Litcy które cesre miał
in super. Includui tu awat y Label dwie Miesice
nych awed^{ci}u^{ci} nalezycy; iedną dla Waszy Die^{cy} m^{ci}ie ode
omnie nalezycy; adruza w gotowości do podpisu J^{ci}zy z^{ci} ode
Jania Ony do G^{ci} Gm^{ci} Dan Ch^{ci} Dobrodzija.
O Apris munduru Oficcyerskiego iaką mabyde Formą

tak dla Subalternow jako y dla Staabowych awentur ktorzy
aby sobie w czasie posprawiali uprosiam Wasz Rzecz Mj
Dobrodziejja oprzytamies Aby Las byt jednakozy informa
tates tak koloru sukna, jako y Modelow; nalezyt, by
bydziemy mieli Gaspekuzo Lasce sie przytym
y Respektowi Panskiemu y Wasz Rzecz Mj Dobrodzie
ja niedmiennemu Oddac, y Ziaek nuywajetozu subje
kuzo Lostat

Jasnie Oswiconego Wasz Rzecz Mj
Dobrodzieja

Wykluwie Obowiazanie

Datt. 2 Junij
1757 And. w kamiezu dakt-

Wazny pism
Stacy
Jan M...
Luty

22. VII 1747

a Dresde le 22. Juillet 1747.

95

Monsieur.
Anton Dominicus Lubowitz

C'est avec bien de plaisir que j'ai reçu la lettre dont V. G.
m'a honoré le 29. du passé, étant pénétré des politesses
qu'Elle m'y fait; mais regrettant la Mort de S. E. M. le
Castellan de Sracovie, qu'Elle m'annonce, nous avons tou-
jours le bonheur de nous pouvoir consoler de trouver encore
plusieurs autres braves Seigneurs, qui nous restent, entre
les quels V. G. se faisant bien distinguer par ses Mérites,
Elle peut aisément se promettre de mon parfait attaché-
ment, et de toute l'estime et empressement, que j'ai
pour ses avantages, aiant l'honneur d'être avec une
très particulière considération

Monsieur de V. G.

S. E. M. le Sr. Lubowitz
Baron de Sracovie / à Lublin.

Je vous humbte esmer.
Obeissant serviteur
Eravini &

N^o 459.

Jasnie Bracieiony spowi Niacze Panie y nayosobliwiezy
Dobrodzieji

Odbieram z uctowaniem y nay głebzym Respektem, Waszaw
litere Jasnie Bracieionego Waszey Niaczey spowi Dobrodzieja
za ktora dziekowac nigdy mi nie przestane, a obligowane na uslugi
serce y chęci moie w zachodzących rozkaidach: ktorzym z powin
nosci kumien sęstem dosyc czyniysz byda mi wletemi wiadkami
y nay szysla pobutka do tak milego wykonania. Ja z
powinnosci moiej raportuiąc sie wielobladney Kompozicje
w Amie Dobrodzieja upraszatem, aby to za wiadomosc
Syo. y sereli approbowac wielke Dwie Lanfkie Gęzie
moylem wchodze okupno chongui z Jęz. Panem C. Hertem
Putkownikem, a Wasze Aligui moie Dobrodziej z osob
liwszey Dobroci serca swoiędo mi tytko interesowac za
mna trachytes sie, ale iędres wyswiadkuyndy tyke ocluyntych
dowodow w uylatnych na mnie ofiuel takkach swytk, wy
razites z cawney Suratu caternu Generoziji: ze lubo nie
teraz dla roznych racyj, to infuturum wybręci mi utilib.
Petem serodrabliwosc Paniskley Gęde, dostawiam te intęci
wzysktich prouiduiąc w mięskelanym skarbie takk Syo.

a za wzięte w tych czasach Dobrodziejstwa wyptacac się będą przez
wszelkie aplikacye i obowiazki moiey wdzięczności i powinności.
Zachodzi tu znowu nowym emergens o tym sprzedawam się do
nosi Waszay Kiecy moji Dobrodziejowi J. Ellert Lutkownik. Jurem
Kowadauffi Kapitan a terazniejszy Generał Adjutant JW. Kiecy
Dobry przeskolony z innymi J. K. Panami kapitanami od J. K. Kiecy
wojskiego u Regimentu w Lubanie, per donesum ambitum niedługo
tego z cierpiet a Hetmanskiej woli trudno się zprezicnie umykt
wonych i takac sposobu, i z biezdy tu w przed tym bygonim
widrac o intyci J. Ellerta K. Panem Lutkownikem kwac z niem
nieco mowibity, wieziat, o intyci K. Panem Choragui od niego J. K.
Gotka Kapitana. y spodiewat się podobno ze od uszyt biezdy
system wyperuw dowany, y kiedy mi się zurieta tego intyci
mocno nad tym zadusimony najpierwey obradcy tem się ma.
O K. Panem Choragui y podic wam się J. K. Olszym. mieli istnyy
J. K. Panem Kapitan, reklam tylko szepetnego kontraktu a desuper for
wolemia y konsensu, na co J. K. Gotka odporiedziat cale perwasu wstom
y iate perusdemu do tego z K. Panem ustapic powinieniem. Co do Lutka
wnikostwa, K. Panem J. Dobrodziej Lutkownik w woisku a pierwsy Olszy
kontraktant w Regimentu e o którym y sam JW. J. Pan Hetman d. K. Kiecy
wyraza, ze go Kadra miana mima wie chod y pisze do J. K. Pana Lutkownika
aby się z tym intyciorem najtasrat do J. K. Kiecy J. K. Dobrodzieja.

zwalay ze uwroplan te trudnos y nie podobienstwo, a polizm y my volie
 taka trawia sey krowdy nie mody by dala uciynic, Pułkownikowa
 wae miechce z chorągwi pułkownika Chert od 36 krowicy tu caly robic brzoła
 wdziowsy Drotekaję, iłcia jma Dobrodziej, ma pułkownikowa
 rodu Chorągwi Porczy 20 nay przed. i nie omniesterwersia scharzajowi ma
 cedore iłcia jma y do niej porczy 20. aby miał 20. Pułkownikowa Pułk
 kawniczyk u do kupertnych chorągwiach a łaci wolowcy ki aby 7 lęta
 zaptaci kare ję Dobrodziej Porczy te atak uerme i kare iuste
 mu keleracy y Porczy 30. spajor kadyński ma te kare Porczy 3 Chorąg
 wianych miech ptaci Porczy 30 a ledie miał przestodny porczy ia kyle
 Chorągwy y donicy zychlowy 3. Chodlym miał zaptaci y kare 15. a mam
 w chodlym 16. kare it. kare aplikowat lym wole do zaptacy kare
 wianych w pułkownikowa Por. 30. uprawicnie kooperacyi promoumily, tępi iłcia
 jma Dobrodziej, aby iakim spowoleni stata se w pułkownikowa krowicy, takim
 mu kompensowat lęta y aby Pułkownikowa spajorowski, ucy sey datowany kare
 ję Ławoskiego y pułkownikowa krowicy Ławoskiego a tak iłcia
 pułkownikowa krowicy w ułcia krowicy y pułkownikowa krowicy Ławoskiego krowicy
 dy. ję pułkownikowa Ławoskiego. 30. kare te zaptaci do chorągwi Ławoskiego aby
 krowicy Porczy 2. ję pułkownikowa krowicy kare krowicy ma do pułkownikowa
 ma, ale pułkownikowa se se 3. Porczy te kare ję Chert Dobrodziej zaptaci
 do chorągwi ję Pułkownikowa — aby miał choc by chorągwiach y nie w iłcia
 krowicy pułkownikowa Porczy 20. y cety interes w pułkownikowa ledie, a tu nale
 zce ledie te pomiarowanie do iłcia jma Dobrodziej co na krowicy
 pułkownikowa atak y ję Pułkownikowa by lęta w pułkownikowa y pułkownikowa
 krowicy by lęta krowicy, y do krowicy ję pułkownikowa Regiment przy zapt
 acy

Janie Ofwiesiony Moscie Arzei Fundatorze
 Panie y Dobrodziejcu Nasz.
 Ktoby uczynił
 tego dnia w Warszawie
 dźwignę słuch. p. 1745

W drugę poście adbusam z Warszawy dono
 szęca mi ze Wapra. Sca Mosci Dobrodziej arzei
 y indispensabiliter chce odmianę z. Populę
 z Krefrowskiego Collegium. Przez powinnę
 obserwaneyę Kortazom Panskim nowego
 dzie in trutinam. Ich, ani explicitum sie
 co za czystosc morem meo samten przez
 oddatemu Jęgo, ate Simplicy obediencia; upo
 suniam ze atynnie w kim wołę W. Lecyarski
 y hoc pne prost z miedzerusca wybram
 sie do Kupawa na Wzryte samteyry. mekmi
 sie goda interim supplikowae do Sprawieści
 wego. Khou y oczywi W. Lecy ma: co ia sie bedę
 czynie potym

seredy - extremas angustias Communitatis tamque
Rey obacae evidenter La tē Aldea Popula
mutauy, y sereli y Daluy nieporuškamy w tym
Fundatorskiej Włapcy Rey Miei tasli y pro
wideny, Lebyz obiqd przyneyimny casz pro
serzyz wyptacae kural I Marke Roego

Supplikue Latyn: Czeses Misoseruu
Panu wrze mensuras justas D. a Albostwa
natrego na tamymy onyca. sereli przeniekay
kd niedullam anima nieprzezkierwego Grounyat
amaritudo, more exalesc respect ktd. y kompolyz
su Serca Panstwu. Do ruk to ust nieporobna:
Lebymy w tak wygodny do Rezydenci Panu
niemich miec. Serce wyrege Loula tak y Serce
Zgromadzenia, tak y to cala nieporobna Lebymy

porzyci do. międzyko. w rok mogli. ekstremam. obliczu
 unem. dla. subsyteney. samteyprzej. communitatu

Wspytano to interim oddaje sa terae. mianem
 dazecemu. między. gemitus. et. Opem. Pauperum. mabo
 niedom. porlaema, y. Fundaterskiej. J. W. tey. mna
 Dobrodneya. lasu. a. Pam. w. nieodmianey. nudy
 rezolucy. we. wpytaniu. Ajgo. w. p. lla. -mitus. Panski
 y. w. p. lla. larn. powinnyon. respektiem. y. iahonay. g. l. t. y.
 do. bog. Panski. ob. Submisyj. y. stern. iak. caru. fe

J. C. W. Keey Mosui
 Pansa y Dobrodneya napis

1 miedziernyca 4 1745
 26 mady

naynerpyn. Ajgo
 y. g. g. konarski. 1 P. P.
 [Signature]

Jasne Baweczonemu Nieu Impe
Libomirskiemu Generalowi Woysk
Koronnnych etc. Panu Fundatorowi
y Dobrodzielowi Naszemu.

na Dubno zamosc Parata
do Kresowa

Paní y e Rayovoblivosty Dobrodziejá

Inaytleszym uszanowaniem odebrawszy Listawa Siter, zo wáclay mied
 Dobrodziejá, za ktora naypolorniej se losywszy Podschowanie mam
 honor donesc ze ludzie na komendzie wáclay niá bendazy, wedlug
 woli Panstwy, sa zo kóllach kwartalnych petozery Obteram y Ordy
 nans, azebym circa Assumptionem Trybutatu Radomskiego, na Gene
 ral Krysztel ktoromu to Ordynansyj Zadešć uszyrac niecomieplum.
 Aresztanta Zarnuonu Potolskiego z Raydanyu anterofyzerze y
 dwak Semeyne, slyta sie. W tych dniach przybiegt tubyt wofm Jan
 Rozwadowsky General adutant czerzneyšy wofm Jan de Tetman
 Potolsky Kononny z Intency, kupienia Szary wofm Jan
 Pullowinika Skerta, azé Ten Intersk Paszeglone dependenc
 zo wáclay niá Dobrodziejá, ktory oddaemy Proteluy zo wáclay
 niá Dobrodziejá, bo my manduiny, y dawne Studiy wáclay
 niá Dobrodziejá, inaczey byde niepragniemy, sytho cate gylie
 Nasze pólsci Komendzie Wáclaygo Imzou zo Panay

O którym Interesie, y uspołowienu Onego, doskonały domaga się
Im Pan Major Stanicki, że w dny mie Dobrodziejny
A mnie tylko nieustanny Lasce y Protekcji Pańskiej
oddawszy, wyznać Tom jest na całe życie, z najwyższ
Adoracyą

Do W. Xce, mie Dobro

Najmiejzym Podmuskier

Murzynski
Major

Z Komenda
y ultimate Marty 1751

9. E 1752

Ambon. Numbert. hist. 9. cas. Warsaw.

107

Monsieur.

Votre Altesse permettra je m'en donne la permission avec la présente notifier, que pendant le séjour de Monsieur le Prince Martin Lubomirsky j'ai à lui payé l'argent neufs auro, et cela par ordre des Messrs. Pepper, et Compt. a Warsovie. Et puis que le gouverneur du dit Mons^r le Sieur de Kuozinsky non ayt pû entreprendre le voyage destiné pour rapport de la Sca^r, suite d'argent, il est veuill moi prier pour lui en fournir le besoin. En consideration de l'honneur de l'Altesse, j'ai lui compté Cents Cinquante Trois Ducats contre une Lettre de change, et l'engagement d'une Bayue, et cela pendant deux mois à repayer, Etant le termin le 13.

du mois de Decembre doxia finit, j'ay non ayant aucun
Novello ni de son ateste Mons^{eur} le Breve Martin
ne mesme du costé du son Gouverneur, je vien
prier votre Altesse de m'en faire venir mon
argent. En attention a qui extraider la Rague
Contre la pre dite Somme. je suis avec toute
la soumission possible de

Votre Altesse

N^o 959.

Prague le 9. Janvier
1752.

Antonin Blaudher de de Saint
Jean Mathieu Thurn

109 1157

Jasnie Oswiecony Miu Siezge Mieczniku Koronny
Nasz uszle Mniuy Panie Prauc y Dobrodziycu

7 III 1757 D. K. Antony Przewodnik kubernicki

Kazdemu w szczegulnossii ile w Wolnym Narodzie Urodzo
nemu pozwolona jest Obrona Jdy zas Urociwodztwa
Nasze y Jago Mieszkanca od Szynownych ludzi stwiedz
go Mice nie moga pokoiu Wsparte Urociwodztwa Na
sze Tytu Prawami ludzi dla Obrony micy potwalajac
cemi uchwalito Landmiliicy y Wyradzito Komisyja
bez Ladney Kontradycyje Ktore Opus ze wie przez Nas
piene jest determinowane Upraszamy JO Waszey Miu
Dobrodziacia Pomadne wstap w Tym Urociwodztwie
miedzego aby Amore Prori Publici wspotwie z Na
mi bez Urociwodztwa wspierac y ratowac racye A
Podatek w czasie oznaczonym wyptacie rozkazal

La lo

N^o 170.

Za co Woiewodztwo Nasze obligowane zostanie a,
My z Souwinnym Uszanowaniem piszemy sie

JON. M^o Dobrodziecia
Lycelium suzenc Prauia y U
nizeni Ktudy

Chromiecki
Wielki p. Kadnicki
M. Kadnicki. Porz. Tola
Tsk Kadnicki idor. rem. m.
S. dookolki S. L. P. m.
Pew. Don. wch. P. P. P.
Wol. Litynski P. Comp.
A. Starzyński. M.
Mawicki. Wolny.
P. Furczewski. P. P. P.

W Kamieniu a Tma Mastij
Anno 1757

Selon toute les apparences nous serons
privé du plaisir de voir ici a La St. Haye
et par conséquent je n'aurais point la
douce satisfaction de vous faire en
personne mes meilleurs souhaits, par
bis cher frère daignez les recevoir
avec cette bonte qui vous est si
naturelle, vivez mon bis aimé jusqu'
jusqu'aux années les plus avancées,
pour la consolation de tout ceux qui
suyent et enfin de tout ceux qui
vous connoisse que vos jours qui ne
me sont si précieux ne soient abso-
lument d'aucun chagrin, vivez enfin
après long temps pour que je puisse
parvenir a vous faire ma
vive reconnaissance et me rendre
digne de vos bontés qui font mon
et les précieux trésor, ma plume

trop foible à examiner ce que mon cœur
Rempli des Sentimens de reconnaissance
et de tendresse pour vous, l'a pu au
sens ~~à la longueur du sens à vous~~
faire au sens de vous faire connaître
vous même que j'ai pu plus
de dire que J. Ette avec toute
La reconnaissance possible

Votre Obeissante servante
et servante d'usage

A Mon sieur

. Sire

00

N^o 991.

1746

Antoni Dworkin 1746

3000 zł

Kwit 3000 zł
mistrzowski
z 1746

13

Niniey podpisany zeznais. Iz będąc Delegowanym na terazniejszy
Tribunal Skarbowy Radomski Kommissarzem Authoizamen-
tu Cudzoziemskiego Wojskowym odebratem od Jasnje Wiel-
moznego Imci Pana Karola Josefa Odrowaza Hrabia Sedlnic-
kiego Podskarbiego Wielkiego Koronnego Pensya na Funkcyę
moję Kommissarską ad mentem Legii Złotyeh Polskich przy sy-
siace Dico 3000. Curren. Z ktorych jako realiter et in toto odebra-
nych pordienionego JW. Im. Pana Podskarbiego W. Koronnego
y Skarb Koronny kwituis y nato sig dla lepszey Wiary y Wagi
przy Siczczi mojej Refa własną podpisuis w Radomiu

Antoni Dworkin
Kommissar



Antoni Dworkin

117

Jasnie Oświecony mości szlache Dobrodziej

19. VII. 1773. Warszawa

117

Odebrawszy szacowny list J. P. Dobrodziej, ponawiam Zalecenie, jakie przed tym miał prze Jan Maria Chęć, aby jak można przędzey odbył dla rezydencji Waszej szlachej w Pałacu w Polanym. Jeżeli w najdroższym czasie tak wielkiego listy makożyny przemieścić niebyło utwierdzenia; to niewątpliwie ja, ze wstąpieniem z daniem J. P. moim przychodząc do wytrwania z napomiarowaniem tej niedobroci. Ja zaś w wypetnieniu tej potrzeby z wkończym razie, odwiadozając moim usługi proszę wstąpić do najwzględniejszego uwzględnienia dla siebie, jako zbyć z uprzyjemnym upamiętnieniem.

Jasnie Oświeconego P. M. Dobrodziej

Najmilszym Sługę

De Bismarck

Warszawa
Dnia 19.
VII. 1773.

N^o 288.

Introt y Dochodow ktore sa z tych Dobr Kommu-
nikowai bzdnie Delegowanym tak od Jo Wascy dcy
mii Dobrodziejia jako y od Jerzua Jmii Woscwidy do
Inanskiego Kommissarion Dopisepisania, y tym
Jego Orwiciowionom przypisly swiasy potwirodzone
Dac trieba Kredyt Jzy tote przypisali swowicze
Ociem dynowic, Niekie jednie Kto do tej soboty
Destynowany do Lipowca a tam nich dzy Dawia
Dnia iak przjednie W. Chorazy Wionowicy y bdy
Niekie Sobie rzetelne Inwentarie podane zelacy
Dawcy wszyetkich Introt, bo tym Konec Wicst
Lecia Lemo pokazuwat mi Nijgo Inwentarion bez
swiarych Wszyetkich Dobr Swoich, a p conse
grona y tych Dobr ktore trzymu w Klawieru
Lipowickim y Ktey Nijgi Gdn ~~W~~ Ktore w
Stowe Wypisane Inwentarie Gdn Jo Pana Swor-
miedzi y prziwosci swoisz w tym Dawcy In swi-
memiur, aby natym poriezcie,
Przymyzie Jo Panie ty moiz restacy aday
Kredyt ze nie u mnie milozago mi prziadniziego
jako Dopetniai wskazy Curoskie nadowod com
ne dawne Jsmie Orwiciowicy Wlasczy Jzy Ma
Dobrodziejia
Swiomy pradiowy y swyozisly
Kuza Dobrodziejia

Do szanownej Pani Dobrodziejki Nazy
Jatwig

List do szanownej Pani Suplikantki do Kramar
wskazanie odestaci.

Handwritten text, possibly a signature or name, appearing upside down. Includes the name "Joseph Lehmann" and a date "1829".

Handwritten number "239" with a decorative flourish.

Handwritten text, possibly a signature or name, appearing upside down.

Jasnie Oswiecony Mł. Książa
Dobrodzieju

List Jasnie Oswieconego Wł. Mł. Dobrodzieia, de
data 1ma Julii do mnie pisany, gdy do rąk moich dopiero
dnia 17. Września doszedł w Jarostawiu, opóźnił moi
awczesniejszy respons. W odmiennieniu Przetozonego.
Mł. Mł. Polonskiej, zechce się stosować do woli Jasnie Oswie-
conego Wł. Mł. Dobrodzieia. Przy tym jednak dopraszam
się niejakiey przewłoki czasu, abym mógł zdolnego upa-
trzeć na tamto miejsce, y do pomnożenia chwaty Boskiej,
y do usług Jasnie Oswieconego Wł. Mł. Dobrodzieia,
ktorego z najwyższą Cudem Mł. zostaje

Jasnie Oswieconego Wł. Mł.
Dobrodzieia

z 10 Września 1767.

z Jarostawia

Stuga najwyższy.
W. Bystrzonski.

S.G.

my

176

Monsieur

125

Je suis de l'autre côté de la
Porte de Votre Altesse; et je
La supplie fort instamment
d'avoir la bonté de me rem-
bourser les 14. Quats pour
les Culettes que Votre Altesse
a prise pour Elle, et que
j'ai quaranté chez le
propriétaire; parce que
je suis tous les jours tour-
menté par le même prop-
riétaire qui me prie de lui
payer les dites Culettes Je me
recommende donc à l'assis-
tance de Votre Altesse dans
cui; et j'attends la puera-
ble résolution derrière la
porte ayant l'honneur d'
être à ja mais avec le plus
profond respect Monsieur

eur Votre

le tres humble et le tres
obissant serviteur

Frasenc. Caselli

Dee

A Son abtesse
Monsieur le Prince
Lubemirski
General Lieutenant
dans les Armes de
le Pologne

Li

A. 1360

Jasnie Oswiecony Mści Zięze
Dobrodziemu

Służebnicze pełnię Obowiązku, co w Roku przeszłym S.O.
Pan rozkazał, aby Kwerendę Kontynuować, a naybar
Dzicy Granicy między Ostropolem y Potonnym, tu-
dzież ~~Pa~~ Ziatu Antecessorów Pańskich szukać.
Którę wynalazłem, y de Esentia Granicy, posyłam,
Jeżeli będzie potrzebna, to usługa mści Dobrodzicy
chciej mi donieść, natę Kwerendę wiadom u J.O. Pana
Dwa. Oddaję mię Protekcyjalnuy Łasce Pań-
skiej, z wyznaniem, y w uszellić Rozkazać.

J.O. Zię mści Dobro-
dzicia Najamienisty Podnóżek
J. J. Chaichski znowa

Z Krzemienca
49 Stę Junij 1767. R.

N. 936.

Jasnie Oswiecony Nowi LiAZE
Dobrodziejcu

Rozkaz Jo. Waszytelicy Mi² Dobrodziejcu wpe²tniajac pilna
Uczyni²tem Kwerendę Franziakuj² do Dobr. Przewatowli
Bonyszkowice y Dereniz Suggajach² sie, ktora Za²czy²
ab' Anno 1750. a koniec ad Annunij² Presentem 1768.
gdz, w tych Latach nie nie²znalozli² filmg² kwerendarze
Obligowat²em Onych, aby post² Annunij 1750. dalej szu-
kali² pomienionych Franziakuj², y tak in Anno 1743.
wymalozli² Oblate Inwentarza Usiow pomienionych
y Popekys w tez Dobra na Ww² Mi² Lewskiego Zapisana
Ktorey Inwentarz ze jest wielki, bo go w Instrukc² Arduy²
Kitharasiu² Zarzyn² Popekysy² ktorey Summa jest
Speyfi²lowana, Kontrakt y Inne Franziakuj² w imian
ledwane, y tlls Oblata Onych nieryczona y w Alttach
tu niety²znajdujesi² Bebrah²tem² unyie² Kazay²cy² per
Laborem Presentij² Waszytelicy² Mi² Dobrodzie
joni² postam. Inwentarz² iezeli² potrzeba unyie²
Czeka²m² uwiadomienia y rozkazu a teraz Zapar
dzeniem do nos² jestem

1767. St
D. S. Kurij
Krolewna

Jo. Waszytelicy Mi² Dobrodziejcu
Najmiz²szym² Stupa
M. Jarnicki

F° 235.

24 Fe 1781

(do Marm. Kalmusky !)

Mon Seigneur !

Les deux Lettres, que nous eumes l'honneur, d'écrire à Votre
Altesse le 28^e 8bre. n'ont pas encore été reçues.

Du depuis nous avons reçu celle, dont elle a bien voulu nous honorer le
25^e 8bre. avec une gr. duse. par M^r de Carsky, l. nous avons
remis en mains propres. L'on étoit en peine à M^r de Kalmusky
du retard inconcevable du courrier, dont Votre Altesse nous a prévus.
Et comme à l'heure qu'il est, on n'a encore aucune Nouvelle ni de la
Part ni du Major, qui accompagne le testé de la Saïle, on a tout
lieu de craindre, qu'il ne lui soit arrivé quelque fâcheux accident.

qui les retient en route. Nous jugeons de notre devoir, Van
avorter Notre Altesse, d'autant plus, que les besoins de M^{rs} Son
Aide de Camp se renouvellent, aux quels nous nous trouvons
hors d'Etat de satisfaire, vu que moyennant le nouvel avance avec
les fournitures, que nous avons faits suivant notre susdite lettre
du 4^{me} jbre. le nous caux fruct de 100 # Ducats se trouve
à peu près épuisés. Nous nous flatterons de recevoir
des Nouvelles de V^{re} Altesse depuis deux Ordinaires, qui auroient
pu être de Lettres depuis notre lettre du 26^{me} 3^{me} jbre, qu'il ne
daigne nous rembourser soit en Lettres de Change, ou Indication
de fruct sur quelque maison de Banque, pour être ^{mis} à même

de renouveler nos avances, les quels avec toute bonne Volonté nous
 ne sommes pas en Etât d'augmenter pour les raisons, que nous avons
 déjà allegués à Votre Altesse. C'est aussi ce que nous venons
 de répondre à M^r de Luriski, qui nous pressant, qu'il va avoir
 besoin d'un nouveau secours, pour faire face à un Payement
 indispensable, qui l'embarasseroient extrêmement, s'il ne pou-
 voit pas y satisfaire. Nous avons espéré de Votre
 Altesse, qu'Elle voudra bien se mettre à portée de nos facultés
 & de La situation de Commerce dans le País, & rendre justice
 aux Sentimens, qui nous ont engagé, d'aller au devant des
 besoins de La suite aut aut, que La Nature de nos Affaires

N^o 1369.

L'a permis, qu'on ne s'abstint, que nous n'avons jamais
fait la banque à découvert. Il a été flatteur pour nous,
d'avoir eu occasion, de rendre notre petit Ministère agréable
à Votre Altesse, & nous ne souhaitons rien avec plus d'Empre-
ment, que de pouvoir continuer, à lui prouver au tant, qu'il
est en notre Pouvoir, combien nous sommes dévoués à ses services.

Nous avons l'honneur d'être avec l'admiration la plus
respectueuse

Monsieur,

De Votre Altesse

Leur très humble &
très obéissant serviteur
Gsell & Comp^{te}

Liège le 27^e d'Oct 1781.

Mon cher Prince.

Je vous envoie si jointe la copie de la Lettre de M^{rs}: votre oncle, selon sa lettre il paroît que les Noces se doivent d'abord faire, mais non cher Prince il sera de toute facons plus honorable. Si vous aller avant en Pologne, car nous nous reposent sur vos promesses, pendant le tems la Souverainne entre encore plus dans la raison, et nos Enemis croient que nous agissons avec prudence, et sans qu'il pourrout dire, voyez comme il son presu à peine à vil la liberté, qu'il s'empresse déjà à le prendre par la tête, il ont peur qu'il leur Echappo, est comme cela que dices le Vainqueur, car je les connois, ainsi mon cher fils je sois qu'il ne sera pas necessaires que vous fassiez le tour, de tous vos terres,

et que dans 4. ou 5. mois de tems vous serez
de retour, car quant on aime comme vous,
le Cupidon sert d'un bon cocher et fait aller
les chevaux bien vite, ainsi nous aurons le
plaisir de vous voir bientôt, de retour, il
depeut adieu de vous mon cher Prince à me
renvoyer la bague pour votre Epouse afin
qu'elle la porte publiquement comme avant,
ainsi ne doutant point que vous partirez
bientôt de Bude, je vous souhaite un bien
heureux voyage, et vous recommande d'avois-
saint de votre santé, et vous prie de faire
mille complimens à M^r votre Oncle de ma
part et à toute votre famille, de même
au Duc de Radschiville, et aux Prince et
à la Princesse Poniatowsky si devant grande
amie de nous, adieu Don cher fils, le bon
Dieu vous conserve et vous donne un
heureux voyage

Revenu bientôt, n'oubliez pas la Saignee je
vous en conjure, et Ecrivez moi le plus
souvent que possible, adieu dont cher fils
revenu bientôt, je suis à jamais.

Mon cher Prince,

Le Papa vous envoie
la copie.

Votre très humble et
très obéissant servant
et affectionné Mère
Jf.

1347

182
10
45
172

4.270.4x

1.270.41

142
142
284

142

144
Leopold le 18^e de May

Monsieur et très cher fils,

Je dois vous dire que nous partions dans ^{on part}
peu de jours de Galicie, vu que Sa Majesté
a eut la grace de faire votre Père feldt
Marschal et President de guerre, je ne
doute point que votre tendresse pour nous
sera telle que vous voudré nous voir
encore une fois dans notre vie, ainsi ne
sarder point afin que nous vous pourrions
dire encore nos adieu, il y a 10 jours que
j'avoit écrit quelque chose à votre femme
mais je n'ai point eut de réponse, et voilà
4 jours de Poste sans que je reçois une
lettre de mes Enfants, cela est bien affligeant
ainsi je vous fait en attendant mes adieu
sans esperance de vous embrasser toutes
les fois personnellement, je suis de tous mon
Cœur.

Monsieur et très cher fils.
Le Pape vous embrasse, nous
avons beaucoup à vous raconter
qui vous fera plaisir.

Votre très affectueux
Père.
C. Hadik

9551. A

Mon cher Prince.

Il me faudroit un main de papier pour pou-
 voir vous dire toute l'attention et l'conservation
 que j'ai tenu avec le charmant Prince
 Radschivil et Brogue, et M^{rs} le Chancelier
 Didi le Baron de Brumenthal, toute au sujet
 de Mon cher Prince Martin, Enfant elle a dit
 sous ce qui est pour votre bonheur, et honneur
 en presence de ^{vous} M^{rs} Brumenthal, afin qu'il le
 fissent à sa Majesté Imp^{er}iale et à tous le monde
 de à s'en cela aidera beaucoup, Enfant mon
 cher Prince l'a voit que le bon Dieu s'en mette
 toujours, elle s'emb^{le} à aller à s'en, et elle veut
 passer par Pude pour avoir le plaisir de
 vous voir, elle vous fait dire que c'est le grand
 Interest de M^{rs} votre Oncle et principalement
 de M^{rs} votre Oncle qui vous auroit, car elle
 vous avertie quelle est toute chargé, quelle fait
 des dépenses qui surpasse le revenu, quelle
 même toute une autre vie, enfant vous ne la
 reconnoître plus, M^{rs} votre Oncle à une maîtresse

Une Dame qui est la petite Palatine de Polona
Mad. Kotsko, la quelle lui aube déjà la moitié
de son bien, et de son Bijou, voilà des raisons
bien fortes par lesquelles on voudroit avoir son
bien, la Nanette vous aura écrits comme la Prin-
cesse saine, et comme elle a publié en pleine
assemblée, que vous étiez son cher frere, et
époux promis de la contesse Nanette, et comme
dans ses adversités Elle se trouve contente de
se entre sa chere famille, vous auriez dû
voir mon cher Prince les jeux que sous les
Excell. et Dame et officiers ont fait, en atten-
dant cette decouverte de la Parmante Prince,
mais notre Digne Evêque étoit dans la fureur
de son cœur, car il s'intéressent véritablement
pour vous, et pour tous ce qui nous regarde,
d'abord que le Prince est arrivé je lui suis
allé chez la Princesse, Elle me faisoit d'abord
un grand compliment, comme Elle se portoit
heureux, par le Mariage que son frere fait
avec ma fille, d'entre dans ma famille, et

vous recomande dans mes prieres, par Elle a déjà
 fait votre Mariage en pologne, Elle m'a promis de
 faire et son Mari tout au monde pour votre deliv
 rance, le premier jour je lui ai Envoyé le Souper dans
 son Quartier, hier il en dîna chez moi, le soir
 j'ai dîné chez elle donc le Souper chez Elle, aujourd'hui
 il dîna chez moi, de même que le Souper, demain
 nous dînerons sous chez le Coque, et aussi le
 Souper sera la, à la fête de St. Pierre il dîna
 sous chez nous, et son dîner a jours aussi
 bien qu'on le pourra, le soir il y aura assem
 blée publique, et moi je serai le jour dans un habit
 superbe à l'hongroise, pour faire la Gala à
 notre Auguste Prince d'hongrie, et pour faire
 un plaisir à la Nation, laquelle en est
 Enchanté de cela, hier j'ai donné un assem
 blée à Mad: la Princesse, et aujourd'hui toute les
 Dames vont lui faire visite, Elle se mettra
 en correspondance avec moi; je l'aime de tous
 mon cœur Elle charmante Princesse, Elle est
 adorable, je prie le comte la motte de publier

vous le que j'ai écrit dans cette lettre.
M^{rs} le Comtesse le Baron Prusentzel payeur
expi par ludo, nous faire la fête à vous
mon cher Prince, nous lavons chargé de
nos compliments pour vous, vous pouvez heu-
diment lui parler, après qu'il parle à la
Majesté pour vous, pardonnez que je vous écrit
si confus, mais j'ai la tête pleine des bonnes
bon, mille compliments à notre cher le,
Motte et à M^{rs}. ah si vous étiez avec moi
cher Prince quelle consolation aurions nous
le bon Dieu fera toute, je suis comé toujours
de vous mon cœur.

Cher Prince
hermanstadt le 18. d'oct.

Je vous joint ici une lettre
de la charmante Princesse, je
crois quelle vous fera plaisir.

Votre très humble et
très obéissante servante
et affectionnée Mère
la Comtesse Radke.

6751. J

Monsieur et très cher fils

Je suis dans la joie de mon cœur, d'avoir
 après ^{par} votre chère lettre que vous avez bien voulu
 accepter les conseils sincères du Pape, comme aussi
 que vous Et si content de votre chère femme
 et soeur, Dieu soit loué et vous benisse
 toujours, afin que vous viviez toujours en
 bonne intelligence, ce qui regarde le commandant
 de Somos rivaux, le Pape vous fait savoir
 qu'à l'un de sa femme la décision est déjà
 venue de Vienne, et pour le reste à l'un de
 votre interposition, il fera tout ce qu'il pourra,
 sa pour l'aider, Il y a une bécote qui est
 venue pour vous mon cher fils, je la garde,
 j'ai, jusqu'à votre arrivée, il y a des cordes
 pour le violon, toute votre chapelle est en
 bon état, je vous suis fort obligé mon
 cher fils que vous vous intéressez pour
 vos frères, le Capitaine jacobitz est déjà parti

pour les amener, je vous envoient une lettre
qui a été adressée au Papa, ainsi nous l'avons
ouvert, et le Papa dit qu'il voit s'il ne se trompe
que c'est le même Major, qui a à Venise tant
parlé contre vous, ainsi je vous prie de lui
marquer dans votre réponse votre contentement
car à des Personnes fautive il faut prendre leurs
compliments comme si on le croit sincères, et
alors il se chagrinent, il me faut pour cette fois
finir car je ne me sens pas trop bien sur mon
Eau, et seulement ajouté de vous qu'il mon
cher fils de ne pas parler d'Excellence dans
vos lettres, car je suis sûrement une vraie
Mère, et je vous aime comme ma vie, ainsi
mon cher fils vivant en vrais parent et
ami ensemble, aimez moi tous comme je
le fait et souvenez vous de votre meilleurs
amis, adieu dont je vous embrasse de
sous mon cœur, un million de fois, et suis
jusqu'au Combeau.

Le petit ande et vos baises
vous embrasse,

Mon cher et incomparable fils,
votre affectionné
Mère, et fidèle amie
M^{lle} de K...
H. de K...

Original de la lettre est dans...

Ma chere et bien aimee fille,

Quelle consolation pour moi, de voir par votre
 lettre que vous Et. si gage et contente le bon
 Dieu vous protege toujours mon cher enfant
 et vous conserve en parfaite sante, je ne puis
 pas parler de meme, car j'ai encore des belles
 histoires avec le Capitan de vallet de Rambe, et
 la garce ma fille de Rambe, nous avons bien
 voulu chasser Mo: mais il a beaucoup vuie,
 le 14. Christoph a fait sa profession de foi,
 fort exemplaire, vouta sous le que je peut dire
 pour cette fois, il ne me reste que de vous
 embrasser bien tendrement, avec votre cher
 socur, et de vous dire de ne pas oublier,
 ah mes chers Enfants que votre absence mist
 toujours sensible, faite seulement que je puisse
 sçavoir qu'un petit fils soit en Rembe, alors
 je commencerai à remplir les jours ou j'espererai
 de vous voir, adieu le bon Dieu vous conserve
 sous trois en parfaite sante pour ma plus
 grande consolation, et vous benisse, je suis de
 tous mon cuer.

ma cher Nanette

Votre affectionne
 et fidelle sœur
 Goodrich

voir la suite de cette lettre par l'original
 conservé à la bibliothèque de la ville de Paris

Mon très chere Fils. # 1320.

Je suis charmé, que vous ayez trouvé bon mon avis elle
partira de un Coeur vraiment Paternel, si il
arrive quelque chose intéressant sur cette
pièce je vous le communiquerais sur le champ.
en attendant je vous embrasse de tout mon
Coeur avec mes chers Enfants sous votre
Excellence mais votre ^{très} fidèle Pise, &
vraiment ardeur Amis. plus d'Excellen
ce donne dans la lettre mon chere Fils.
je suis jusqu' au tombeau

Mon très chere Fils.

Vostre très affectueux & fidèle
Pise, & Amis. G. H. H. H. H.
116

Monsieur et très cher Fils.

Vous verrez dans l'une des Copies la jointe le fait
deshonorant et pour vous et pour moi, que le
Prince Stanislaus Lubomirsky Grand Maréchal
de la Couronne a fait de la violence, avec laquelle
vous lui avez enlevé 25 chevaux et enlever en son
nom, qui en recourant à la justice de Sa Majesté pour
le Ravoir.

Scavoir vous instruire avec quelle bonté ma très
gracieux Souverain a Saigné encor en ma prié-
re, de l'abstenir des Voies publiques contre
vous, en m'imposant de me rendre Maître de
dits chevaux, de l'informer, et que Sa Majesté
même veut en disposer.

En conséquence de les ordres M^{tes}: le General d'
Almasy envoie l'officier porteur de celle ci
chez vous, pour que vous lui fassiez montrer tous
les chevaux de vous, et de vos gens, et de lui
signer sur le champ, sans aucune difficulté
tout ce qui aura trouvé conforme à la
Note par autrement vous vous Exposeriez à des
Justes très facheux pour vous.



N^o 1359

En memo tems Vous jurez une Penon sur cette ci
avec le detaille exacte de cet Entrement, et si est
vrai que vous les aviez envoyez en longie, et si vous
n'avez pas tous obis Vous, ou sont il devenues,
Comment vous le pouvez sçavoir, pour le resigner
au General nommè à dessus. Cette lettre doit estre
Ecrise de facon que je la peut envoyer à Sa
Majestè en original, & vous la donneris au
même officier pour que le General en envoi.
C'est à trois vous ne manquez pas sans vous en
sur à des Voies desagréables, et sans me prohiber
moi même, & qui regarde l'avenir je vous prie
y reflexion sur votre naissance, sur votre Pays,
sur votre Etat, sur votre Age, sur votre Science
& sur ma Reputacion, en reglant vos actions,
selon les regles de la decence, & de facon que la
Cour ne soit pas comme forcè de vous interdire
le service dans ses pays
Je meust de honte que vous et vos conseillics
desreglez m'attirent et je suis

Mond: et très cher fils

Le 27. aoust.

votre affectionné et bien
affligé Père.

Mon cher Prince,

Vous êtes en veitè charmant de me defendre dans
votre Lettre de ne rien dire d'aucun chose, à faus
de Berlendis, que je ne sçait pas, apparemment
vous croyés que je fais la Cabal, mais je vous
promets que je ne dirait rien, et que je ne sçait
rien, je ne doute point que vous auris été bien
surpris chez Prince d'avoir après la mauvaissè
dite de cette malheureux Princeesse, je la nomme
ainsi, parce que sa mauvaissè l'aduite la mettra
dans cette Est je vous Envoient les Lettre origi-
naux que le Medecin du Prince, et la Princesse
m'ont écrit, la Princeesse ma demandee deux Pas
Lucats, et mon Mari le lui auroit doner à vota
garder, mais come après Elle m'avoit dit quelle
vouloit deserte d'ire de son Mari, alors qu'on
l'argent étoit preparer, j'ai beaucoup des Excuse pour
ne pas le lui doner, car je ne vouloit point avoir
part, à cette funeste Histoire, à la Princesse j'ai defen-

.Fue

N^o 1343.

de venir dans ma maison depuis quelle est partie
de la P^e. aussi quelle ne parle rien ici des ses historiens
aussi je ne lui pas vu, votre lettre j'ai Envoijer
à la Princesse, comme elle m'avoit écrit je lui ai répondu
avec la poste aujourd'hui la traduction de la lettre
polonoise, que vous aviez Envoijer au Comte La Motte.
Le Pape vous est fort obligé et vous embrasse bien
tendrement. Les lettres du Pape et de l'Evêque qui
ont écrit, à été rendu par le major du Regiment
du Pape, à la Comtesse Mnisick, la quelle les a
Envoijer par un Express au Comte Benitskj,
j'espère dont avec l'aide de Dieu que nous aurons
bientôt des bonnes nouvelles, et que notre cher
Prince, sera à la fin du mois prochain chez
nous, en attendant console vous, et croyez que
je serai de vivre, mais jamais de telle avec le
plus tendre et sincère attachement,
cher Prince.

Votre très humble et
très obéissant serviteur
et affectionné Nere
Hadikoff

Hermandstadt le 9^{me} 76.

Monseigneur et Princesse Princesse.

Vous savez bien que je m'intéresse de bon cœur à tous ce
qui vous regarde, ainsi que chez Prince vous permettez
que l'occasion de votre fête, je vous en félicite de
tout mon cœur, le Dieu toujours avec vous, me vœux,
afin que vous soyez bientôt dans un état parfait
content, et que je puisse avoir le plaisir de vous en
embrasser le plus tôt que possible, en attendant que vous
chez Prince sur le bon Dieu, il mettra un fin à vos
malheur, nous attendons quelque jours pour avoir
la réponse du Grand General, si Elle ne vient pas
le Papa Cerica à Tomiatowsky, nous avons eu le
Principale pour la lettre qui à été écrit d'un Capitaine
de Branitsky, je finit chez Prince car il fait tard
porter vous bien, et oublier nous autres ici, je suis
comme toujours avec un parfait dévouement.

Chez Prince.

Votre très humble
et affectionné Nere.
Hadikoff

St. Louis
Louisiana

a Son Altesse
Monseigneur le Prince George
Martin de Lobomirskij Revalin
de Sire de A. hubert.

à
M

Bude.

1345.

Monsieur et tres cher fils.

Avec quel Doulueur chagrin et inquietude, ne voye
pas foras de vous Ecrire ces lignes, mon Dieu
que nous sommes en peine pour votre personne
que l'on ne vous arrete, puisqu'on les gazettes de
jours en jours parle plus indignement et outrage
de vous. Comme je vous Envoye le dernier, si vous
ete capable ne pouvoit on pas par les instances
des Ambassadeurs vous faire prendre, mon Dieu
je crains pour ^{vous} jusqu'le vobis pouvoit venir
par Almasfu, le Papa ne sauroit rien et à
une fois nous attendrons cette tragedie il faut
que vous le sachie le mino ^{Comme ses pions}
. Sans cont, y à dit quelque chose à peindre
pour vous, je serois qu'on peche vous
vous retirie quelque part dans un secret
pour le leu, que les affaires change de
face, en. Tous ces mon cher fils je vous
avertie au nom de Dieu prenez garde à
vous, pensez à nous à votre chere femme
et enfant, je vous en prie reflexive, et
Ecrive nous sincerement comment elle est; je
vous Embrasse avec ma chere Nanette et
Jeanne, et suis à jamais de vous mon Dieu
Vostre affectionné M^{re}
H.

Dec 1. A

Monsieur et très cher fils,

Quel heureux jour que celui d'aujourd'hui, après trois mois et demi, je n'ai reçu aucune lettre que celle que je reçois aujourd'hui de vous mes chers Enfants, quelle obligation que j'ai à M^r. votre Oncle de ce qu'il m'a fait parvenir vos lettres, vous voilà donc mon cher fils dans votre chère Patrie, et dans le sein de votre Illustre famille, content de votre Epouse, et aux souhaits de votre félicité, je vous en fais de toute mon cœur les plus tendres et sincères compliments, mon chers fils, le bon Dieu vous donne sa sainte Bénédiction, et vous comble de tous les Prosperités, et à nous offre une douce consolation de vous pouvoir sous voir et Embrasser de cœur et d'âme, ah mon cher fils, combien des larmes m'avoit vous faites depuis votre départ, combien des mauvais nouvelles nous ont été débitees, mais Dieu soit loué que je

voit que vous êtes heureux et content, assure il
ne vous faux qu'un Petit Prince que je vous
Cribarke de tous mon cœur, quel contentement
mon cher fils d'apprendre que votre Grosse, à l'éc
Si bien réussi, à vous dire le vrai je n'ai jamais
douter pour ce qui regarde de la Personne et Esprit
mais je craignis après quelle et Changement
il est bien à juger que vous auriez autre beau
coup à faire, mais tous cela vous sert de
consolation, quant vous pensez que tous
vos chagrins sont finis, je courrai Dieu pour
cela toute ma vie: ainsi dont mon cher fils
je vous fais encore mille et mille tendre compliments
sur toute votre bonheur et félicité; le bon Dieu
vous conserve, ne oubliez pas, et penser de
temps en temps à une Mère, laquelle vous aime
si tendrement, et vous sera attachée jusqu'à
la Mort, je vous embrasse mille fois, et suis

Mon très cher fils,

vos pères et sœurs vous embrasse bien
tendrement, il ont joué sur un petit
theatre que j'ai fait faire, aux jours du

vosre très humble tendre
et très affectionné
Mère
ami. de Frédéric, sieur
de Lubnowitz

Papa, la Puce des Saint de Jellert, étoit charmant
 ces 4 Enfants habillés fort proprement en Berger et
 Bergerie Egal, et à la fin il ont fait le souhait en
 Jours, je vous ^{après} ange que toute la Spectacle étoit
 si Enchanté, et attendie, qu'il avoit les larmes aux
 yeux, car il se sont très bien acquittés.

Le Petit André vous baise les mains pour son baptem que
 vous lui promettez, et la mama vous fait les remerciements
 je me rejouis infiniment, car le petit ange sera à
 manger. adieu encore une fois mon cher fils,

Eccard, le commandant qui à l'ame d'enfant pour laquelle
 vous avez prié, jusqu'à une parole, après le sort du
 Casque Kalnoke, de la tou rouge, le Papa les recommande.

N^o 1338.

Mon cher Prince.

Ai-je donc si peu de Bonvois sur vous que malgré mes
 justes prières vous n'avez point pu vous résoudre à partir
 bien La nuit, tout est il est donc dit que mon cher
 Prince ira loyalement & sublimement, si ce n'est par
 moi directement, c'est par mon chien, pour quoi n'avez
 vous mis chez un de vos gens, il valoit mieux qu'ils
 s'occupent de moi et non pas vous, je crois la fidélité
 de Brillante incontestable, puis qu'elle vous a épisté
 que vous dite bien qu'agir contre nature est bien puiss
 Brillante n'en est pas le seul bon exemple je crois
 quelqu'un qui ne devoit gagner sur le dos pardonne
 à moi qui ne devoit que le Degrèvement et qui se
 vent pas le docteur. A qui vous amuse point rien au
 monde pas même la bonté d'être Prince. La bonté
 pouvoit m'engager à vous le dire, pour en revenir à Brill
 que il n'y a rien de constant pour moi elle n'avoit
 prise le titre qu'au moment que mon cher Prince s'est
 voulu avouer pour Prince, c'est là alors qu'en que

Le symbole de la fidélité de la patrie elle vous
L'ont rapler toute les fois que vous L'empire apleu
par son bon de constence. ce n'est point une regle
General quil faut juger de ~~son~~ ^{par} L'extrem
il y a des Persones qui pour moi perdent beaucoup
a cet esprit. Si Dieu juge des bon vouloir de dieu
Si je vous aime et qu'il me fut favorable peut
etre seroit il averti au si de parlatite par un fait
Mais je crois que mon cher Prince m'aime par ce que
je souhaite que cela soit, tout le monde a delamoy
propre par consequent tout le monde aime au glair
mon cher Prince. sera donc persuader que je l'aime
des que cela L'interfera. Si l'on se defend l'on gro.
L'on s' imagine etre attaque L'on est souvent la partie
offensive. il y a bien des Britanni rebelle et qui
savoient si il le pouvoit au jong insupportable, au
la n'estant plus des Culavis volontaire, occasion
souvent des guer civiles. Combien d'illustre Britanni

et ont ils point fait pour toute l'humanité qu'ils étoient à
 ceux qui les tenoient captive. Le Monche Prince ne
 change que tout que l'inconscience de monseigneur Lyvan
 Phorisca, sa fidélité, tra jurable. J'ai la
 Memoir Bonne auant que je vint, je me souviendrais tou-
 jours des sentiments d'atour que vouloit être avon pour
 moi mon cher Prince, mais s'il fait quelque chose qui
 me déplaît je l'oublie toute suite, qu'il seroit aimable
 s'il suivoit mon Jaccumb. que je suis jugé par
 votre Dieu mon cher Prince je voudrois me resposer
 votre disposition j'ai faite encore par ma faute de
 le mauvais homme, Pardonnez moi mon cher mon
 aimable Prince si je peche c'est par ignorance, je prie
 Dieu de vous le pardonner, et de vous le demander. Pardonnez
 ces mauvaises paroles, rendez moi votre Prince ne s'effor-
 point de m'aimer, je n'en suis pas tout à fait indigne
 tellement je le mérite par le service retour que j'ai
 pour vous adieu mon cher Prince

heures de grace et honneur
 par bonallage mais je suis
 meuble

Votre fidèle et obéissant
 La toute humble

À Sonseigneur.
Le Prince Lubomirski

1781
A

Mon cher Prince.

Il m'est bien sensible d'apprendre que vous n'êtes pas encore rétabli, et si j'ose un peu vous garantir que vous n'avez pas suivi les bonnes conseils de votre père encore jeune, depuis le temps d'avis sage. N. B. depuis que vous avez quitté le silence, ainsi il faut absolument je vous en conjure avant que vous iriez en voyage encore vous faire faire une bonne dose de sage sang, je me flatte que vous suiverez mes conseils, d'autant plus, après que vous serez convaincu, de l'attachement inviolable, et de mes sentiments très sincères, avec lesquelles je suis à jamais.

cher Prince,

Votre très humble et
très obéissante servante
& fidelle M. M.

2551, A

Mon cher Prince.

171

Je vous ai infiniment d'obligation, pour le beau
Souhait que vous me faites à l'occasion de mon
Jour de Nom, mon contentement ne sauroit être
parfait, jusqu'à l'ens que je ne vous voie heureux
content et satisfait, le titre que l'on veut vous donner,
Mon cher Prince, vous restera si vous le voulez garder,
cela dépend asteu uniquement de vous, car si vous
allez à Nième, et que vous perdiez auprès les Souverains
Ils ne sauroit vous le Refuser, par tous les scrupules
sont asteu levés, par votre liberté, ainsi le tous de
peut de votre fermeté, et volonté cher Prince, voilà ce
que Elle et tous les gens de prite disent, asteu bon sera
si une hôte est onstant, il est vrai que je n'ai jamais
d'oubler de vous, mais il y a cependant plusieurs qui
le veulent voir, que la liberté vous pourrois faire
changer de résolutions, enfant C'est vous et le bon Dieu
qui desidera le tout, mais pour aller à Nième le P.

N^o 1357.

et moi, et tous ses amis le trouvoient absolument
nécessaire, ainsi que Prince si vous voulez être et
devenir mon cher Fr^{ère} je me flatte que vous sçavez
mon conseil, aussi je vous prie de m'écrire à l'avenir
toujours par la poste de la Meille^{re} et de vous aller
à vîne, vous auriez la santé de manière également
de la, sous forme vos affaires vont.

Pour à la constance est amour de votre Fr^{ère} et vous
n'avez pas en doute, car elle vous aime bien tendrement
et avec toute la délicatesse imaginable, je ne vous
dirai point des larmes qu'elle verse pour vous, quant
elle pense seulement que le plaisir de vous voir
pourroit être un peu difficile, car mon Prince elle
vous aime bien, et je crois que vous le méritez, en
pensant à elle, adieu dont mon Fr^{ère} Prince de
son Dieu vous conserve, aimez moi toujours un
peu, et souvenez vous de elle qui se veut dire
jusqu'à la mort, avec toute l'affection.

avec Prince.

E. P. vous écrit les compliments
et vous embrasse bien tendrement
adieu, votre ma lettre.

Notre très humble et
très obéissante servante
et affectionnée M^{lle} H.

Mon cher Prince

Tout profiter de tems parce que la poste part tout
 d'urt, je vous dirai que je suis charmé d'apprendre par
 votre lettre la postance est finie, je vous dirai aussi
 que l'évêque m'a communiqué la réponse favorable qu'il a
 eue à votre sujet de Sa Majesté, vous pouvez croire que
 l'évêque est bonne homme et qu'il s'intéressent pour vous et
 pour toute ma Maison, il me marque aussi que ^{vous} vous
 viiriez à venir avec le plus gracieux accueil, et si même
 vous tantôt voudriez vous desirer d'aller à Paris, rien
 de plus facile, car le monde est monde, il se peut que nos
 ennemis et ennemis faits des nouveaux Galas, vous
 auriez mieux fait de ne pas vous informer, pour ce
 coup je suis sûr que je le refusera pas, mais mon
 cher Prince, quant vous partirez de ~~Paris~~ ^{de votre Alca} et que vous
 irez ~~à Paris~~ ^à n'est plus si loins de venir
 ici, avant que d'aller en pologne, je ne vous prescrie
 rien en cela, et je suis sûr que vous serez votre
 profitable, pour nous rendre tous heureux avec votre
 chère présence, le Pape sans Embarras bien entendu
 et souhaite de vous son cœur de le faire en personne

aussi je ne doute point que vous ayez reçu ma Lettre
avec les incluses, des que nous aurons la réponse de
M. Saunier je vous le marqueroi, j'espère que pour les
Pâques vous aurez votre liberté adieu mon cher Prince
portez vous bien et sçavez que je suis toute ma
vie, avec le plus parfait attachement.

Adieu Prince

N^o 1396.

Votre très humble et
très obéissante servante
et fidelle Ma...

Mon cher Prince.

J'ai reçu votre lettre du tard avec un sensible plaisir, mais il y a une question que vous me faites, qui me paroît un peu si j'osois vous parler à cœur ouvert curieux, si ce que je serois toujours avec les mêmes sentimens vers vous (comme jusqu'ici, oui mon cher Prince, je le serois oui, et aussi le P. Roijs le moi je vous le proteste, et si même sous ce qu'il y auroit de plus mauvais, et que sous les autres seroit contraire, que je n'aurois jamais vous appelle mon fils, à qui ne seroit pas avec l'aide de Dieu, enfant arrivé à qui veut je vous aimerois et estimerois toute ma vie, car je le sçais vous ne me doneriez jamais sujets de penser autrement, car toute ma maison vous est siurement attachée de cœur et d'ame, je vous le dis, et vous me le prouvez aussi, aussi

avez vous des preuves comme je le crois, mais dites
moi sincèrement pour quoi faite vous cette
Demande, j'en suis bien curieux.

pour venir à votre chapitre, je crois mon cher
Prince si elle vous accomode, de ne rien faire
jusque la Reponse du Prince Kaunitz viendra au
Pape, cela nous decidera, je l'attends avec impatience
et j'espere que jusqu'au 20 de ce mois elle sera
ici, d'abord je vous felicite de la lettre que je vous
avez marquée que l'evêque avez recu elle traite des
autres chos, mais ce qui vous regarde est seule-
ment quelque peu de mots sans quoi je vous
laisse Copie, que cette personne avoit parlée à la
Souveraine et que nous avons encore imaginé
votre chapitre, et que Sa Majesté avoit écouté
avec reflexion, et une attention très gracieuse.
Ait à peu près ce que je m'en souvient, enfin

il nous faut avoir encore quelque peu de patience,
 Dieu chez Prince le bon Dieu vous benisse, et priez
 que je suis telle que je le dis, et le seris toute ma
 vie avec une attachement inalterable.

Cher Prince.

Le Pa: vous Embrasse.

Votre très humble et
 très obéissante servante
 et fidelle M: M.

N^o 1355.

En Fin

Pardeus me que a Saguntis
est meo iustitiam a dictis
a q. iustitiam a dictis a dictis
p. iustitiam a dictis a dictis
p. iustitiam a dictis a dictis

Vienne le 2. d'août 1794

Vous seriez bien inquiete, apres que vous
n'avez pas recue de nos nouvelles encore,
mais il est incertain que nous n'avons
pas des moments pour nous, votre Pere n'est
pas à aproche à force de ouvrage, il avoit
hier une petite indisposition, mais cela
va mieux aujourd'hui il vous embrasse, pour
moi je suis aussi de vers deus jours incertain
et j'ame j'ai donne l'ordre à mon portier
que je ne voit personne, je scayie a moment
pour vous écrire et vous dire en peu de
mots, comme le tout q' est, l'installation de
votre Pere vous aura lut dans les gares
apres la ceremonie j'ai été introduit
à la soir par la Grande Maitresse aupres
Leurs Majest: ou l'Empereur estoit fort gracieux
de même vos soeurs lui ont laissez la
main, elle ma donne la permission de
frequenter la soir, en habit d'apartemen
ainsie dispensé des Robes de soir, ma
dieu nanette je

vous prie très instamment faite que votre
Mari me paye les 2181. Ducats, car il me
faut avoir indispensablement des Bijoux
pour aller à La Cour, ainsi il me faut
avoir de l'argent, vous sçavez bien ma
chers Enfants que je me patiente sous le
Ciel, mais pour ardeur je lui besoin,
Sans rien je n'aurois pas pressé Encore
Les Dames ont toutes les Egards pour moi
je n'ai pas fait toute mes visites, Encore
car ma belle Soeur est le plus indis-
posé elle garde la chambre depuis
4 jours, quant elle se portera mieux
nous continueron notre Route, mais
personne nous laisse venir.

J'ai vu la visite de Congé de l'Ambassa-
Turk, auprès de l'Impératrice, il y avoit une
quantité de monde, sous les yeux de
le Prince d'Estéhasi dans son Magnifique
uniforme, il n'y avoit que moi par grand

de l'Empereur qui a été placé sous la porte
 de la Chambre d'audience, ainsi je lui dis
 bien vite, je trouve votre Extrêmement change
 et toute, plus de Magnificence, triste, et je ne
 saisis point, Braun a été hier chez nous
 il est arrivé avec Lasj avant hier, il vous
 présente les Représentants de l'Empire: soit hier à chez
 le matin chez lui, toutes les Princes et grand
 Seigneur ont déjà fait la visite à votre
 Père, nous sommes bien logés votre Père et moi
 mais nos domestiques font à l'Étroit, la chaleur
 est insupportable, adieu je vous embrasse et
 la charmante petite million de fois je n'ai
 pas encore trouvé une poupière, malgré
 les commissions que j'ai données par le par la
 auteur on ne trouve absolument rien de
 mieux, il faut vous faire faire adieu
 vos sœurs et père vous
 embrasse, Adieu est beaucoup
 chargé pour son avantage,
 avant hier nous avons dîné chez le Prince
 Colucci.

H.

Samy Dakt

1891. A

Jamie Pawłowi Janie Dobrowolskiemu
 № 238.

Odebrałem wamoc zdygoty
 wysługę państwa od dnia
 było zaudnym wedybouskim
 Izaję z ciele wabotry bony
 uprasat abto chiba zaszę
 fuzę niedul wycieciany
 Łopczy wstozę Łotonicki

Ł biermullow Suzinck do mo
 dnyla Łoytam Lee Łeoczys
 cum Łubim niktibo Łody pywa
 bo baro jaci Łepię wotrym
 Łochim yto mato baro Łochu
 dawae abt było wycchreto, a
 wguze sam Łodyc

Do koraclii trziciaj na Los
Socinska Jude do W Bory
ka

Korabio Loryzle nadiznoles
z Minda wozuchoustuigo
z Socinwerakom Juruzgo
twarym topnie Substo nowe
w Blancie na ogrodzie przeci
Co appropo alomodowae z
Lani Soboduk. Herbom. abym
orawon kar wapa dionia
mou Soboduk. tufich Lasci
Saha poytan na mi'ary In
bic

^{trzydzięci.}
 Sto dla ujęmienia zeznania
 airtly (cał) got pismu ytoie
 Camieni. Eibry morno dostae
 toly nie zaważute y Lamp kop
 Duetka nalaie dla adarnacy
 uhyrac o grodowey Staricy. airt
 lity to trudno przycho dute, to y
 tak ujdzie.

Cypr tako Staric yali tu
 Rzunch naleacie. A wogubowki
 Goyta licz wapa dencia more
 Dwie na Dofa y u yohorci. a
 wspan Dultora Licz Synio
 Cypr morno dale chowal
 G y yustawnijsa, y uyt

ymy fowae naltory dazij
Lalcy w hlor ogin, pro
Iacmuri Fawitwo laru
choual malenleij Lecr pro
uic ludy bndsic pnywa
ny Druwin Iharmatch, moze
Ia barwie jodun duii Lab
yriuezi uidemur forei ad
dazim. Laminu Lardly yji
tu

Joseph
1768

~~Josephus~~
pro lora foz tuca
Mmairily

opora ky Gfry bar wafa ducan
Iobul Sublature Erwie Dura
I podwynymi herbami pod jodun
mita corij apast ky bndic adas
nawata ognim Lalondym

Janina Kwieciany Mł. Kwieciany
 Dobrodziejcu

Wielkie mi wyrażenie, a bardzo mocno potrzebny Supplik
 mojej wdłog Waszej Królewskiej Mości Dobrodziejcu, jest nader wielki Smiałości
 mojej, że powagam się, pomnie Panstwu informować, że wiadoma mi
 była wiadomość Klemetyju ku wry, takim przedkajcym się pod wielką
 Protekcją czyni mi Nadzieję, iż Państwo wyrozumiałe wyrozumiałe
 wep: przytę, będąc zmiomy, samej Czwartej Włochy Własnej Królewskiej
 Mości Dobrodziejcu, oraz mając nieco kasy w Czeskim, w tym domu, że
 Decessom, jako tak Antecessorowie moji, jako i ja sam, w takich używa
 je Czynia, awanturę pod Wieloletnią S. O. Króla, Kanon, Dobro
 niegdy, indziej, jakże czynić, może Nadzieję, jak jedyną do kasy
 Panstwu. Wiadome albowiem Waszej Królewskiej Mości Dobrodziejcu,
 zachodząc się moją w Konfederacji, wiadoma, ostatnia Kłopot
 moją, kiedy po ostatnim odierżewiu S. O. Kanon & Cybuchowy, w tym
 miał Honor urzyc się do Stop osobnie, kiedy postanowił z Kłopotni
 czy do Warszawy, Nam każdemu Komendantowi wydane Dygnan
 se do Macerowania na Złoty, ranżem wprowadzić podług
 Dyspozycji, lecz nie przypuści, że ostatem do S. O. Króla, moją, bę
 pod, Kłopotni, a Pania, moją, strójcie mi o Fabryce Chorągwi
 przy Konfederacji, podług, tem, wase, wielkiej, a prawie na wylisicy
 Głównie, kiedy do Włoch, Królewskiej, iż wry, takiego, Czynia, pa
 Konie, i Inwestunkil opłocony, że ostatem, jedynie, przy salure
 w trymawoz, se Złoty, by ten przypadek, bytymi, moją, zym

9. bym jaż najmiej Tashaew ad J. O. Dignia mi i Woiewody. Dus:
kiego przyzwał Wyglady, który prowadził wosey mow na Wstęgi
stony z Lagranicenegeo Carkstow, gdzie m. Long Dicyi y Maszk
moy zostawit, ale diony y sam przez Wienny Cewotueyey zyrun,
i zniszczony iedenem postada wosy przyjacielu Dicyi maszk
Catego, tak dallee ze zhrwawehi zloni mam tonor Wadrey
Dicyey moji Dobrodziejowi wyrazic, 14 wotym Casu Dicy
nie pnie zadny Chłozystwosc / ale iedynie z Woli Boga
zgrzesztu zniszczony, zgotu iednym statem sie Tużarem.
Dasto, pita ponietko Wygladnosci na mow W. Imp. C. Wielaku Genwata
Majora, ze mnie przy Sobie iug do Roku konserwowa, racom
poinniwa wdzieczny, ale tej miastkiuge ze taki dtygo natym
bda nie nplery, schodzi tej wstuchy Wobu moicy nie przyobow,
ste, lata moie nie porzadawu niechcia bym, a dotep moie
ni Camyca codziennie ze ad M. dowy Lat morek zawoz
i charakterze, tak po Dostelny J. O. Dignat Bradecclow.
J. O. Panu, az dotep zostawiam Casu. Momam tedy wstat
Dostphoyu dla mnie Dicyey iedyni Janu i dai sie
iak iedynie do Wasrey Dicyey moji Dobrodziejca, iaku do
Zegol Kromy J. O. Bradhouka zawoz Wielkimi Nasadu
Narego bywali Gostektorami, a bawicie ja sam byde tak
wiedkney Ucytnickiem iaski, z bny tej pokornie y iedynie
Tashaewy Wasrey Dicyey moji Dobrodziejca Wygladnosci, aby
mi w Dobrych iedyn Chłkich torost okoto Namienalub
Janowca pozwolił iakowego Gostulencia cheby z partykular
nym zycia supplementem, abym przy najmiej przez ten dla

mnie trudny y. Niecierpliwuy Moment, co pomyslyciey, czy mogl by
 siedziec Dory. A jeżeli by, to teny lub inu potym mogl by byt Dat
 nym do listuy Waszey Dignocyj Morci Dobrodzieia, czyż nie? y
 cie moie Sakryfikum y, wiermie na uwerlic kie. Pozkazy Canohie
 Znam to J. O. M. Digne Mitoriu Dobrodzieia, że powinnu
 siaz miy jest ofiicie, ile w takowey Ci kumstancji upase
 do Stop Canohie, lecy przy moiey Teraznocy, czy Trudności
 ile niewiedze, gdzie bym y kiedy mogl yastoi Byt. Noe. St. Can
 no, Capera they podany pinoie przy scriptum supple
 menie moim Test Strawnym, przy co niesz Wasza Dignoc
 moie Dobrodziey ma za wyekudowane, sedna kie
 ierelub. Pozsar gawiedt St. Cana, czyż nie y mile postpu
 sz. Morcia. Jeżeli w tym nastoi. Tak pawe Dobrodziea
 kosc / 2 Coerby Brestkey y Awerskey oczekwad by dy.
 Odday mnie tedy y najgorszy Doktor Wielkey Cnk.
 key. Ona ktorey Com. koscni gruntuze Nadzey mam
 Honor y gl. takim Godności Utrawowanicom niuwygale
 . wytyca sa bydy

Ja me Obwieszoney Dignoc
 Pana y Dobrodzieia

y. 23. Marca 1774
 w koscie pod Brestkiem
 Awerskiem

naywzneyym Suge

Semirkan Janussleric

R. 1774

[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

[Handwritten signature or initials]
N^o 290.

Województwo Lubelskie
Kraj Lubelski

№ 934.

Samy kray wojewódzki krakowski
kraj Lubelski i Lubon jedyn
do krakowian. Da cymoni
Ma nie tery jehi. di wojewódzki
Proch. Gt z wachwani
udolni. de aerept ki Lan-
guska. wiec, a wron dajisi
Gt. wron d. Ny. kradlich.
Wojewódzki

w Warszawie 22
1807.

Praszkę
Kamich

le 15 de Juin a G. Philippe

193

Depuis Arrivi en Vos les 6 heures fort heureusement, je me Messons
à vous conter de bouche les particularités de mon Voyage, ma
fille a fort bien soulevé les fatigues et le voyage, je me portu bien
quoique jusqu'à d'heures qui est mi elle mi moi n'avons pas
mangé, & quit est jus de ~~6~~ heures en soir, je vous conterai
tout cela. Les deux heures de nuit d'été fait, ne sont pas même
convenir, il n'y a que quelques morceaux de bois que l'on
y a planté, et cela nous a depuis d'Arrivi de Paganizy
car on n'a eu aucun égard d'aucun ordre de vous
vingt égaré des bayes, Schubert est parti de là qu'il a
sur mon Arrivi; j'ai écrit un mot à d'Arrivi que
vous seriez fort mécontent, mon Père soit arrivé
Mardi; vous n'avez de me pas de mouvement à
prière si vous l'ont Arrivi à ~~point~~ ^{temps} pour Arriver
quelque chose, je conte aller au devant de lui
quelques jours, si ma lettre vous trouve dans
à Arrivi a portez je vous prie quelque chose d'Arrivi
car ces paperoles sont naturellement petits. Depuis fort
content de Hamovitz, et de Philippe le premier

Surtout a si' insupportable. au nom de Dieu Penz, sans
quoi je m'aurais au don de la tête. Mes bairres forment
a mon soupi, car il semble qu'il n'y a rien ici, au
moins on ne me donne rien. Je n'ai quasi' la fistule
que u' ma hie, elle est d'ailleurs ~~très~~ grande, et
hier il étoit impossible de la passer. ma fille
vous baise les mains, et moi mon cher, comme je
vous embrasse mille fois, et vous attends avec
la plus grande impatience
Vostre fille morte

H.

N^o 1035.

Je ne vous ai pas écrite Mon cher Coeur par
 la dernière poste, je ne savois pas à temps que vous
 partiez, je me jette bien avec elle fille qui vous baise
 très humblement les mains. Je suis inquiète de n'avoir
 pas de vos nouvelles, vous devez être à l'Arforce en d'heure
 qu'il est, N'auriez vous pas un moment pour m'écrire?
 Chérie n'est pas de retour à Paris, il s'est arrêté
 le 25, la femme est extrêmement grosse, et agraiffent
 au plus mauvais point, mes parents lui ont fait faire
 si on lui a pas les lettres que je voudrais faire au Comte pour
 son jour de naissance? Je vous manderai la ~~lettre~~ ^{la description}
 de la Côte, vous en avez promis de me la M^{re} Embourge,
 je crois que vous y reviendrez que vous priez
 partie, plutôt que de nuire mes affaires les autres
 tout de ça. N'oubliez pas à Gologosse, je vous ai écrite
 et envoi en même temps les papiers de la petite
 la quelle je vous prie de rendre à Billit avec
 suite de proches de son père. Il y a la fille de
 d'Arville qui est leur Chirurgien au Log d'Arville

A qui souhaite entre en service, Voulez vous que je prenne
des informations a son egard? j'ai dit a L'usage
que vous souhaitez quelques nouvelles mais je
vous en garantis je pretent a tout avec le plus grand
Plaisir de monde. La B. Piloteau vous presente ses
Devoirs, j'ai lui en donne a tout 20 # j'ai creus
de un de voir. Souvent vous de la M
Avec mon cher Couer. j'embrasse ma Belle soeur,
mes Cousins & Glaces et mes amities aux Enfants.
Qu'en plus vous presente ses Respects, tout le
monde se Rejoit de vous voir, et vous fait
pas faux vous de vous de Couer, je creus
les Dispositions de ma Belle soeur.
Je vous embrasse mille fois de toute la tendresse
de mon Couer. Suboumbe

De M. la B.
samy dakte

1334.

H.
samy dakte

Je ne fais que faire, je crains de des-obli-
ger mes Parents si je les attens de pied ferme ici, je
au moins vous ferai un Effort pour vous, et aller
a ~~Paris~~ ^{deux} M^{rs} d'Orléans, je fais de bon Gout, que
mon Cœur est entièrement sensible que vous n'êtes pas
venue à Leipzig, vous loueriez sans cesse vous vous imaginez
bien qu'elle Bruit elle va faire, si donc vous ne pouvez
pas y aller parantant que je le sache, j'irais dans une
petite Calèche avec une seule femme de chambre, et laisserai
ma fille ici, faite moi cette grace mon cher Cœur, c'est
le dernier Devoir que je leur ferois peut-être
faite moi réponse d'abord, car si vous sçavez ma
prière, je pourrai partir ce soir, j'attends sans
une perpétuelle inquiétude, et j'attends votre réponse
avec la dernière de plus vive sympathie, je crains

1833

Städt. u. Kreisbibliothek
König von Preußen

Mon cher & mon aimable Prince
 Mon cher Prince j'avois fait ~~un~~ L'epreuve aussi avec ce
 pruvins de La petite chapelle pouvo, vous doutez
 Citron, La votra a tres bien respit n'oubliez pas de me
 que j'ny ai été bien devote, j'vous rends mille
 done a papier avec les quans, j'ai vue votre ballet de
 prau pour la composition que vous avez, bien voulu
 donner, en bas a l'eglise, et amon retour j'ai rencontré
 rendre sur vous concernant les chevaux
 et peints L'epreuve marie si, j'étois etonné de ne pas
 avoir honoré Prince, j'vous aime et aime si
 vous voir a la fin; adieu mon cher Prince
 toute ma vie.

Si Dieu ne s'y met rien au monde ne me fera.
 Mon cher Prince

votre fidélité et constance
 changé, Esperons le bien mais ^{marquée} fut en 3 jours
 soit parti, j' suez vous bien aussi scrupule que
 La fidélité et constance
 jusqu'à la mort.
 nante

Nanette Hadik

[Faint, illegible handwriting on lined paper, possibly bleed-through from the reverse side. The text is mostly obscured by a large dark smudge at the top and several dark ink marks or stains.]

nous ne sommes pas
 mes sentiments relatifs
 un bien obstiné
 Amour ce qui y cloit et
 mon espal et mon bien
 que me ten douiez vous
 C'est pour le mien
 ou que n'avez vous fait
 le esprit comme les autres

Pour son espousure le
 C'est je suis votre obéissant
 Servant
 Yadi

1396.

Bonjour mon cher Prince Je ne comprends pas le mouvement
 subit uskrjmanij sij apres avoir fait des pairs tels que
 nous avons deva fait mais volis est nope hoc miste
 ruim nobis' auter in Parabolis uskrjmanij sij zewry,
 thind O huit naryz ale omi trite lego dokumentu
 u tyj memencie zoz' hruski' pnycehat ma listy so
 wamli' je vous L'enverrai toute suite mais mon cher
 Prince comme vous m'aimez ne le traitez pas mal
 il s'expliquerat qu'il n'est pas coupable d'adout d'ice

PAVLO

N^o 1363.

Paul de Metz
Le Baron de de
Baz
waren Lubenice.

Mon cher Papa; ce 26 d'août,
 N'ayant point eu le bonheur
 de vous voir hier, Je n'ai pu vous
 prouver de la même grâce, que je prend
 la liberté de vous demander aujourd'hui
 d'être c'est de vous prier de vouloir
 bien me prêter votre calèche ou
 Voiture de voyage pour cette
 après-midi; M^r Morelli nous
 ayant invité à un casse à grotte
 Pardonnez Papa si je vous
 importune toujours.

Adieu Papa Je
 vous baise les mains

Lucie Lubomirska

de Mon Papier

N. 1069.

Handwritten text, possibly a name or address, written in cursive.

Handwritten text, possibly a name or address, written in cursive.

Handwritten text, possibly a name or address, written in cursive.

Handwritten text, possibly a name or address, written in cursive.

393.

1.
Któż Prince Proy
rechates am'nie nieo:
Znajmities oswoim
przybyciu snachem
iest se tego chcesz
aby emy ~~si~~ przyja:
Znis sobie nieproy:
pomnieli jak byta
stowy przyrzecoo
na tak czas ur
dse odmiane ucdy:
nit.

2. Plan herb. cap. 24. w. 1.
w. 2. w. 3. 219

2.
Zasen co bytem na
Zamlu obady wady
Zera saras tuten
uczynitem swi wyto
se deltarowatem

3

czekam woli iese!
w moment czasu
dacz dla mnie
widzenia sie demno.

4. Wiebde bawit
pomowiemy o tym
co moze byc dlako
noru naszego woba
se zate podytecznym
plama quid rate!
ant kumeri aproy!
tym dat nam P. bog
rozum sadyi my go
wobare podytecznym.

L. L. W. K.

nieodlona ujemne rozwolena
rehe widziec. 17000

996 #

+
Jo X m²gi
marcimbwi
Labomv²he
mi a²hoda
nemu Prate

Wojciechowski
 22 July 1762 w Potonem

1. zaproszeniem do domu
 na 20m. Stało się
 zło przystać do kochanego
 brata w Dobrodzi

2. Z dooty co będę miał i reżawego
 napisze o znajmie

3. Jak znajmie którego dnia rusze
 się z domu tak zaraz od 20m. Gene
 rat ma w Sadowiu dwóch kochanów
 potawie którzy do Ostroga biega
 mara, a gdy z Ostroga przyjdzie do
 Potoniego MS wzyłem zabina ko szponow

420 z Xpmsio kaspiem panietami ^{sta} _{mm}
ma wysradic co ma Xpms Generat loro
bory aga wzdyskaciami spotofam
stwoye przyszedlam weddzy
woli Xpmsi Generata.

L. L. G. B. ^{urząd kom}
^{ny wwarsta}
^{wie pamietac}
sta Xpmsi

kozakow co rze z naidai Generata Lura
wst wobie ktorzy umnie
pierzwy stwoye aby byli
oddani do faktis Xpmsi Generata.

Wz. o zabani korepondowac aby ratoye
Wz. teraz jest w kopey
Pucow do kopy
y lundacke ilenow
L. L. G. B. Xpmsi Generata
L. 1013

+ 29 Junij 2025
MBS

1.

Prorokom nam WKM²
proyiasn' zabrano
prorokom nam dehta
racya a na ostatku
imo došć mu sberiz
naproytrac' prae
co WKM² tracic
moe s' serce.

2.

La chce došć jeho
ucdynnoici, ypro:
sbe ariesen rest proy
cielo to odpis sbe
to bydž niemoe

3. Prose o tetatwou
bde wdiecnym

udawa W&M
ze ja udy meda
W&M i tego
ze nie poddacia
w luowre iak
ztoz przedstremy
w kompanji.

4. Determinacya
wpiadu w W&M
inow, qd syli wra
syli nie prozbe
opusać i wypra
y z wypracow
redolucyq wypra
domine.

L&W.

5. narzako huose
 mam prosta chrypa
 y narzako termin
 oddania mnie
 by sie zdawal na
 Luby Michat albo
 na Troy krotk.
 prosze ote u woy
 nose choc trzysta
 czerwonych albo
 dwuzeci.

L L W K

Loonjude potym
 podrehowac do
 stancyi w Wmji.
 y niechek wina moze y starokc wypie na

potrzebowanie

A. 269.

+ 29 10 1919 do 229
1919.

Mon tres chere amie.

1.
uczyniłam Ci
przychytność dla
mnie pierwszej
rozmow się zemo
y kończony z sob
dzieci marzka:
czy przy Loucan:
ce to mnie te
sokode uczynisz
ze rate się dowie:
Dro to kto mała
mnie ucyć przy
ma wylieszenie
a osobliwie Liade
marzbaček.

2. Pierwej za przy
de do Włomfiuto:

Żeby ymowiemy
aby dzione niemo
wić a interes
w delre cie utroy
mać stracy pier:
wzoych yihnych
utore wyraze
za przybyciem do
H. M. G. i.

3
Ja mam roone te
raz wiadomości
októrych opowem
ale do krótko pfi
pisze teraz y
pokaze o co wca
yżat się sebet
wure.

4. Ja Mfi chce zartow
 niebode coynit musi
 rie tu stac nowa
 Znie tarobota ython
 coyc z Mfi mar:
 zbatnem.

5. Proszę per omnes
 Charitates iustitia
 stroymar nyiaso
 zhamemey swo.
 wy ja pospiesze
 zaras y bode wtk
 Mfi date ucdym
 nize Propanoitem
 dobrym zaku yte
 Was widem

~~messe~~
~~ca...~~
~~...~~
 Mfi
 z... z... cym
 prakem...
 Lubomir...

niektóre ba odprisywać
tylko do siebie proz
bywać ja cseham
wstancji HLMfi

A 268.

233
+ 2812 Juny

Prośba o ~~Wakacje~~ ^{do 1873}

wygodę do
cierwonych
dziej upe:
wniam że
oddam przed
wypełnionym
moim kores
nastąpi upe:
żeł prosto do:
Gadu & wole
wody & ułnie
go ~~do~~ do
Lesiemy na
noe

2,

awdrucaim
bede gya!
awde sta
teconym
wpropria
zmi

LLWK

3. ga dahu
wariade
kahoez
zabawie
medrit ze
dwié

4.

Przejade do
 opowiadania re
 zek chess
 na busette
 Ldampara
 wypieramy
 pomysłno!
 sci oczyzomy.
 LLDWK

natym la
 mym usre
 opesae pro:
 Loe.

680. A

1. ⁺
Съшли похвие!

Зієдъ зъ собо
сопнигды

2. ²
Медь пообре!

Дзе прэжэ
Дзі зъ сзе!

ка сь брэдэ зъ!

Сногъ гоню!

тэй годзіні

гдыбы мовна

акут дотрае

срэч а тбо о!

тэ дэ і рэй

3. отамтен

істэ проза

зъ сь сь сь сь сь

ЛДНК.

мадэ за тача
зъ пачыт меймунэ со ларізе

286. #

se gmfiman
ci nowi lu!
Comis me
mu Rosto.
wi d'rae
curtne go
ed Landom
Kujy,

+

Poletam
 wnaodnieje
 go prosiam
 kwot na nie:
 wielko kwote
 aby racyst
 podgeryc at
 lit inter nos.

LXWK

Zale rezde smoi
 Prosiacul uczy
 to awdielecny
 G. de y pum
 knatnocz zacio
 wam y wieser
 mbor dowa c mebe.



LXWK

~~Les talons~~

610 A

pour S. A.
M. Le P. Lubo
mirski L.
du P. de
Landonis

+

Komana proycasni wo
 mji yteraz edym
 na mme nadziei ze
 wprodotnych prach
 po L. P. Kuzdecu wo
 chozo dym bedzie
 chesat y dla mme
 udziehc.

Za prokze mechni
 ka swor dostane
 a wiele razy dla
 potowanna bedies
 Potrzebowat dla
 siebe

xgmfr do brodac
 do noy upadam
 o instancy
 prozse do lerca
 matzeri shogo
 ukmfr do bro
 dziera

556. A

+ 25. July 1800 ²⁴⁹

WVPS

1/
Lesen niepraszoko
ode Lesen moze
podegnac Lesen
moze rozmowic
sie z Symfio Lan
Domirskum o dzie
uizenkontowanie
dla kiewskiego
woiewody.

2/
Czekam od was
dla przepisu de
mnie czekasz
u siebie ale nieod
Lubie

L L W

A^o 261.

+
Lour S. A.
Le P. Lubomir
rui an voce du
P. de Lando
mir.

+
~~an voce du P. de Lando~~
~~mir.~~
~~an voce du P. de Lando~~
~~mir.~~



28 augusti²⁵³
20173

1. Proszę nawrócić:
ctnie wyrażeni
podjęto stopień
dziesięć eder:
wonych złotych
musze wykupic
roczny zatawne
advis termin

2. a jeżeli niemo:
zess tab meches
proszę osto eder:
wonych złotych

3. Pod podciwym
stowem ze wtyjn
tygodniu oddam
pofowale L L W K

a wprostym
drugo potowe
en nonet hommo
ze oddam

4
a iedeli mowes
sig oberic to
za niedra. esk
ry oddam po
mewa kome
wtorek ~~od~~
amfi odia de upo
dross. ale meoy^s

L L W K

7bris wrace do
warszawy.

22 WK

5

Sai znate przymi:
ciel kci bo bardzo
ie zdem potrzebny
iwa nigdy na
ziwiecie niemaye
by do w wyliczai
potrzebie cate
zycie bede w dzie
cznym ymie
dmiennym przy
zaczelnem

6
Gdybys mnie
wiazk najwielkzym
meszce cam wrobat

tak m nie dois
potrzeba boza
staw moia poi:
dzie w Taxe.
y wtyd wretka
niec bude so
warszawie to
zardzie mycno
mowde stan my
i trynietem
dois

1880. 

Nech ten nie
wi kto oddaje
kto oco ja
pizze proce
swego przytly
oco pizze
y proce

...
...
...

1878
+ 28 1/2 Bristol
1878

Mon chere Prince

1.

Zak mocno wnadzieci
Bystem take niemniej
zostare dotych
Was ze ~~WDM~~²
panieci ylerca
meodmieniso

2.
Bystem ulontento:
towany obetyym
widsemiem zera
nagle oddaktes
tularz zwozede
mnie y ~~070~~ 070 f loto:
re

które przegrano
Zawsze unosi
się, mało krywdę
zrownei przegrano
3.

Chciej przegrano
Dziś oddać mi
w których przed kil:
kadni w nich 20:
stawałes a wes
w pamięć tych
tego dyedę y byli
przegrano.

4. Dochożo mnie
wieści ze smoch
studaoych staran
+

eig octawbe uro
 ana bardziej do
 studacy od miodnych
 Lat tylko widza mo
 ie samie swanie Hsia:
 two y innem ispo:
 brewnionem i chie
 oddane siebre odemnie
 zuka w tasce HSMfi
 stawy

5.

Drosze per omnes
 charitates amicitia
 mecherij propinowac
 ane nad dui cynic
 kemus z mech gode
 czerpmy ten mewidne
 sonik do kwiat

Królewo narodzić
będzie widać
i tak y cobędzie
ale y potym prozba
zeby mebył prozba
ty wstawo da
H. M. F. czego
i alowię podzieli
avam tak nasa;
wsze pragne
byd

196. #

H. M. F.
Złoczka
Kradem
umowim
Lubomirski WSK.

Przed L

26
12 14 12 6 13
ao 1873.

Китайцам божа

нему деи
чоирасс неми:
Дуиену пабоде!
сто ате сподсе:
нам сеї де нео:
Дмиениасс секо
Зупетне ~~Демне~~

Со дебы так зм
і про одолан быто
не uest рехи
Зтеі прысоуны
де ин кородіне
прзессане о проес

Fego saou
recese gufe
wriam zebe
de bez inte
resu Proyia
rietem pro
se o woiu
mnoze

LLWK

Dzis cherey
u roymie te
proychny noze
datem od da
wcy listu
kwit.

956. *A*

†
Głogów
Głogów
cinowilub
murszew
Rostowian
domurszew
Głogów
Mata.

1. Proszę wzmę-
 ony godzenie
 kwoty sta czer;
 wonych albo put;
 tora sta tu dwie;
 sre

2. wdręconym
 będe z sarsze
 meo mienie
 pamigta czecku
 abym wrzesctno;
 sci sig zachowet
 u cym wemę
 ie fatwosc je
 serai reconnai
 sant.

3. Trzy wolungta
 pozetam wybrać
 watno niedrig woli.

4

modelsa p^{am}any
 byds ze m^{am}sa:
 wodnie oddam
 a m^{am}ie keraz
 te bagotito upe
 wn^{am}szozobae
 ze wodem upe
 go p^{am}dykasni
 prozde prozde
 prozde

L. L. W. K.

292

21. Zaczęła na pro:
zacji dośi pewność
okazywała

21 8 6115 do 1113
w Warszawie

2. a kiedy WAM
uczynies wstrzyma:
nie widywanie dli:
kunasu niedziel y
wmieleniu swoje
wazetnie utodena

3.
La urodzie WAM
ale nie wtei konfi:
den czy ktora zię
była zacsedaka:
zdy dzien bywat ze
zię jeden drugiego
zpytat, teraz WAM

z wniórey, prośbie nie
chirates bydo pomocny
z wygodzie i z iłkiew
twoy niedycoytem
Ja sobie abys miał
in komoda cyz sam
dla siebie przes u
coynności dla mnie
w bagatelach i zyto
nas ^{czym} dwa ode
bratem twoim ydo re
koley sta albo dwochest
niemogtem odebrać
Fakwości przes do
liczyć do Putzora:
sta na utore twoim
posetam przes gmf

Pana kucaného
 kurt prosedete
 uedyn nose wdu:
 comy bede y nasa
 wude yragne byda

W. M. J.
 Zherca locharnym
 kratem ystuga
 uirbonym

S. Lubomirski.
 W. L.

426. ~~A~~

Хорошо Laborum
strenu Postowi
w Landonurskie
y G. Lei: wos
koronnyon y
kochanemu Brat

1.

1. 28. 1. 1774
20. 1. 1774

Podufate nie raz coby:
nitem adzwony do Wz:
mzi tak usone iato
y listowne sawsze
przyrocdenien y
obietnico pytem
upewniony ze iak
z Dobr Wz mzi
proyelo bzdzielca
chciat wygodzic
dla mnie.

zobowiazila

2. Teraz xgmf moy:
bysta muerita moy
wiec tak z inbrat
swoich iako y la:
mego Wz mzi:

3. ⁱ
Wszystkie miesiące
podjęcia w dzie
czność siebie mien
tym w dziełach ponie
ważo niewieść
twoje sądam.

4. Proszę o 400~~0~~
albo 300~~0~~ lub 200~~0~~
szyl. jeśli osoba
gdyby dla swoich
interesów nie mogła
z tego udzielić to
przynajmniej 100~~0~~

5. Proszę Włomfi
 niech nigdy nie:
 pamięci ytak mu:
 sratbym imagina
 cyi proupuścić ze
 Woiewo liiowstki pi
 nigdy mieć niepowi:
 nien ale radbym pra:
 wo przedytāt kō:
 ra konstytucya pi:
 lba ze Woiewo:
 da liiowstki dobr
 kzymać niepowi:
 nien ani pniędzy
 mieć yozdubianym
 Od Dzieci Sostac.

6. Prose o kwole

Urocholwiek zwy:
zei wyrazonych
sub No 4to.

L. L. W. K.

20 X 9 mfi Boho

drce kładam

moio umiowic

N^o 293.

31²⁸⁵ January
20 1914

W
*
Dziwie się że WDMF
ani chce wreszcie
ze ja być ani domnie
ze sam być

Ubywa nas a jednak
mitosci miurowy:
mużem jak tak
się natecy a otobli:
we podnawdy się
żeden z drugimi tak
by znajomości me:
było tak coby nie
WDMF.

wrem zedzis zeddes
da lawienia się

ate dla moirenia
moment czasu
dosc wert.

Coz zaproszynie
masz domne
ze ani przystac
ani podac okazji
wzrobenia rzecze
mno.

Dzieci latomymy
Dobrze ada coz
sz niewitamy
mogt bym wpe
wniei ~~okazji~~ czono

sci more odame
opoured diei wozym
czecham woli.

La mierozae:
Toam sig wigci
ate maric nadre
re wrodemare.
Moznaim niji we
czorem dzis
projadę do.

Wskazki pro
ese obrainic
akerao znatezuto
estumauy mzdreke
Kodanym ^{u m. b. s. e. n. c. a} _{u m. b. s. e. n. c. a}
wz

abbe usowean
tu chery us~~type~~
namomentebel
ro us~~type~~

t.

Łasnie ozwicone;
 mu xgmfi marcano
 wi Lubomirskiemu
 Roztowi z Przewy
 tnego H. Landom
 szego Starozcie par
 szemu yhochanemu
brata

N^o 292.



279
1 22 22 February 1800
1800

Jaśnie oswiecony M. J. Szczęśliwy
z Kochanym Bractwem

główny Pan chorinacki upatroszył sobie
i oskarżenie wstąpił do M. J. Szczęśliwego
z wycoż sobie abyś był o ceni ty
jego: Ja wnoszę instancję y pro
szę z atym de abyś nie odmówił
tej łaskowości y chwał o ceni ty
tych jego w cym niewątpliwie
y łaski m. J. Szczęśliwego będąc nadawane

kuma będzie w. J. Szczęśliwego
w ceni ty. M. J. Szczęśliwego
z Kochanym Bractwem
S. Lubomirski

166. #

Dwadzieścia minut
 do utrogu WdMg
~~W~~ktadates w wy
 godzeniu kwoty
 uczyń tak i edes
 Mat proynatmny
 sta kiedy memo
 zeso więcej te
 rad, wdsreeden
 bede ypunktual:
 nose zachowam
 amoze po nastę:
 pionei kminie
 zega na wyje
 Enym WdMg
 bede pomoco pro:
 zeddis atekeras

wygodac.

Na Lekyi bude
WAM na pocoy
the pomewas
La mowc bude
y reprezentowac
oace semam.

ralya y seme
czudoyim stanq
tem zopodycya
w prymtomnozi
WAM

Isis dac przy
Zacy naucci
zy Lekyymow
bude co suchu
Luretego otwre

ci wota yda ~~z~~
~~ku~~ Bucha do
 kontynuacji
 mek wrozo ze
 24 godzin
 odmana me
 stata ze me
 s czym potodyten
 z tym ywstare
 a bym wotorymy!
 wat co tuziono
 kade

LWK

oddawca listu ma
 kurt co wot me dates
 muratem dac kurt ale:

prosze Fujetnie
sto kradac wyhcozyc
na Lesyi bado

Lesch chiesz moy
zade kochany droy
zacieta

LLWK

na Lesyi bado
boga mowic bade
ymu lbe mee
gtoz zarad pour
Loutenir mon
! honneur.

1986 A

Mon tres chere frere,

Je t'embrasse de tout coeur
 et te prie de m'envoyer
 par le prochain courrier
 un peu de papier et de
 plume. Je t'embrasse
 aussi ta sœur et ta
 mère. Adieu.

y pamytac se co zastany
 Lzto wto to skutku wyper
 nic bobywato. se in weto
 gramtamvis in opere
 nihil wigc kochany/morie
 odnaimyi zedekimara
 co. ciekawego atto wretor
 wrie ziesede co zachowa
 nego adteu chere Brone
 et Bruncette L L W

przywidre u nasu
 u nasuwa ktargu
 Seregularnie zrobila dla
 afektu mego okhoranien
 Brata memu, adaicent
 4. skatka nibiere.
 goj Codziennie widre chci
 zony puchod, sune mi
 domyelli upadaię przynaj
 wije si in atrawie
 cyplickie y replibe re.
 moie punkta moze
 ab rezimie moje byta
 dane.

Lmo, ucili rdasic memu
 brata u acierlię umno
 zrobit ryode, ny miamy
 akateram si u by nej
 maig, urta mie nie byde
 goj si mię reswie y afekt
 may anicem si dla neje
 prouto ni admeini boeden
 pawna u iade in duse
 pamigfca u mem dreci
 tak y on powiniem y
 ubopulnei Samie nie ist
 abowigane reby my aich
 sabo neityko si stasali
 gale y tetho nim ni irate
 wali.

Rdo, ucili si wa memu
 brata zty si ryod wacie
 in omwiteram ub oras do
 meesjaj. b. adlorę, ata
 belle wtaguę y tabelle
 walom dalsz suthonęch
 y ni suthomejch robie

namieci Sanktaw Teren
 Siochaney Siermej moicy
 mam honor dpozowidien
 upedigni, si anicy ed
 Bryjanciey anicy
 Brakt chiego affektu
 y konfidencyei, anicy
 umacioney y Sadjitanczy
 Sanktami ktoronęy ugody
 nie adty pnie y Cerkon
 onen kępnie taku nay
 prudey uprasiam ^{Uctmę}
 Panu Oransurkięy ^{umiaj} abry
 do Skubku. Dępnoadieit
 Zaewntę Sięte.

de tejo hat mejo kyo
re way, strong nor way,
a re way atab umieje
b. to dohtadnu byrie

3. pas porje denej tabel
iube drage, iu byrie wato
brato neme ise, juke
y in aram re dabje
byrie chiat pise kopro
his iasu na nejo z gairu
byrie cheat pwin eu
y adnejo nie adbiegan
byrie cheat re on evy
azado iu y dohtje mystare
ale se re nove byrie
lymiona apprene
intereu

4. testament mejo
ityiu ab intro do ablaty
b. t. padoj pwe g ab
te byto ne rewadnie u
lymone du prapran si

5. g. amona trwe
nie byrie utromisje
iu byrie wjor pwe
mout hae byrie,
b. pmissu uili hat
mejo che pmedue iuu
teym ne rewe, ale
uili ani ryada ani
pmedan niema byrie tely

in stacikun ky serovar
westerstwach ni byrie,
te wyszko re telu u wjorow, ny pensa na pismu
uili y albo kye wedy albo rewanio myy ale
wjez pwe ub wpaty w bygan ni byto, paco ca
te atawru stam y ide y rewe tab lymu byrie
atep re atue

Monseigneur

Au sortir de chez Votre Altesse j'ai été
chez M^r Blanc qui m'a toujours répondu
qu'il avoit plus besoin d'argent que de
papiers. Il m'a tenu d'autres propos à ma
proposition qu'il est inutile de rapporter ici.
Il m'a assuré qu'il feroit vendre mes deux
Tabatières d'Or qui sont en gage chez Lui
au premier jour. Je serois très mortifié
qu'il le fit, et il n'y a que vous, Monseigneur,
en état de me faire passer un tel coup.

M^r Jepper chez qui j'ai été après dîner
s'est retranché sur ce qu'il n'a pas d'argent.

je m'ai invitée à dîner demain chez Lui, mais je
n'y ferai pas plus qu'aujourd'hui. C'est une
politesse qu'il me fait comme ami de La maison
du Prince Palatin et de La Princesse Palatine
de Lublin.

Voilà, Monseigneur, La commission dont
je me suis acquittée. J'aurois été au comble
de La joie, si elle avoit réussi. Daignez
me direz d'affaire par un autre moyen.
Deux cens dix Ducats font peu de chose
à trouver pour un Prince, et me mettent
en état de partir au premier jour pour
opole où L'on m'attend avec impatience.

j'envoie cette Lettre pour estre remise à votre
 valet de chambre; j'ose vous supplier de me
 faire une reponse que j'en verrai chercher
 demain, et de me marquer quand et à quelle
 heure je pourrai vous. faire ma reverence.
 j'ai l'honneur d'estre avec un profond respect

Monsieur

De votre Altesse

Varsovie
 ce 28. 7^{bre}
 1774.

Le tres humble et tres
 obeissant Serviteur
 De La Moignon.



^{№ 10}
№ 3.

28. 76rē

M

Monseigneur

Autant de joi que Votre Billet Mon Prince, ma Cause en promettent
 d'arranger avec le Sr Verino la Pretention que j'ai, esperente par la
 Vêtre delivree des poursuites de ce Mepieus qui par l'Arret qu'ils ont
 mis sur le peu de Bijoux et Argerterie que je posside, me font retar-
 der mon Depart d'ici si necessaire, autant de chagrin j'en resent de
 Voir trainer une Affaire si juste est Claire, le Contrat reciproque
 Signe de propre Main de Votre Altepe avec sa Lettre dont Elle a
 honorée mon Mari d'Hermanstadt, ne plaide seulement pas pour
 la justice de la Cause, mais bien plus la Sroiture et Noble facon de
 pancer d'un Prince si bien né, et d'un si illustre nom, M'aspure que
 Votre Altepe ne voudroit jamais pretendre a avoir garde ma Maison
 pour Rien, je reiter donc mes tres humble instances en Suppliante Votre
 Altepe de Vouloir bien avoir la Bonte de contenter Mrs Verino cest la
 Grace que je demande ayante l'honneur d'être avec Respect

de Votre Altepe

le 29 Septembr
 1774

la tres humble et Obeissante Servante
 A de Malmborg

N^o 27^{to}

24. 7bré

a Son

Altepe Monseigneur
le Prince Lubomirski
Staroste de Bar et de
Casimir Chevallier d'un
Ordre d'Empire

a Son Hotel

Monseigneur

Monsieur Lourey de Kioni ayant il ya quelque jour examine les
Titres de ma Brention, et les trouvent juste si nous n'ispien pas
nous meme sous loue la Maison avant l'expiration du Contrat, mais
comme je lui ai apuré, et que je pais sans rougire aux toute ma
Maison non seulement faist mille Serment, et avec tout cela
produire des Termoins digne de foi, que nous n'avons jamais sou-
loue rre tiré le moindre Avantage de notre Maison pendant que
Votre Altepe y a tenu son Bourgrefe, et qui n'en est sorti qua-
precé l'expiration du Contrat, ce que ce meme Bourgrefe doit
attester lui meme et qu'on peut en tout cas obliger d'adouer que
c'est lui qui a dispose et loue et recue le loyer des loquataire jus-
qu'au dit Terme St Michel 1769. j'ai donc esperé que Votre

Altepe me fera la grace sans un delai ulterieur de me debarasser
de M^r Verino, en l'arrangeant selon sa promesse avec lui, mais
Malheureusement pour moi, je ne voit point de fin, d'autant plus
triste pour moi que je me vois obligee de jour en jour differer
mon depart, ce qui me cause un surcroit de dommage et de
depanche inutile. Votre altepe pourra bien comme dit le proverbe
faire le signe de Croix contre le Diable mais jamais d'une femme
car etant venue ici pour cette affaire je n'en pourrois partir sans
finir cet interet je Vous supplie tres humblement Mon Prince
de faire venir le dit S^r Verino aujourd'hui ou au plus tard de-
main au Matin, une demi heure de tems Monseigneur, me debar-
rassera de ses poursuites et me mettra en mesme degalier. Votre

Gracieuse facon d'agir envers une Personne qui ne peut ni ose douter
 de la justice de la part d'un Seigneur d'une si illustre Naissance
 et qui est tres en estat de faire honneur a Ses Engagemens et
 Secourir Ses intentions bien faicte envers tout le Monde
 et principalement envers Celle qui reconnoitra a jamais cette
 Grace avec le Devouement le plus respectueux

De Votre Altesse

La tres humble Servante
 A de Malmberg

Varsovie
 ce 6. Octbre
 1774

6. 8bre

1111
ce 8. 8bre
1711

De Vienne

A Son
Altesse Monseigneur
le Prince Lubomierski
Staroste de Saz et de
Casimir Chevallier
dun Ordre d'Empire
a Son Hotel



De la Cour de Vienne
le 6. 8bre 1711

Monseigneur

je me suis flatté de recevoir un mot de votre Gracieuse réponse sur ma
 dernier du 23 julliet écrite de Cracovie, mais privé de ce bonheur
 j'espère celle ci peut être sera telle plus heureuse, Oui le Cœur
 me le dit je le pressent et bien plus encore ils me paroît de voir
 Votre Altesse se faire donner de son Coffre fort de l'argent
 et me le faire Comter en bon Ducat 750^{fl} pour le loivage
 de 2. Année de ma Maisonit avec la provision qui fait
 justement les 750^{fl} ou bien une Lettre de change avec la
 quelle je peut également Comter Mr^s Venino et Gilan-
 conî et partir librement pour Vienne avec un Cœur
 Content, j'attend avec la dernière impatience l'effet le plus
 flatteur me recomendent a sa Protection et a la continuation de ses

N^o 1359.

ses bontés demeurent avec tout le respect possible

N^o 1359.

De Votre Altesse

Varsovie

le 6 de Septembre.

La tres humble et Obeissante
Servante A. de Malmberg.

Troyan. lundimatin le 12^e fevrie, 1771

Monsieur

J'aurais fort desiré en manquant a votre attaise, avoir l'honneur de l'esperer
 de mes respect. des hon pentaitre vtre & naissance & dont le detagie pourroit icy
 vous amirer, la font le motif d'esperer que votre attaise daignira
 m'en procurer d'instants dans les momant perdu. je joint icy une lettre du Marquis
 de Beaudouin que jay gardé jusques au Comtant la remette magnement a
 votre attaise a son prochain retour que lon me feroit l'esperer. mais mon
 inclination & mon devoir me reproche de ne les momant leuils ou j'aurais
 but vous asurer du respect avec le quel jay l'honneur d'aitre

Monsieur de votre attaise

Le tres humble & tres Obisant
 Serviteur de marchal

N^o 2

12. Janvier

305
Troppan le 22. Janvier 1771

Monsieur

Je ne suis pas sans regret que je revienne au service de votre
Alteire, j'aurois desiré au moins trouver quelques Oraisons
de luy prouver mes veritable Sentiment. Sentiment
qui inspire vos grande qualite, qui avoit produit Chi moy
l'attachement que je vous ay voue respectueusement.
La Calomnie pourroit elle me priver de l'estime que votre
Alteire avoit daigné m'honneur lors que son Coeur bon
et jenerux, me promit une Compagnie de Hussard. Et les
Conte, que je croy n'avois jamais deservit. Il me seroit
bien sensible de ne pas estre avoué, mais plus mal de
quite mal un bon prince qui jaunaire.
Comme vous me degagé du serment prite entre les mains
de votre Colonel Duhamel, je vous prie de m'en renvoyer

La teneur la quel est signé de ma main, je suis forcé
de reconnaître que nous sommes au lieu des injustices et je
desire être assuré que je suis mon maître.

Si je n'avois été jusqu'au point dans la dure nécessité de vendre
mes effets à pure perte pour vivre, depuis le moy de mais que je
suis au service de votre Altesse, je ne serois pas dans le cas de
de l'année de misère qui sont au-dessus de moy, mais la
nécessité m'oblige à vendre dans le détail.

Je voudrois donc Monsieur que quand, au montant de
mes gages aporte par Alluy qui a eu le plaisir de me remettre
votre lettre, vous permettez que je vous représente leurs
insuffisances, il y a de moi. Les 72 livres sur lesquelles
M. Duhanul a pris le votre nom des bagages et la pour la
route de vienne, a trop payé, je n'ay d'ailleurs pris le demi paballe
qu'en admettant la légion sur le pied de Suzanne François, il y
a une vestonille de 16. ducats par an pour un lieutenant. Et le
prix ne peut différer de ma tenue Courte du logement. Et
même de la nourriture promise, le prince regarde comme
au-dessous de luy de faire estimé son cheval. Et son feuataire
la porte a dix ducats, le prince ne vendroit pas que il perdus
en le débarquant de ce cheval, il a été l'entreprise de le moi-
vendu 6. ducats tout Allé. je L'ay au prince a
applaudir comme a satisfait a mes justes prétentions
sur ces Objets. j'ay encore un Sabre et une Casque qui
me deviennent inutile et qui me Coûte 84. livres

Le Piteux état ou me laisse le Prince. Et la seule
 Cause de mon Inactivité. je prie trouver de la Bienne
 des moyens d'adoucir tout mes regrets j'attant l'honneur
 de la réponse ou le moment qui lui sera j'indique pour lui parler
 Et suis avec un profond respect

Monsieur de votre affaire

Le très humble et très obéissant
 Serviteur De Marsbray
 Chevalier

No. 3.¹⁰

23. Fevrier

Mon très cher Prince !

J'ai l'honneur de vous joindre une lettre de M. de Piedmont, que je tiens de lui il y a 3 jours vous pourriez en voir toutes les fripponneries de M. de la Coquerie Buisson, qui ne m'a à dire la vérité jamais plus. gardez toute la lettre de même, que toutes celles que je vous enverrais dans la suite.

Daignez y vous joindre avec mes respects à M. de la Prinseppe, et convainquez vous en même temps de mêmes sentiments, avec les quels j'ai l'honneur d'être

Mon très cher Prince

Bordeaux le 2 de Janvier 1770

Le Duc de Choiseul fait: et fait ami
de M. de la Coquerie Buisson de la lettre

no mo
V. J.

8. Fevrier

MM

Mon sieigneur !

qu'il vous a plu me renouveler des sentimens, les quels je ne pouvois croire que tout à fait effacés; c'est certainement une marque de vos bontés au dessus de mon mérite; et je ne puis, que vous en rendre ici les actions de grace les plus vives: j'ai été avec toute l'attention le memoire inferi dans l'Œuvre d'Alme en langue françoise; et si j'auro le dire sans vous offenser, je l'ais trouvé trop superficiel encois; l'on y allegue des preuves, sans leur donner; et l'on contende sans prouver come il faut; enfin Mon sieigneur; je ne fais qu'i l'at comparé; mais tout est sur qu'avec moins de paroles; l'on étoit à même de pouvois dire beaucoup d'avantage.

Pardonnez mon Prince ma liberté prise à ce sujet; je ne l'eus jamais senti sans la persuasion que vous l'exigiez par la communication même de cet écrit; je ne me trouve pas avec mes freres; mais je fais qu'ils joigne des sentimens Respectueux aux actions des graces que je rends à M^{de} l'Œuvre pour son souvenir; et au semblable Demeurant; avec le quel j'ais l'honneur d'être.

Mon sieigneur !

Fulda le 11 d'Avril 1721

Œuvre très humble et très affecté porteur
 Et le jallij Des Autrichois f. de la M^{de}
 646

N. 21.°

1. avril

... ..
... ..
... ..



... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

Mon très cher Prince

Par la lettre que vous m'avez adreſſé infermé dans
celle de M^{re} la generale j'ignorais vous que vous
me fassiez toujours vos graces et de l'attention
que vous me faites dans la présente de l'attention
que je vous porte vous suppliant seulement
de me fassiez votre amitié dans la quel
je me recommande vous me manque dans
la dite incluse il y a du nouveau & & &
vos expressions avec les signes quand vous
m'avez écrit avec du citron faites
seulement une fois au haut de la lettre
cela fait alors que je sçavois et que vous
voulez dire par là c'est à dire que la lettre
est malheureuse la generale me manque
que l'evêque de gran d'ait avec parlé
en pleine table des d'écarts qui vous
ont fait du chagrin j'aurais pu de
m'en faire le détail pour ce que je

N^o 1354.

5001
D'Arde

reçu en marque dans ma première et
seconde lettre & je ne puis vous en faire
le détail encois si cela est comme je le
pense c'est un malheur pour moi
encois en français je content si cela me regar-
dant seul mais c'est tout des autres
que cela touche et cela me pene & par
il faut que je finisse au il fait tout.
je vous ai écrit expressément une lettre
de remerciement par express: pour que je
fais bien que l'on s'en souvienne &
et la lettre que je vous ai écrite peut
être lue de tout le monde à Dieu non
chez Pierre comme moi bien sûr & mettez
moi au plaisir et mes questions amies
moi toujours et faites sûr que je vous
embrasse et suis jusqu'à la mort.

le 5 d. Juin

2.

Notre
fidel amis
le chotte

Mon très cher Prince

317

J'ai l'honneur de vous envoyer ^{la lettre} selon vos ordres avec le
chemin marqué avec de la soie blanche, mais comme
il vous sera facile à l'encre par la carte
que le chemin que vous m'avez joint n'est
pas le plus direct il ne me reste qu'à de vous
prier de faire agréer mes assurances de respect
à M^{rs}: la Princesse et de me croire dans
le plus parfait respect

Mon très cher Prince

Votre très obéissant
serviteur & ami
Le Tellier

N^o 5.^{to}

M.

1053.

à son Altesse
Messieurs le Prince &
Culominsky

à
son legs

Jasne Oswiecony Mosu Kigre
Dobrodziej

Z trudem wielkim przecier iur Furona
na manij tylko ju gmdan Mar-
szatek moi ocelkine Lastki Wdzig
zgey mosu Dobrodieja od estam
Ferysia Sam zatrudniowy Inte-
refem' przeprasa nas unieni
ze moiey racyt Dęski rdeberg
y catego siebie sctadam unoy
Lasławoych

Wdzigregey Mosu Dobro
Lubbaka u ju dzieja Marwirsky
marfutka ju
sprowprowa
na poryptyda
Woy Sklawky.
Kodnack
I Sparkowski

De Hoge Landbouw en Visserij
regiering te Dordrecht

N^o. 244.

M.

Handwritten text at the top of the page, including a date "1875" and a name "J. H. ...".

243

Main body of handwritten text, consisting of several lines of cursive script that are mostly illegible due to fading and bleed-through.

Reshar Jp. Jana Lebuskiego aby wni
fousi być pomocnym. Co tyżhe sobie woz
kázat według memoria. Czynitem datem 18
100 puziosy Legomin potrahe karatem 20
tyż Stenym lotki 20 wiecej memoria mi to
bie Jp. nas nie wypuszczaj 20 kubi.

Began Karshi utyżch 2 miach wyjeche nie matu
Czego banie Lona Krasinskiego y Baczyn
skiego przy try man az Corie wyptaxam
to tak wierzę ze już ynie wadze sposoba
Gozdy odstypik Lotoniego to majj wtyż
si zjztrat wiecej jak 5. tyż 100 kubi
atal nie moze dac sobie rady bez wida
ze Loniem tyż Biegan, jak tyżhe co
zdobyde tak nowo y niem wyprawi
do Warszawy.

M. Ormowski

A. 287.

N^o 286.

Zapraszamy, że się naj hojny ułotonyr ob
Prody bo yzyski yłhreschamie rorony
Wisk zhorca, wiebydierny podobno wtyph
nendz wotnemi ar go. Pan Lubrod) Zeehee
przy toizy starania nbsiukamie, pporobow do
osnobodlenia nuziy utas noli.

Co do wygodzenia zalecomym mmi dawno
Potrzebam go. Pana Lubrod) starani sie
nie yzyski niebyty byt na pporobow do
zobojz) Pleni potenby go. Pan) zembek fat-
wiy by mi poroty byty interesa jednak
jak naj wisk nuziy starani sie pporobow do
Cotyzi przytyr nuziy Pan) hwa yzperuanow
by.

go. Pan) y, by, a, mi
Lubrod) zeehee.

Lominyr) Puzas yzpod nurbek

W. Osmodski

Jaśnie Wszechcny Słci Księż
y Dobrodzieju.

Na lijt w Xcey Słci Dobrodzieju przed kilku niedziemi
Jaśnie do Słci P^r Radcechich pisany, odsyłam
response, ktora dnia wczorajszego ra^z smejh definity
ale snci spodziewasz się w sncu powrotnosci Łada
niei w Xcey Słci Dya komspandujacy, bo Tenże pipac
do mnie p. Ze Chępliwosci ja dnia 16. Kana uprosi
tem i wograde jakowes użalenie, y przynawia snci
ze z sncem Działu straszy y ja do opowiedzi sncu
sncu by obdżowanym. Wszę ta Chęlicznosci oddaie
pasmieci w Xcey Słci Dya, a Siebie Łajca I C J p.
ruczami y w wygłananiu submissji snciej, Łofstana
z jakowes aże snci Skalet Kieśm

J. W. Xcey Słci Dobrodzieju
najintenzywnym podmiem
Ja r. Ochota Peretialhorie.

N^o 249.

w tararncyzcy czasow rewolucyi; tuzo y Ja męspoduaney w Serca.
W. Kizęcey mli Dobrodzieystwa doznawam odmiany, przeci
maję początkowych Jaski Panskich Namnie. pamiecy
wciężnosc co do listowney attency; nie odalamu zmoje
powinnosca, ale w powinnym wyznaniu Submissyi na
jey. Serdecamie nogi Wlęcey na Dobrodzieja catuje

Q

Juria odraconego

zakre. od Serca y Jaski Panski
Atadaw unug Wlęcey na Dobrodzieja

~~Chyba~~
 Monseigneur

Wszystkie Wkazy Mle rozkazy są u nas pro-
 wani wypetniać one ale do tego by-
 nosc. Ligua Mle Wojewody Brack-
 skiego utrzymać nas o pożądane
 Azienia Wkazy Mle Co poznicy wy-
 petnić zechcemy, oddać mię staty
 na zawsze przyjazni będąc ze wszelkim
 uszanowaniem

Ligney Mle rząca Wkazy Mle
 ki Cacię sercen 1622 r.
 y duszka radaby stę y najniższą Stuga-
 zyc Lanstwu Łaska E Popielowa
 twemu

a puzera w nas ochota do tuzinia Jowicy mzym Dierystwa
 ale Bóg świadek że ~~ostan~~ sprawidliwy expikany, tey ni-
 obnoia stymiz. Ji Ligney Mle Wojewoda Brackawski
 Dornu u nas dno iedzie do Dubna, jutro znowa

N^o 224.

powraca z iak dluga zabawi sie uziem, a trudno go w do-
mu odjezdzi, daruiesz go wsiem mój Dobrodzi, ze
w tym czasie rozkazow petric nie mam sposobno-
sci, co nadgradzai nie Skonieczony uslug attoneya
go wsiem mój Dobrodziejowi bedziemy powstania
wszelkie nie przestepnie, zachowujac, a teraz w
Stozeniu naynizszej submisji go wsiem mój
Dobrodziejstwu ^{oboyu} Supplikuj, niech mies ta nie ru-
nue skolicznosci sprawiedliwy ekstru, w Lacey Jih.
ktora ja sobie skauies, z Ladugiwai na Lawsku
pragnę, będcę suseym z naynizszym Tuzo
J. Lopiel. Rsk

Janie Osuicony Mni' Naze
Nayotobwisy Dohdzeci

1767

Vpředzita intentye moie tasha JOW Wlazeczy Mni' Dohdzecia
 aby miie za wypadtym Dekretem Executionis do Winnipola
 wstrzymat od Tradygy Jdy miie upewniasz JOW Wlazec Mni'
 Dohdzeci o sadaniu Summy z Doh Wotipowki nalezeczy
 jez ze do S. Frach Koutu daleki ielt oddania Czar przez JOW
 Naze Mni' Dohdzeci determinowazy, a J.M. Wylezyn. cy
 Wycisnowszy Mathy Jony moiey z Doh Wotipowki ztoza by
 sta zabrawszy nie dopiero ktorymsz miie nie trosznie, y do
 JOW Wlazeczy Mni' Dohdzeci zalezecy addy tamente ex vi kon
 traktu Wotipowkejs, iacze ad sum moim y miie zatry
 manego z Doh Winnipola nalezacego nie odbieram et extra
 omnem dotad zostawam podzioporem za te przynaleznie,
 wiez przy ztozeniu submizji moiey o ten samstii respect JOW
 Naze Mni' Dohdzeci doprakamie, abym przynaimiely na
 szan nastempnicy w szuku mozd moia, w Debraniu Summy
 spozyskai satyfykacy, inaczezy z wielkim przeproszeniem JOW
 Naze Mni' Dohdzeci via Juris usai miie Jozie nale
 zato co miie niech nie ruznuie w respectie samstii JOW Wlaz
 ecy Mni' Dohdzeci, spoziewam je ze JOW Wlazec Mni'
 lub

lub Summe, odda mi kazeń zupełną, lub w tymże Summie Debra
jakowe Korrespondencje wypuszczy mi będzie, niżby bezprze mi to
utrzyma dowodem Taki Panstwy doprawiać muszę, w tym celu
nie Pna rozstrzygnąć Panstwy, Oczekuję, y przysiężę z polowną dno
zostanie

Podpisany m. J. Dobrodziej
Najniższym
Podpisaniem

L. Kadet m.

z Lto czwartego 10 Junij
1767

1767

Manuscript

Jasnie Oswieczony Mosci Kráze
Lanie y Dobrodziye

N. 246.

Obligacyi Swojej Powinny zadobyć synice y Rozkulo
wi Carskiemu Wlasy Snu Dobrodziya, zaiucha
wsty szlachwie do Domu co miastem Doniesione
go z lozty yd przyciout komunitnie wsteytne
Dpiwi. Nayprwod z Warstawy de 1. pruntis przsta
ze Senatorow banko malo, na ten Szym obicunia
y do stowrie, niewszyey zida, Stanuyi krotnych
jusi dosye, Moskwa pod Warstawy suagazie de
wstad w Samey warstawi na sey stana z 2000.
Likuety po wstyetukh Ulicach beda rostawione
y przed Zba Senatorska obicunia obwach Moskwa
ski. Lozlowrie kosto do Sby Senatorskiy maig
Przijsi z Gotowym Marzatkem Sium Radkiwitlow
z Capkiowi Proponowano zby Laske lodnoich y
Dat Sium Radkiwitlow, ale ten Rekurowat z nei
Lostal

Łostek Łostem, Dwie Propozycje były w Warszawie
od 1. kwietnia Jedna aby Czymś zali mierzować, Druga
żeby wszystko zakładać Koniecznie ma mieć
Łostek Projektu wszystko także Reptem. Już się
do tego wszystko musiało stać w Warszawie, także
Lrymas Konsekwowany wiał obiczywał wście y
Czyżynie po Konsekwacji ale przeto że niewiemie
Certymentow Dawnych.

U Łodkustego ko
ronnego Admirationa Moskwa przed tym Pałako
Zaw y Dragonia terat Riechuta, Oficyer niewie
pny od Łostu w Staw y w Nowy, Wastu przy
Drzewach w Łostu, a w Nowy y przy Oknach do ni
kogo prawi nipozwalaia.

Do Wojewo
dy Kiewskiego przyjechał Generał Kretschmar
y z Warszawy Łoninski wojewodzie Łonanski
aby Dał Skrypt na siebie że Propozycyora stała
Reptem sprzeiwiać się niebędzie y za Łostem był
żeby apsekurował który za Promocyę Jego posta
wali; Odpowiedział: Generałowi Kretschmarowi:

Niejestem tak bezrozumny y niegodziwybym Naku
ska Dobrego Katolika ani Obywatela gdybym do
zwolit nato co Religia Swięta, zgwatue Wolności,
Lzubie Prawa Dawne polamać, Kray Krzyżować
mogło

mogło, Krawcziuk y Fortune, Ananowai' będy przy
 Wiersze Wolnosci y Prawie. Tuż Repłona Propozycy
 ye iesteli będy Dobro to znayda, u Dobrych Patry-
 tow akceptuaya, y u Samego pmb'a Wudy, za do-
 słow apskurowai' niemoze, bo kazdy Swami zdo-
 niem mażli sie. U Hetmana Pol. Kręgo
 byli także Portami oficyerowie Propozycy ułku
 Repłoni, ze iesteli Zdania Swego niemiemi, będy
 miał Moskwe y Dobro Siego ruynowai' będy, odpo-
 widział ze do Warszawy iesteli z tuym Repłonom
 widzieli sie będy y wiary bronie, coby było szkodi-
 wego Opykiznie y Religij nie potuoli, Osoby Swoy
 y Dobro Sakryfikuje. pmb'a Lotackiego ex
 Kaszelana Lubawowskiego a Terakniyszego Mar-
 szalka Konfederacyi Ziemi Halickiej za instrukcyą
 przesłano Arsztem y krzymowaniem Dobro aby od-
 mienil y napokazywał Sey w Warszawie Przyje-
 chat Sam do Generata Khetelnikow ofiaruaya
 sie w Arszcie za Wiare, Wolnosci y Prawy, wrak z
 Skwayrem Swym ludzastym Kręym, odпові-
 diał Generat Khetelnikow, ze niema moy ani
 Marszałkow Konfederaczkub ani Portow brai w Arszcie
 Miankowae moźna, zetylko strach Rusztina iest
 sie Ich boi to kontenu. Naże Wuda Prata

Dnia Onegdajszego wyjechał z Warszawy do Krzywowa
do Elizy zony Swięcy bo ma być bardzo chora.
z powrotem Deklarowanym do Lubna. Do Warszawy
wycho moim uagnu, ale iak miarkując niema ochoty
Postać Sekretarza żeby mu donosił o Wszystkim.
Janina Rakowskiego Podstolego który mieszka pod
Likowem miał uchynić Kommissarzem Dobra Wsca
innych niewięd dyko iest pewna potrzeba Postać do
niego. Kasztelanstwo Kurpisy wyjechali do
Warszawy i 7 pentes, niewiedzieliśmy się z niemi tyl
ko Dwa Listy pisali do nas, że mieli z nami wiele
do mówienia. Książę Sanguszek Dłus na Obiad
w Hulety staniu y tam zabawę. Idąc mi się na
pisal do niego o po tym y Sumomni Wscaj tona do
brodziejowi być. Ta też ustatku w miastu do Krzy
wicy Łożaty zabawę która nas wiele naučky. Cui
se się do Nag Łanckich Protekcyi miy oddać
y Zostawam na late Lysie z Krzywicy Janem y
Łowimym Prosepekem

to miasto dnia 9. Kwis
1767

J. W. Key. Mu Dobro Dziej
Hoyne Ruciat

Postać sekretarza

Pisza że Grabowski Marzalek Dyby
dendow Warszawy dostał Prokuratora Władysław
Zmatyka dla że Replen chce usadzić do Senatu.
Kommissya Gubernska dla nie zechania Kommissarzy rozka
zła się tylko Deklaracya ustatku, dat Kasztelan Kurpisy że upa
trawity Czas kładzie, ale ustatku z Warszawy przytano oficyera po
Łonie

mon Prince

Voici la lettre pour ^{L.E.} Mr. Le Comte votre beau-
 Pere je vous prie de l'envoyer comme vous
 avez eu la bonté de le promettre Hier, j'ai l'
 honneur d'etre

mon Prince

voire tres humble
 et tres obeissant
 Servant
 J. S. de la Roche

[Handwritten flourish]

*For
J. A. Gray & Co
Lubec
Herrn de Harris*

A. 1361.

[Handwritten signature]

Wm. L.

Street de Lyon

Submerse

J. A. Mouton & Co.

Paris

N. 209.

Jasni Oświecony Młoci Dzieci Łanie y
Dobrodzieci.

Wielokrotnie docenana dla mnie W. Dziękuję Młoci taska czyni mi to sta-
tecznie rufana, w Jego Dobroczynności dla Wdow y Siostr. Ta-
będac potwierzona garne się y uważy zupewnieniem porzyskania
taski y elitowania nadomną. Wiadomy doskonale jest stan
opiekany sieroctwa y niedostatku niego w Dziękuję Młoci, w
którym ja y teraz niedrzna, zostając zrosła, druci moich czyni
uścisk do taski W Dziękuję Młoci upraszając abys raczył
lub przyjąć pieczętowanie sumki mojej, wstawnie kielku nastętu ty-
waj y wstawnie 18. 40. Dzieci Głodzi Krowiego Krowiego p-
legły y od oney abym odbrwał sprawiedliwą należytość, lub
tez przez dobroczynności miłosierny taski na domną one od-
dat y wyptacił rożkarat, gdyż rzetelnie wiem że w nagłej
zostaję potrzebnie. A lubo domną taski W Dziękuję Młoci w tym
żesmi powolili y miejsca pomieszkania w polskim y po-
rzytkowania wyznaczonech z skarbu corocznie tzt ederysta
precież ja mało co ztego porzytku bo y mieszkanie bezużygo-
dne y radnego opatrzenia niemaidec y wyznaczonech ma-
to co profiteowatam, gdy tytko przez ty tata wszytkie odca-
nie a synnauy W Dziękuję Młoci, raz szeregulnie tzt ede-
rysta odcobratam, a ryndca żyć muszę. Kiech se więc ni-
nieysza prozba moie która do taski W Dziękuję Młoci
znaygłbszą rasytam. Submisję przynajmiej teraz tak
szeregulną y porzyteczną dla mnie będzie aby od taski
użytych y litosiwych uskutecznienia względo do nie zostate

uszyłona y oddalona. O którą taskę y litość na demona gdy się
powaram deproszai y żebrai do W. Nieszczęśliwej Mosci pragnę star
upewnienia w ty prozbie mojej co mam czynić y czego się spo
dzięwać, iako na zawzię

J. O. Wdzięczy Mosci Pana y
Dobrodzicia prawdziwa
podmurka.

N^o 289.

D 23 Martij

W D Nytelle Por.

1774

Plotnengo

Monsieur de Lamoignon

MH

Monsieur

Permissible et nécessairement auant que je sois c'est
 à l'honneur de votre souvenir, je n'ai pu que me
 réjouir de continuer de la lettre à cette la Cour, et
 on s'aperçoit aisément que le tout est conçu le
 fait Marc, et que mes plus mont par exemple
 mes il faut absolument acquiescer les lois
 légales, et les lettres en pourront être
 contentes à leur leur exemple de jeu, il y
 aura toujours vive au lieu de s'effrayer

La nouvelle de l'arrivée de l'Empereur à Poperinghe
 est un compte fait à plusieurs, les gens raisonnables
 s'espèrent parfaitement.

Ma femme et ma famille vous offre les assurances
 nous sans attention avec mille égards et
 prochain; adieu vous bien, et toujours affez de nos
 lais-mains de la Cour de Hédif, notre Christian
 Oubli. Je suis avec la plus haute considération

Monsieur

Je suis de la Cour de Hédif
 le 1771
 à la Cour de Hédif

Le Duc de Brabant
 et de la Cour de Hédif
 Christian

1950. N

20. ybra

19

1787

Mon cher Comte, et tres cher Ami.

Vous aurez ete bien ettonnez de ne pas recevoir des
mes Nouvelles depuis quelleques semaines, mais
un voyage que j'ay ete obligé de faire au fond de Lu-
brava ou il ny a pas de Poste m'en a empêché.
J'envoie le Porteur de la Pesante le Capitaine le Comt
Turski, avec un Partee de mon Equipage je vous le
recommande, aidez le en tout ce que vous pourrez,
y a ordre de louer la maison a Fedelbach, dont vous
me parlez dans vos lettres. Le moindre quil pourrat en
donner le mieux serat. et Proverat Votre amitie pour
moy. Comme je Comte dans peu etre moy meme la,
je vous prie d'assisté de toutes vos facultés le di
Capitaine et ceus qui sont avec lui je suis

le 26, Juillet
1787. Vassovic.

mon cher Comte et tres
cher ami
votre tres humble
et obeissant serviteur
George Martin
Prince Lubomirski

Ms. A. 13. 641.

Mon cherissime Comte et Merveilleux
ami.

N^o 1320

Autant que votre demeure en date du
19. de Janvier me a charmée, autant,
j'ay été surpris, d'appréhender la nouvelle
que son délit, a Hermaustadt, des
maladies contagieuses, ne n'en est
point autrement parler mon cher
ami, et son se porte ici très bien,
Les mauvais tems que nous avons,

ce qui est de même à notre ami.

ne nous a point apporté aucune
Maladie, le Camarade, et Brillant,
un grand nombre d'officiers, de La
Cavalerie, viendront, le Secours, surtout
un certain marquis, Botta, colonel.
y fait grand bruit, le font pelayer
à gauche de ce dernier accablés
dit jusqu'à 600 ducats: le Comte va
à Vienne, son Préféréndat sans doute
Feldt-marshal Lieutenant: et M. Mac-
Kerby qui est de la Compagnie, pour
sur Major, ou Lieutenant Colonel.
Je vous donne toutes les nouvelles, je suis
Dieu, et en vos embrasement, bien tendrement.
J'ay l'honneur de me recommander à votre
amitié et d'être pour tout le monde.
Whe had a great her, Balthus
and the Comrade.

M. Seneca cyle usnota anni, communis.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

1850. No. 1000. 1000. 1000.

Pajasnicyzy Panie

Gdy mi obliczono Interesie Siony Wocwodziemy kadeusza
 uszczęśliwia pytanie m Waszey krolewskiej Mj Siony
 przy zlozeniu mnie u my jego mam honor najpoc
 przywizania y nagektylicznego pełnienia rzeki
 wraz mte czynie ofiarowaniem. Przed kontrakt
 Lwowskiemu bytem przez przyjaciol Siony Jmiec
 do Siondy Polonskiej wlotory zetylko pragmatem
 uczynie przystup chytne ofiarowatem sie y na
 Maruz Podkomornym Litewskym to zdatem Siondy
 Dobr kontrakt pod bytnosc moza w Waszkewie
 zawarty. przy obliczu popekpi matem zara
 przeczody od Sion Jmiec Kaspra Dawny od Siony
 Jmiec L puszczeniu oftopola nie ostroznie wmanie
 klucza jednygo ktory Sion Jmiec moze puszczać

y chiałe obige sa wsędzie o zaiadach Prawa toraencyjnego
ostros y Stawse łroki przez Prawo wralecytopi
Lery Jmie⁴ Dobra ras mocno zmijusone a
w Maru komend Mostkowicki w Botonne
zwruceni sie y między Synem y Matky
odstyg czaiye wdawani sie zgdatem y zolien
kasprem jako Dniidziem ewentuelnym zely
zaprzetrat sie wtych czasach bez zadny pretensyi
nie doborow na ktopach zely ptant dnie
Jmie wyprowadzone pbrate a przez mowzycie
na w y zastany Plenipotent z dawat mu sie
zezwalai lubo na wchodzet wto nie wam zao
Lena Jmie to znowu nie podo bato sie gdyz
pierwszym listem tyllu chiala muu bezpucem pto
ewidencja

ewiktora. Kluczo ma w ofobie moicy. Arce prawdziwa
 ze du kasper wiele tym Dobrom pomoyt rae
 przez zastonienie w trzazniznym czasie drey
 rae przez znaczne zatowzenie poddanych fard
 na trzy lata pusctem a mam na stec woyt to
 Dependowae od woli szny Jmie daly te daj
 frigenium bylbym skazany gdybym niedobrym
 mego sub arzdowania. nagwycy poddobra szursten
 kture w lwesty ktory by trzeba pozodzie albo uowu
 szna Jmie powiada ze mu nie wypuszczate ale
 w Inwentaru podpisanym od szny Jmie jest
 wyrazony rozumiem ze perwazy od Wolny
 kaktom od topicnu szca kaspia od Szarawada
 to podniewat bym ze szna Jmie zupetnie zoflan
 kontenta a ja szetelnie poradzyl bym wy ze sey
 uczynitem przydusze bo Inbrata w edicou by
 dla szny Jmie przyznitaly sie sub przed Jmie

sey czynily te dobra. W tym zaś zdarzeniu mam urog
Falkawego Ironie złożyć moje prośby pod adreśtem
moim w Warszawie cały sprządek swemu
zobstawitem na Ukrainie w Czernyńcu y Aljancie
Wszyste oznaczy w Barze tym bardziej w granie
Moskiewskie z dawaty mi czynie większe bezpuszczenia
te zbuntowanie się Chłopów zupełnie mnie
zniszczyli w zabranie w przyszłości szukać by
protekcji w Moskii ażebym przesłać Janu Kępciu
mógł mi w tej mierze z zagranicy pomóc bo
Długo czas by postępowaniem trwał y wiele moich
Dyspozytorów zamysłili że niby niekiedy odwrócić
polecenie bez tej pomocy lubo inny jaki sposób
ubezpieczenia Na podwarstku swoich wyrażają
Jan Barczewski zędrzy w obrotu szukać pomoc
protekcji w Moskii ażeby i inni zabrani w poddaniu y
mógł uzyskać wypuszczenie przyrzekając werny
w zmiataniu szurnianstwa od Warszawy prosił się
skazany wstronie całego majątku pod ^{Janu Kępciu} _{swemu}

Łowczych w towarzystwach obywatelskich, ziedney strony naszym była z
1000 prawnikiem. Prawe Obywatelstwo, które tu Dobro powszechnemu
Zmierzając Zamysły i Wyłączenia, w ludzkiej mierze, naszym być pozwolimy
utrapić, i medycyną pewności. I Padnac zaiste, by być naszym
dowcipem na Wybor strony utwórna Mowa, przełomna i przełomna
w Umysłach dobrych Obywatelom nie potrafi.

Ton to chyba, innych w tym obywatelskim Wyłączeniu dopie chyciłby się
spowolom, który świat cały, ma lub może chce za Wyłączenie, którego
ani zpozkrewienie, ani w resztuiczej. Liczby pospolitej Królestwa
Majestatu dobrej Stawy i Wronia Kawałek, niezabudowa. Musie
by być podobny, podobny w Stanie i Umysle Horostradui, która
dla wstarcenia i, Skutnie Dwały porpadet. Nie nie maige
y nie tracie nie mogą, najprędza na uszytło relokuya, bo uszy:
słło takimże iedno i Zarówno. Nie tak, słowem y reuka ma:
udziwy Obywatel. Wie co Bogu, co Wyłączenie, co w Nicy i Sbie,
collipot Obywatelom y Potomnaji pewimem.

Stylamy Stos ubliżający mojej Konfederacji, jako jest w boku przeważu
Kościelnym, miż Stany, teja Konfederacji Ustawom, tak niedostępnym
tego umieszczenia / czey się nie przedkiewam / nie ma powagą, nie
winną relokuya, tylllo dopietwieni nie a laty, Liczby pospolitej
utwórney Prawa, któ nie jest z Nam, jest przeciwko Nam.

Do Ciebie JW Marszałku Konfederacji Koronney obracam słow
maiz, a jakom z P. Stano Polskiej Proroczym, in gromie przybra:
mych do Polu Jwey w przelucgu przerwionych prac, byt pomie.
Słony, pieruszon słowem Zarządzonej konybiar. Tak teraz maie
starszej kollegy, słownie i podwołenie, Onego osiadzenia,
Tobie wielki w Wyłączeniu trze JW Marszałku, winne imieniem
Gwona konybiarskiego, i o miewstawa, o prerogatywy Onego, przed
chay, uolynie dleki / dopraszai mi się nalezy. B. które podobnie,
y was uolynie, słacouni kolledy, y Dobrodzieji moiz dopraszai mi
W nadziei, las otrzymania Onego, słuchie, jako naszymi, ca
nateżona, zawdy statelna, oblot Godności y Prerogatywy Konfederacji
Haranno, Jwey JW Marszałku. Wstymay, tey uolynie, wórc
dnie, w ludzkiej obloti, z ludzkiej uszle, słownie Wyłączenie,
Uspokojenie, Najprzeważnych Wpisanu, Ustalymanie, przygiznych,
stwierdzonych a latym, armianie, one podpadaia, czey, Czynności.
wyptywai, mogą. Podł statym, w przedkiewaniu, utrzymania
tey, Władcy, która, Najprzeważnych, za, krot y inne Stany, one, na, Coby
Staty. Podł, przytym, Zarządzonej, i z, słowem, Wyłączenie, dobre
Zyčaj, Ciebie y tey, Wyłączenie, niedostępnym, y, Coby, uolynie
Wynotom, Przeważnych, Konfederacji, Wyłączenie, walamy.

obnegam, obie, Ill. Mariae the same hyperbolic
aby wroty na lesy usterowicy sam dany
Przymierzenia, ze pro hac sola vice, wiecej
materji, dwa Prokta, kiedy jank udon ad
deliberandum dany, nie byty Clytane, Le De
jstoty konfederacyj y jay Invenia, jasnica opiewa
add. Dren. nan. Pajpiany, ktory cadney
uqpliwosci Sudpade nie moze y nie konwien
supraimie aboziem, iert Invenie, oney
tam do opicane, nie rozwinim, arely hto,
kark roznosy, a Sudpitem kanki Steker drcany
mogt admytli surget wtyjowat, y do co
dier. Sudpitem jatro abozimem. Poddawai
Porozumienia, lub wlate adwincial,
Imiypas uue mego, na Zadne do Pajpiany dny:
tu do lomt, tely o Dabre Propozycie tymozumienia
dopraslam iij, zamawiam obie y Ill. ledygow
moim lue: suer: postom, pobyte do drcany
materji. Przymierzenie iij, ~~.....~~

maie wie moe Rowolona, ~~Handisacia~~ uyrz oney naley,
niek bendie kemmipia uyrz narema, niek Rota Snyuzingij
obochmone bendie, y tykh stony bey / na wade uyrz narema
nie stony krobliui lni meremie / zarobli ochromore, niek
ich uiaa Dana, Rogu Obuiazue,

Nie idzie tu o sed Polubowny, wie nie potrzeba apensun
obok Hon, wasey to s. W. Auerie, y W. ~~Handisacia~~ Madalthe
Antauione byde Paimno w tadey, uyrz narema. Tanne
Ca was Polubownii ta niekary peltai. stony pime ey
druudy, nie potrzeba Tane krobliuie gdie Tak uieley
melore ey Pnuwodnikami, li kyba stony swemu nie
dufacee Summieuia abnygy uyrz Kadue mozy Pii:
crotuittii, Pomeie ta naley Handisacia uyrz narema
w stony krobliuie Pestykularnykh Caralei, Bryhang: uyrz narema
Ten clark gdie Premeo w tadea, nastat Ten uiek gdie
clyfte obywatelstwo, nadgrady y Rowchuwaty abnymac mozy
y Paimni; Wkylone ze Chuide gdie na Zgwandy stony
shakchkego. Pctne Pomeieone do Pego alynotu, icidney
figury, ^{Pimeone} Carayone oroby, Pomeieone, y toi to w tadea
Kade uualy pobyba, kto nera sama, uir, wart byde, pnie
y figury ler Castug Petniowykh / shakchicem, Pce tadey
forma traktuai hundy Haydeke do Pego tak drogiego shakch
mee by mozt spruuidi we uniecinia. ranuar nan naley
Pego knia nanykh Pother nalytego alynotu, a Pego na
cuntle liny y dshladniy charac nie miedna, iak do neigo.
Pnyuznauie oroby Castalona, Cas Castalonyu uirne, Daire
Pwtekin y Snyjich Pnyuzatyuach obitai.

Tyke y was W.W. ministroni Widmshego y Pesterbentkego
Duom, ~~u~~ sprawa, W. ker: landshiego, abnien
wnosene na Dnie w leryy uyrz, is wat pliwie iceloby
nietyheny spraben ~~duo~~ Eubornium uyrz narema
juburyyji spruuidi ey mozte, ~~u~~ Ohan W. Barone
Reuichi stasnie Lanfania w sprauediuwie Duom Turego
uyrz narema id Pego wystepku uyrz narema Pnyuzog
N. Cesarstwo, Cas s. W. Deson de Shakchubg, Pnyuznami po
Calyn stasnie krai ta y w edeburyy Pego Pnyuznami lego uyrz narema
pne to mozy uyrz narema Pnyuz: Pnyuz, just Pnyuznami o kandeatst
pne uyrz narema ^u to Pnyuzho Meskhuishie do uyrz narema to,
stasnie uyrz narema byde Paimnien, a Polubowni oba do iak
uyrz narema uyrz narema w dnykh Pnyuz sed uyrz narema, doke
duke onego Pnyuzie uyrz narema.

Co do Turnum iakosmy upademi y ornaceni do
Traktowania warsz. s. m. i. h. n. i. t. a. b. a. b. y. w. e. d. l. e. y. p. i. e. n.
p. r. z. y. m. b. e. y. n. e. p. l. i. c. u. n. e. y. d. e. l. e. g. a. c. y. p. a. k. t. o. w. a. n. i. a. p. i. e. t. o. t. e. y
b. e. n. d. u. k. e. n. e. y. i. t. y. k. l. e. d. o. d. a. n. i. a. o. n. e. g. o. d. o. n. i. e. p. r. o. s. t. e. p. a. w. a. t. e.
w. h. e. g. a. m. s. z. o. h. i. y. w. a. n. i. f.

Pr. i. e. k. t. o. w. a. n. i. e. a. b. y. l. h. o. m. i. p. o. j. i. d. o. b. r. a. w. e. y. W. h. e. k. l. e. h.
a. b. y. b. y. t. p. o. p. i. c. a. n. y. u. p. r. a. s. a. m. y.

Ms. D. 10. 20 ad mandum iustitiae
litterarum Anapizae, ita ut
de uterque admoneat sub duplicata
omni aptat.

Przeswietna Delegacyo.

Ma zaiste, za co Wam dziękowai Pan Słachecki 100000. Godni nie
 Tainego kota, tu zaniadaucy Koledzy y Dobrodziejcy, za okalania, przy
 rogatynie tego tak drogiego, a krwioj pól Płodkow Naszych nabycygo
 klejnotu Słachectwa ruwność, na dniu wieloletnim niestrachocha
 statosi. Potomne Wielki o Czynnościach teraźniejszych badajcie, uina
 iż, co w Naszej onocy było, Kęsimy niedostąpił. O ktorey mauidie
 Kędasz pichorane, Pochwał miewstajacych Ala Was 100000. powny
 a osyły Płior tak, potomnie gotowai nieomylnie Gdzie. Ciel nie kon
 Gias rośtercać się w pochwały, o ktorych kłady rest ucenstwie upowno
 my kto za słusznoscia mow. A kto bąd? z kims porównowawstwa, bąd?
 inna, przetylna do opasnego przysudctwory rozumiona mem iż utalo
 wego serca, mych, z ust, wyralem niezgadzać się. Doi Gdzie takowem
 grylajace Summienie Mula, ktory znowy wyrinac mu Gdzie iż prz
 uwhi stajomoi, piewula statosi, magi, smiele mowu piewula Płozy,
 Wstawom fcy napowit, i grom odlywat się, y widomi się utrzymywai. Doi
 mowi zaiste Ala takowey ułkćzania.

Kto, tak osobnym Cytylony, ba y Natyry samey bytby Synem, atoby daktu
 popelnionocy w Domu Pa. Komorowskiocy Nasztellana Santskiego biezorego
 gwahtu, Nat. y Protetorem y Obrońca. Wsycycy zgodnie dufam po Was 100000
 100000 Koledzy y Dobrodziejcy, sprawiedliwoci, przyłmacie iż wart tak
 lary, a kary wybowywardley tak, obmierzomni Wypłkowi. O coi tu
 tyllu idie, O sposob ukarania y kto tym ma swe utadania. Ciel slem
 podałab chytancy, przed Wielkocy w Cytylony Ministra 100000 Pana
 Lubomirskicy Marszałka Kordonego, na dniu wieloletnym Altu smoty
 to okaluciel. Chropne y smutne Wypłkum tege, gdy opuszedom wyrały, nie
 chuy samie dalsze Conowcy, ktorez prosa zawilste bąd? y ktore onaymichsa
 niesbezpiecenstwo. Alła przyprowadzai moge Głobiznosci, jako Pa
 Scharadna Ohywatela nad Ohywatelom pramoc. Prowie Panu
 mi Nasz, przetylgai, iż Nominem Captivabimus nisi pure Victum, a
 tu mielby rownym, nad Wierwinnemi, gwaht tak Scharadny popelniony?
 Wyrał rest iasny, Sar super Parem non habet potestatem, a tu słowny
 nad Rownym tak obmierzomni poddawym Ludom, clym igryzki. Ciel
 za wystypel 100000 Nasztellanki, iż Kochajacemu a przynajmowicy to
 sunidacemu, Parolęta Słubna Wielkocy Mitepi scabost y wrownok.
 Wote na Was 100000. Krow tu niewinnie wylana, dotad bez kary
 smoty od Boga wymagajace, o sprawiedliwoci. Wote na Was manowicie
 Cytyowi, ktoryj Płieu y Coksi maie, A Wam dajcie przetypogę, Zur
 Monowa mowi fuerit eadem remedia estur Vobis. Wote na Was,
 sama sprawiedliwoci andkowi y Słozy Naszej Obwarokow płota
 abysze sprawiedliwoci, mioduotolęty, Turawoci, abysci A dliciu wybra
 clypi. Macie mi do tege, Włak dalsze Wypłkum tege Altu, idone 100000
 y tak w dey istow

sia zasiedlycone osoby. A toz to w Wltawie Klęde ~~parawozu~~ uwatęzi potęba, kto rzęca sama jest wart być, nie z Agury teil z Lastny jęstionym. Wlachowem. Bci taka Pomy traktujac. Nadity Haydab do tego tak drogiego Karbu, mci by mogt sprawiedliwie wniebionia. Kancuar Nam nalezy, tego krwica Naszych Prędkow nabycyego kleynotu. A tego Nacunlu lepny z dekladnicy skłau nie mozna, iak uzi to prępuszala iac do Wnogo Osoby zastulone, juic zastulonym userna daci Paschey z przyfch prerogatywach obstarac.

Wtęha z Was AUW. Widenbkiego z Petersburgskiego Dworu Ministrowi, Sprawa JW. Kasztellana Santochiego. Albowiem uniesiono na dniu welerandym watpiwom, iakoby niedylchanyym sposobem Gubernium wyprwadzeniu Inkurzycy sprękwic si miato. Obac JW. Panowie Rusidzi Skatcl Lawfania w sprawiedliwosci Dworu Swego, wymianem z tego występlu wykonaniem, bryddę si Nayramicy, z Cesarstwa. Zas JW. Panowie de Sakemborg, juic do rozswianemiu po calem prawie Krajn Wicciarni z Woyshu Stawicowfshie to uelnyct, juic Emplona iakoby tego? Woysha Imperatorowy Swocy Mewa przy Exclucyi tego obmierdtey Wolygnlu, iuz pytaniam o Kondratach, Stawnie Wtalcobym będz penci. mienes. A zokępotnie oba do jat naymędżego wykonania odhręzi, przed sąd wymnacorny, dochodzeniu Onęgoi przytęzi si z przy pęcsdy pęwirnifshie.

Co do Turnum. Jakowmy wymnacerni z Wypadleni do Pradtwania z ^{uwazę} pęma Ministrami, tak deczbyomy wedltęzi iuzi pręnsiego z na pierusley Delegacyi praktykowancęgo Sposobu, bez pęclenicy kęchwie Ministrow, do Onęgoi nie przytęzowali; otręzegam Sobci z Karwie

Wiznne Sobci JW Sakemborhu w Latęcy ojuzymę smięgca mego spmiciem kwiardtwu mego kędominirskiego Cywie Rodinlkowani, u zo Cuiem JW ministru Stawleni uicnie wypruseni Wlad im Danowany, kęinzes Rytu Grci kwiety uorokwobrdeni, z a kterow tuzęgo doftęplmna pęto kancuar nams si z do upellimicim będzylney nie odmienne kępęrenie swi do trępmak.

Pneumatica Delegati.

Mał jest Łaite za co wam 10. 11. 12. Eadni Pneumatico koto tu tala:
 Dawczego hotelu y Dobrodziei Podrunkowai za ocharanę, na kopyj pnie
 kille dniami obeszane, obote stane 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.

Co do Projektu Pdero bl. kancelia ^{biuro} wietnego wyprawy
 menra, jako saudy tego komisunarego, ministra Przewitai y
 Stanowai, nie byles to co ci do praudivnygo sciaga wyprawy
 doha konyowata y na suiat wyprawata, tak ten ancy doha
 atozny Projekt aby byt wyprawy amicyca mego Dopyscan
 sej. tym jednak cime reniem aby Carl Swania Fey ob.
 mipyj ornomy byt, to ciat aby 11. homipede mieli met
 laterong Tundow suwih, to wot pnie nie naby i na take
 atozny Ser Ladny inney byles niemyj oharaty do swian
 sej, y Captaty Ladai nie bydy w bych Fey Durbh Durbth
 emyca mego aby na Tanciang odemie Reflecaj mee
 unaj Schumi wyprawy. Inet aby Ser Ladny Captaty,

Nota

Konstytucya dnia 1766. nakazała Sta-
rowie Schwaiberskiemu Grabowickiemu wy-
murować Dom dla Sędow Szemskich kra-
kowskich, na kascełbary, w Mieście
Krokwickim Szehowie. Je dyspozycya
zob. bryła Konstytucya zygorem, a za
król przyzwolite Względy, S. woznie
prawyżekła. / Videatur Ori. S. B. Dni
1766. Tytuł: Przymiary Sędow Szem-
skich Wziwiewicza Krakowskiego.

Temu Rozkazowi być niewłaśnie
Ladoci wzywni? Pawła Szehwali, Sąd-
ianicy wicy Słob. gnu naznaczył. Je bryła
pton swym dwurh Wz. Drogow. Wz. Lawskie
po. Szehowa Szemskiego, y Słob. Wz. Sł.
Wozego Krakowskich, do Szehowania Szeh
Słob. Sł. i go Szehowienia Orey do Szeh,
Wz. Szehowania Toczego na nie Szeh.

/ Videatur Ori. S. B. Dni 1766. Tytuł: Przymiary
Lana Originalny de Szeh, 10. Szeh. 1767.

Celuy wzywniemi Komisarzy
Szehawicy ad Mendem, Je bryła Wz.
Lawskiego do Miasta Szehowa, Szeh. Szeh.
O. Maria, 1767. a go Szehowienia iur po
Szehowieney Szeh Szeh. Szeh. Szeh. Szeh.
1767. Je Szeh. Szeh. Szeh. Szeh. Szeh.
wywnicy Szeh. Szeh. Szeh. Szeh. Szeh.
26. Szeh. Szeh. Szeh. Szeh. Szeh. Szeh.
Szehami Szeh. Szeh. Szeh. Szeh. Szeh.
Szeh.

u porty rozkazu w tymże Archiwum
Krolewskim, jeden Exemplarz bey Auer,
dy y Sekretarzy per oblatam do Sieg
Lionskich posali, a drugi do Kancellary
Keromay dworsali. f. Videatur Original
ny Sybse Kommissarow, Rappordy wa,
ruff. kawa.

Lejpn oblatni Anni 1768. Wznowy
staszona bey Prebenij Lubus. Marko,
wz koronnemu aby ta Summa 100000.
Tlth. Coll. ab. gr. de proprio, przez Staro,
dy Lubuskiego wyznaczona Annu uro,
cowa była, Videatur (Art. 18. Maj. 1768
Folio: 117. Titulo. Institucio Wroczona,
omni Ludowici & Marguice Habowskie,
omni Pansie Lubuskiemu.

Lejpn gły przez menkament, itydy
dy przez uszkowanie nieprzewieszne
przez nakazania Schuyi tak Reaknego
Stugu dołożono, aby ona Pansie & do,
szedow przyszedła na Expona Estha,
ordynarye matnatornych następiła;
a te Dochody dla Szasley immediate
potym w kraju rewolucyi do Marku
nie wrody; Kommissary Markowa
Koronna trzymajc dy dy Potoczney
Klawudy, mimo wielkolodne do
Nier, wczuy, y prozby Markozdy
Lubuskiego, nałczyły dy dy Onu,
mu nie wzymda Sady, Jaldy.
Chociaz dy do miasta Lubow z.,
car.

całym D. by ktem swoim najwiecej
 forat sw. Cesarstwie dostalo sie Lwow
 nie, gdy to iadnak iad dawniarzy, y
 prawdzawy J. ug. K. licy propozycy, y nie
 z. St. adny iakowey, albo L. nicy po,
 thodzy, ale realny, w. wy. p. rowany
 La. P. o. k. at. om. L. p. ma. k. on. ych. L. n. om.
 na. L. k. t. i. d. n. y. p. t. r. z. e. b. s. D. e. p. r. o. p. r. i. o. W. i. c. e. y
 iak. K. a. y. l. e. d. n. i. e. K. a. r. o. d. t. u. r. a. p. t. r. z. e. b. s. w. y. m. a.,
 z. e. y. w. o. d. a. d. e. k. K. t. o. r. y. s. t. u. d. i. u. m. K. a. w. a. n.
 p. r. z. e. d. L. a. d. K. i. l. k. y. L. a. p. t. a. w. y. b. y. t. e. p. o.,
 w. i. n. i. e. W. i. c. e. y. p. r. o. p. i. a. n. y. s. y. p. r. a.,
 na. p. o. k. o. m. i. e. 400. 40. w. J. h. n. i. e. s. i. e. L. n. o. w.
 C. o. s. t. o. w. K. o. s. t. o. w. i. c. h. o. n. A. n. d. o. n. i. e. s. k. i. e. g. o.,
 a. b. y. L. a. s. h. p. o. m. o. z. y. y. p. r. a. y. s. t. o. z. e. n. i. e. m.
 L. i. p. na. K. o. s. t. o. w. i. c. h. o. n. L. n. i. e. s. i. e. m. y. g. e.
 K. a. r. o. d. e. n. i. e. K. a. y. l. e. y. p. r. o. p. o. z. i. c. y. s. w. o. j. e. n. i. e.,
 L. a. w. o. n. i. e. d. e. b. r. a. n. a. l. e. z. y. t. e. s. a. T. a. n.
 w. W. a. r. s. a. w. i. e. L. 5. J. u. n. i. 1779.

Paweł z Koropnicz Polowski
 Kaufmann

x de S. L. le Baron de Starom.
berg.

Il y a quelques mois
que le sous signé a eu
recours comme cyet des
S. L. M. M. Mys: Brouilles
opostoliques a l'empereur
de S. L. Le Ministre pleni
potentier, le Baron de
Reuichi, pour la leve du
dequetter de la Terre de
Bottonna, et c'est par les
cette voie qu'il a obtenus
une Lettre pour le Feli
Marchal Comte de Romanow
qui a été fait de cette envoie,
audit Feli Marchal, mais son
aide de Camp n'at jamais peu
obtenir de réponse, et apres un
sejour des six semaines a
Papy il a été obligé de retour-
ner sans autre car sous différents
Prétexte le Commandant au
Souverneur de Papy n'at jamais
Voulut le laisser Papy outre,
et l'at apres que la resolution
au sujet de la leve de dequetter
avrit été envoyée a Mon-
seur le Baron de Starom-
berg, a Varsoie,
il conséquier a obtenus une
seconde lettre du Baron de
Staromberg pour Monsieur
Le General Szyrkow, qui
at envoyé a Budy au ex General
Commande, mais non seulement
qu'il n'at reçu aucune
réponse par cent comme ledige
S. L. M. M. Mys, mais son homme a
été renvoyé avec assurance que
dequetter ne usat pas leve.

Notte.

391
MS
Il est Douloureux pour un homme de
Mon Etat D'Estre importun et à Charge ma
il y a des Occasions, que Son est forcé
à le fuire, Votre Excellence Cardinale
a rat au Souvignee son recapitulation
Touchant ses droits et justice a rella-
mer sa droiture sa bonté .f. et cette Equi-
tée qui la Caracénisè .f. au sujet du
Sequestre de Petonna.

Elle voudrat bien se rappeler qu'à
Commencement de Cette Lettre Vos Excel-
lances au nom des Trois Cours Alliez
avez Declare que les biens des Nonces et
Deleques seront non seulement Libres de
Tout Exce, mais même de Toute Li-
vraison, et sur Cette Declaration que jay
esté Tranquil, et attendu L'heureux suc-
ce, de cette belle Promesse, Mais Promesse
dans mon atand jay veu avec une extrême
Doulour, que non seulement mes biens
nont été menage .f. quoy que je soit Non-
ce et Deleque .f. mais qu'on se foroit à me
Ruiner; et alors que jay eü recour à Vo-
tre Bonté, et que Votre Excellence m'a
donne les assurances d'une Protection
reelle, Elle a fait plus Car Elle m'at don-
ne une Lettre pour Le Feu Marchal, et
apres quelles raïemaines escolées Elle
m'at asurez Elle même de Vive Voix
que Le Feu Marchal Lui avoit fait savoir
qu'il que Le Sequestre estoit Levé; mais
Toutes ces belles Promesses, nont pas été
realisè, mes biens souffrent, mes sujets
sont ruinez, et moy je me voit à la
Veille D'estre Dans un Etat, bien triste, et
bien au decous de ecluique je, me flai-
tois avoir meritè.

J'espaije! My seul exant de cette Copie
des dont S. M. Imp: des Joulttes des
Rusie, donne des Orreves non equivoces

et Votre Souverain s'en est servi, il s'agit que pour
 =ur ma Personne, & Votre Excellence rend
 tant d'autre heureux ce Comté devent mon
 Lot d'être refusé et malheureux, Lu j'ay
 fait, quel est le grief que s'on s'eut
 menputer, et mal conduite à telle de-
 =mantis Votre attente, me s'uije rendu
 indigne de cette Protection, dont nous
 avons Jus eu des assurance si réelle et
 tant de fois reiterées, faut il que moy
 seul soit en but de L'adversité, et du
 Malheur, eu fait, il que Mes Terres
 Ruinées m'éprouvent en tout Temp Le Sup-
 =pelle des d'hommes non effectués, me
 me sentant coupable de ~~mon~~ je recla-
 =me Vos Comtés et assurances, ou au mo-
 =ins ~~l'explication~~ de ce que j'ay p'eû je-
 =iere pour m'attirer cette malheureuse
 existence, Aiez Monseigneur Gard
 J'ose Le hasarder a La Justice, et trou-
 =vez moy d'une prompte repence en
 marquant ce que je p'eut, ce que je doit
 esperer. Le Jelle Marchal Rejette dans
 La Lettre Comte au Comte Hadrik mon
 Beau Pere, Le tout sur Votre Souverain
 uvez en de grace, en Prenant Justice au
 sous Signez, Votre Excellence s'ouve-
 rat, à l'univers Entiers de Droiture, et
 d'equité avec des quelles Elle agit en to-
 =utte Occasion.

L'explication:

gorie X. de la Capitale, d'autre
 picas a l'opinion Littery Solne
 p'meuval y iad. Aneji sans trouble
 mine arytai L'opinion t'avane.

Vapori ce 5. aout
 1773.

voudra bien vendre cette lettre, après
que l'Assemblée de Paris sera
séparée.

An 3

Je suis persuadé que ce Prélat
à charge présentement ses sentiments
et ie ne sçavois concevoir comme il pouvoit
songer à ce coup, par de raisons que
M. le Duc allégué luy même, ~~le droit~~
~~de sa non~~ ~~ne peut~~ ~~ceste~~ ~~autorité~~ ~~et~~ ~~cette~~
~~mauvaise~~ ~~intention~~ ~~meriteroit~~ ~~une~~ ~~simple~~
~~reprimande~~ ~~de~~ ~~la~~ ~~Sainteté~~, à fin que
on ne veuille pas tourner ~~le~~ ~~droit~~
Canon à son goût ~~qui~~ ~~est~~ ~~bon~~ ~~pour~~
ne pas donner un ~~exemple~~ ~~de~~ ~~tourner~~
les loix de la République.

An 4.

Je me remets à la lettre circulaire que
j'ay écrit à tous les Senateurs, en mes
sentiment et les raisons sont exprimés,
ie n'ay rien à y ajouter de plus.

- 1. Potencia A. Adama 700000.
- 2. mi colitau claye - 840000
- 3. Radiante wai:
 mim hūgo - - - 971016

- 4. Kincia Radiante **SIIT6** -
 mi hotaia oprek.
- 5. Dishupa, vilim
 hūgo - - -



Monsieur Le Marechal.

L'interet que la Cour de France veut bien prendre aux affaires de la Republique de Bologne et les Egards, que Mr. Le Duc de Choiseul me toujours témoigner me donne la confiance de vous enver avec quelque espoir de succès. Quoique je n'aie pas l'honneur d'être connu de vous Monsieur, j'ose cependant avec la permission que je vous en demande pour Monsieur du Hamel Colonel de ma Legion au service de la Republique, afin qu'il lui soit permis ou tolere d'assembler à Strasbourg les Officiers François et reformés qu'il aura obtenus du Ministre pour notre Service, Cet Officier qui a ma confiance aura l'honneur de vous remettre la presente et de vous demander en mon nom l'honneur de votre estime et de votre credit. J'ay l'honneur d'être avec les sentimens les plus distingués

Monsieur Le Marechal

[Faint, mostly illegible handwriting at the top of the page, possibly including a date or header.]



[Large block of very faint, illegible handwriting in the middle section of the page.]

[A single line of faint handwriting, possibly a signature or a specific note.]

[A cluster of handwritten signatures and scribbles at the bottom of the page, including some legible words like 'Wm. H. ...' and '...']

Sire

Il convient peu à un Sujet de Molestor Son Loy dans des affaires particulieres, mais il est de Son devoir de Metre toute sa Confiance dans la justice de Son Maistre: cette Confiance Sire, qui M'ambrois de Metre au pied de Votre Throne & plaue, et de Supplier Votre Majeste quelle daigne bien Vouloir prendre Part au meins les plus gricieux pour me Sire du Malheureux Etat ou je suis, ~~est de mes Trouves.~~

Ma Terre de Polonna Requestre depuis 7. années n'est pas Libre, mes sujets ruinez s'offrent à mes yeux un triste Tableau de reproches, que ce moy, qui en foye lurs Eric, je suis à la veille d'estre moy meme dans la plus dure necessite si Votre Comance Sire ne met des freins à cette fougueuse Ven-gance: J'ay veu dans le courant de cette diette toutes les assurances les plus belles de la part du Baron de Stabernberg, mais jamais je ne peult obtenir luy tant desiré.

C'est dans Votre ^{Amene} Protection que je met toute ma Confiance: daigner Siro lui faire parler en ma faveur, et le porter à exequiter ses promesses. Etre vrais avec ^{vous} Souverain est le ^{deux}essentiel du devoir ^{deux}loyal fidel: et ce que je vous prouue en toute occasion, à Votre Majeste, et je me feroir, à la veue de donner des Maigres non equiuques. L'arrivee du Prince Gaspar Lubomirski en cet Capiral, me met Sire dans l'ouasion de le voir.

Il y a du lias qui sont creé pour arranger les affaires domestiques, et il y a des Columes pour celles de l'honneur attaque: le dernier est Mon Cas, si d'oye Sire il Marivert de luy de mander justice et reparation: Si l'est en Etat de me la faire, des Calumnies invainces: Que ce proceder ne me ^{nuit} dans Votre ^{Protection} Protection. M'ordonnez Sire la Gardise que je prand, et de vous demander au Pied de Votre Throne Votre Protection pour Mon bien, et Cela pour Mon honneur: ~~Comme Sire sur la fidelite de celui qui ne~~ n'abandonner pas une Letui qui est.

Sire
Sire,

De Votre Majeste
de Votre Majeste

Co rymasaneq so mi picai,
vity rymane rohi, agdie X
at so si machy a Capite, Lundy
myyiquae, a rymami y hocky
wibremi litrami, a tal gotoro bawd' maw' edey tal r'agie
mentwans.



Monsieur le grand Tresorier de la Couronne Cest par un
 Egard particulier aux grands merites du feu Monsieur
 le Palatin de Cracovie que Jay signe les privileges en faveur
 de les fils antonie et francois Lubomirski Sur les Harosties de
 Casimir Holobym, Bar, Diki, Lipinek autres biens Royaux
 que Madame la Palatine Douairiere de Cracovie Epouse dudit
 Palatin possedoit immediatement en vertu des Droits Commu-
 nicatives, Ainsy en Cas que Madame la palatine vint a
 Mourir Je Veux et ordonne que Vous que Vous ne preniez,
 ni nattribuies Rien de ce que Je viens de Nommer en faveur
 de les susditz enfans dans le Tresor en quelque maniere que
 ce soit et sur ce Je prie Dieu quil Vous ait Monsieur le grand
 Tresorier dans la sante et digne grande donnee le 18. Jan
 uer 1728.

Monsieur Le ^{Grand} Vice } Chancelier de la Couronne. C'est
 par un egard particulier aux Grands merites du
 feu Monsr. Le Palatin de Cracovie, que j'ay signé les
 Privileges en faveur de ses Fils Antoine &
 Francois Lubomirski, sur les Starobies de Kaminir,
 Holstyn, Bar, Ryki, Lypinset autres Diens Royaux,
 que Madame La Palatine Douairiere de Cracovie
 Epouse du R. dit Palatin possedoit immediatement
 en vertu des Droits-communicatives. Ainsi je
 Veux que vous ne seulle feellix pas d'autres
 privileges de ~~cette sorte~~ qui pourroient sortir à
 mon insceu en faveur de qui que ce soit, si non
 ceux que je viens de nommer. Sur ce je prie
 Dieu qu'il vous ait Monsr. Le ^{Grand} Vice } Chancelier
 dans ses Digne garde. Donné

Lipton's Hotel
of Pod... .. III III

III

Monsieur Le vice Chancelier de La
 Couronne Est par un égard particulier
 aux grands merites du feu Monsieur
 Le palatin de Cracovie que Jay
 signé Les privilégés en faveur de ses
 fils antoine et francois Lubomirski
 sur les Sharossies de Casimir, Holozym,
 Bar, Riki, Lyimek, autres biens Roy-
 aux que Madame La palatine douce
 vierge de Cracovie épouse dudit
 palatin possédoit immédiatement en
 vertu des droits Communicatives ainsi
 Je vous que vous ne scelliez pas
 d'autres privilégés qui pourroient sortir
 à mon Inseeu en faveur de qui que
 ce soit si non ceux que Je viens de
 nommer sur ce Je prie Dieu quil
 vous ait Monsieur Le vice Chancelier
 dans la sainte et digne garde Dame

Ma chere Fille

Il n'y a point de micher, le Prince doit se remettre au
 Roy, et demander pardon a lui, et a l'Em^{pe},
 par voie de Ambre en la Personne de son Am^{ba},
 bagadeur Mr de Saldeza; pens ebe, que m
 anse anfi quel que eust en consideration de m^{oi}
 Pour vous ma chere Fille je ne voi rien qui vous
 devent empescher, de aller a Helbuschor, et de
 rester la
 La Princesse de Progor m'a escrit aujourdhui,
 et je lui repond selon votre souhait.
 La Palatine de Lublin m'a escrit a mon en,
 bee dans ce pays, et me voismargne; quelle
 escrit de vos Amies. Sur quoy je ai lui fait mes
 tres humblez remerciements.

Entre dans quelque semaine je ferai un tour
vers Herbornschro.

Mes compliments très humbles à son Excellence
de Chovinsahij.

Le Prince, ^{ne} prendra pas mauvais, que je ne lui
reponde pas à propos de sa lettre, je le embrasse bien
tendrement, et il peut être sûr, que je n'estime
que d'ay le poste, et d'ay les circumstancies, ou
je ne trouve je ne peut me intéresser pour
lui à Vassovic. Je ne doute nullement, qu'il
sera arde, que vous ayez fait, ne fasse de
bons effects. Je vous embrasse de tout mon
cœur, et j'espère de vous voir bientôt à

Selbstsch. Court bij Lincumers.

Maltese The

P.S. Je in vac grand hndelative de apprende de toutes la
 Noblesse, que il Vous possint un Amis de
 hujus de regit parant de pthiely octary,
 dinnity.

Votre fidele Pere.
 Hardy

Handwritten text, possibly a title or header, appearing as a faint, mirrored bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, possibly a name or address, appearing as a faint, mirrored bleed-through from the reverse side of the page.

Main body of handwritten text, appearing as a faint, mirrored bleed-through from the reverse side of the page. The text is mostly illegible due to the bleed-through effect.

Handwritten text, possibly a signature or name, appearing as a faint, mirrored bleed-through from the reverse side of the page.

A^o 1329.

1831

1831

Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Ma très chère Fille.

Le Coeur plein d'amertume je reçut Vrs Letres, et le reçut
 ou Messager sur les circonstances fatales, dans les
 quelles le peu de religion que vous a fait sur mes br,
 Seilles, et sur le Etat des affaires: Vous ~~vous~~^a entraîné.
 Je ai écrit plus au long à M^r de V^ore M^r de Mazi. Qui ma
 chère Fille, il n'y a point de autre parti a prendre,
 que celui que j'ai lui Conseiller en Rose, et par mes
 Letres, et par vous de les commencement de tous
 ces Palliamens des Confederations, qui ne font que
 déchirer les entrailles de l'Europe sous le titre
 glorieux des défenseurs de la Religion, de la
 liberté, et des loix.

Je ne veut donc voir la plume pas enroulée
 trise, en prêchant les fantes que vous a fait, mais

je dirai seulement, que le Prince ne doit pas se
siter de chercher le accommoder avec le Roi, et
les grandes qu'il a offensées, de ses vices d'un
bien vu il est devenu ~~Prince de~~ ~~par~~,
secours, et insulté ~~_____~~

Il est vrai, que il sera bien difficile d'obtenir le
pardon du Roi, qui étoit si précipitamment offen-
sés par le Prince peu de temps auparavant,
largis, mais le envenime de ses Passions, le
chira penche le Souverain. En il se tient de,
sormais a ses gardes, qu'il ne se laisse pas
entener par des bages flatteurs dans des mal-
heurs, qu'il n'a que trop espugné déjà; il est

temps de se reconnaître, quelle Vie haineuse pourra
 + il vivre: toute chose perit avec le temps & il
 se tient en fuite des vages, et qu'il abandonne
 de l'abus des projets mal digérés.

Je Vous embrasse avec votre petite sœur mon
 Coeur, et je suis à jamais.

Ma très chère Fille.

Carlois le [redacted]

Votre très affectionné père
 Cœ. St. André

Il est certain que les hommes
ne sont pas nés avec le sens de
la justice. Ce sens se développe
par l'éducation et par l'exercice
de la raison. Les lois ont pour
but de maintenir l'ordre et de
protéger les droits de chacun.

#1389

Il est certain que les hommes

ne sont pas nés avec le sens de
la justice. Ce sens se développe
par l'éducation et par l'exercice
de la raison. Les lois ont pour
but de maintenir l'ordre et de
protéger les droits de chacun.



Ma chère fille

J'ai reçu votre lettre du 1^{er} des pape, je l'ai vu, & quel
 me surprend, puis que je vois que vous rejette les
 conseils qu'une tante Mère vous a donné, et même
 vous l'apitendrez, patience cette lettre je garde
 et je serois fort bien le tout, que j'ai donné la
 commission à Ehard, à faire des filles et femmes
 cela est vrai, aussi ai je mes raisons, et lui ne
 me rien fait, je le sais bien long tems, sans que
 j'ai demandé à savoir quelque chose, et pour
 sous le vent de son des papes et inventions
 que je sais, aussi en usage dans votre maison,
 d'ailleurs vous pourriez être assuré que les choses
 que nous Esuyons son suffisant pour les restes
 de nos jours, votre Mari ne pas entendus à
 votre Père sur une lettre qui louché son hon-
 neur, et malgré tous les sermens qu'il avoit
 fait dans sa dernière qu'il n'y avoit pas un mot
 de vrai de tout à qu'on disoit faire lui, le
 Pape a reçu tous les documents en original
 même de la Pologne, et les doit envoyer au
 Duc au Prince Saxe, et il possède de
 Juris si faux,

N^o 1341.

et jeta à Paris et Meus, un Pocheu de ma Sabotière
à vous notre chagrin, dissolution honte et souffrance
je ne veut plus m'expliquer car c'est inutile, je
vous diris seulement, que comme votre Mari
ne veut plus me répondre, et accit pas,
ainsi je seris rendu à quo je peut des
Pijoux, par les Prantio qui viene Livre
aux de Rude, c'est Prantio comme le Gene de
bonne fois son Prantio, je vendis tout ce
que je pourris être parcellain Pijoux de
Rude faite en tout de Prantio, est toujours
promette, et le Gene ne recevoir rien, et
nous pauvre parent comme Exposé à toutes
les infamies, au reste ma chère fille le bon
Dieu veullent vous préserver, et vous tenir
à tout mes vœux, vous donne un heureux
délivrance de votre fruit, et de vos malheurs
et chagrins, je vous donne le A Bénédiction
et à votre chèrement français et suis
votre affectueux Meus
G. H.

Mon très cher fils,

C'est à 8 heures dans la Comédie que nous avons reçu
 les chères lettres, de mes aimables Enfants, Dieu soit
 loué, que votre voyage est encore si heureux,
 je ne manquerois sûrement pas d'implorer le
 Ciel pour vous afin qu'il vous donne tous les
 bonheurs sur tout votre voyage, et dans
 vos Entreprises, je suis bien charmé mes
 chers Enfants pour les politesses que l'on
 vous fait, vous le méritez mon cher fils
 aussi j'ai déjà fait mes remerciements à M^r
 Offenroper, du reste mon cher fils cela
 me fait bien de plaisir, de la confiance
 que vous avez en moi, de demander ce qui
 vous faut, comment voyez vous, est ce que
 nous vous laisserons manquer de quelque
 chose, non mes chers Enfants, si vous
 l'aviez dit ici, j'en aurois été bien charmé,
 le Papa fait d'abord les dispositions, j'en

vous venis par la lettre si jointe que les vous
donne aux Regiments de son argent 500 Ducats,
à elle avec bien du plaisir.

D'ailleurs mes chers Enfants, je ne peut pas
encore mes consoler de votre Perde, elle separe,
sion m'est trop sensible, il a fallut que je
difere ma cure jusqu'à Demain, adieu donc
mes chers Enfants, je vous donne ma sainte
Benediction, le bon Dieu vous protege tous
et fasse que le mal de tete ne fasse vous
point de durce, je crois que la Paine en
est la cause, adieu encore une fois, je
vous Embrasse tous du fond de mon
cœur un million de fois, et suis pour
toujours.

Mes très chers Enfants et unique consolation
de ma vie,

Adieu mon cher Prince
votre très humble servante avec
votre sœur et le petit andré vous
embrasse, L'amour ne me quitte plus.
adieu adieu adieu,

Votre très affectionné
et fidelle Mère.
Madame

P. S. nous avons griffonné, pour ne pas tarder cestafette
adieu encore mes chers Enfants, Le bon Dieu vous
conserve.

N^o 1340.

Ma chère Nanette,

Je vous adresse ici la lettre qui a été envoyée au Papa, de la part de lui, et souhaite de fond de mon cœur que vous ayez tous mes chers Enfants heureusement continué votre voyage, le bon Dieu vous conduise aussi à Lavenex, en parfaite Santé et contentement, toute notre famille se porte grâce à Dieu bien, les eaux de Spa, me font espérer un bon effet, aujourd'hui le Général Montoya est parti, Mad. Escorde jusqu'à Caswarosch, dans la gazette Allemande de rüme j'ai lu la relation de votre Mariage, vous comme nous le vons Envoyer, adieu mes chers Enfants je vous embrasse de tout mon cœur mille et mille fois en Jolie, Souvenez vous de vos parents, qui vous aiment plus que leur vie, et ayez qu'à tous moments nous parlons de nos chers Enfants, Embrassez de ma part mon cher fils, et je suis jusqu'à la mort,

Mes chers Enfants,
vos pères et sœur vous
embrassent, mais avant toute le Papa,
l'amour à été Malade à une indigestion,

Votre très affectionné
et fidèle Père
Ladite.

1944. A

Ma très chère fille.

Mes grandes occupations et le départ de mes chers
 fils ont arrêté jusqu'ici la Réponse à votre
 chère Lettre au Sujet de la Propos, en première
 Lieu je vous dirai que nous sommes enhantez
 des vos pères, il son qualifié en tout, du
 façon nobles, des Sentimens et un peu Excellent
 il font toutes les Exercices que cest un charme
 il ont l'approbation de tous le monde, une Solitude
 pour leur age Honant, et je peut vous dire
 que cest avec un grand regret, que je les ai
 vus partir, leur est formé laube, ils s'aiment
 réciproquement, ont beaucoup de religion, et
 feront nos delices avec la grace de Dieu dans
 notre vieillesse, voilà mes chers. N'anté le doute
 que je vous fait des vos pères, je s'ait formé
 vous les amis, la même cause m'oblige de vous
 le marquer, et de le recomander au feu à l'avenir
 dans votre Amitié.

Aux Sujets de la Propos, je suis bien aise que vous
soyez quitté de cette femme, vous ne mariez pas ^{si} ma
chère fille ^{comme} je vous avais écrit, après la mort
de votre aimable Enfant, vous l'avez toujours pu,
Agnes, et la Douceur de fille, qui m'ont à fait
une grande honneur, à mon chère Enfant, si bon
le bon conseil de vos parents, aurons trouvé
le bon, vous serez bien mieux en route, patience
Le Karschani est une brave femme, votre enfant
sera mieux soigné et traité. Le bon Dieu vous
le conserve, je prie Dieu tous les jours pour vous
et pour elle, votre mari est en Pologne ^{comme}
ton nous écrit, quel ce qui fera là, vous avez
dans votre voisinage beaucoup de Polonois avec
qui vous ^{ont} tous due quitté votre Pays, adieu
ma chère hanette le bon Dieu vous donne sa St.
Benediction, et vous conserve en parfaite
Santé je vous embrasse bien tendrement, et suis
comme toujours

Ma chère fille
votre Père et petit
gère vous embrasse
de même la Berlingon

avec affection et
fidèle mère. Habilly

250.	20
7	38
1750	38
250	
1800	

471.

~~44~~

44	465344
8293	19
+ 8.89	2752
+ +	344
	6192

946	
18	
15	
90.	
18	
270	

270	270
20	20
290	290
294	294

a Lubanowitsch
Härik.

Erstes coll. Dec 1795.

344

J'espere que Vous avez reçu ma réponse
a la Lettre que Vous m'avez écrite le 27.
Juillet, et qui m'a été remise par un
Mr. Hornumli neveu du General Hartowich.
Ma réponse est allé par le meme Hornumli.

Aujourd'hui je profite d'un Courier
que le Gd Chambellan Potochi envoie
de Varsatex. Il m'a assuré que ma
Lettre Vous parviendra avec sûreté!

J'ai donc, premierement a Vous
remercier de tout ce que Vous avez
dit a Ma Mère Wmizsch pour
moi dans Vautre Lettre a Elle.

Craignez ma chere Dnuzse, que
Je Вам cause toujours l'amitié
la plus sincere.

Secundement, J'ai à Vous avouer
qu'un peanore infantine, que le
craquis ne plus exister, s'est retrouvé
d'une

D'une maniere presque miraculeuse.
Lorsque Kuprynski le Regiment
dans lequel Kuprynski se ~~trouvait~~ se
voit fut entraine dans la dernière
révolution au mois d'Avril 1794.
Je n'ai d'en avoir des nouvelles, toute
communication ayant été coupée entre
Varsovie et le Regiment. Vers la fin
de l'année dernière, on me manda
de Sielec, on demeure la Gde Generale
Aginska, que Kuprynski après la
~~destruction de notre Armée~~ étoit
parvenu ~~je cessai avec d'autres~~
~~troupes~~ a Sielec, sans aucun moyen
de subsistence, s'est blessé lui-même
d'un coup de pistolet dans le ventre
voulant ^{couper le fil de sa vie,} se tuer, mais
n'ayant pas réussi a retuer, Mme
Aginska l'a fait recueillir et
traiter

passé tout au travers du Camp. Toutes
ses plumes étoient encore auventes.

Il est guéri de toutes les autres
Mais la principale ne l'est pas
et selon l'avis de mon Médecin
Rablenes de mon très habile
Chirurgien ttenelmon, il ne
pourra l'être jamais de celle par
laquelle le Camp depuis lors est
cette, qui a produit une fistule
de bayaux, qui fait qu'une partie
de la digestion sans tout le Camp
poussette plane. Il peut vivre
sans cela. Il marche
dant et se porte marche et repante
bien. — Il me demande de lui ^{faire} appren
le Français. Je lui donne un Maître.
Il profite — Je lui demande: Voudroit
tu apprendre quelque métier, pour gagner
la Vie? Non. Que veux tu que je fasse de cela?
Quand me j'irais au puvy continuer mes
études. J'allais y continuer. Voilà que ce meye
Hannouelli fleuve du Bengale Hannouelli est
qui le cannaibard venant d'au, lui écrit

enfant

viela maniere

de son village d'ouvriers de Prusse
 pour lui proposer d'aller avec
 lui a Berlin; au Hornaunli veut
 aller pour ^{la} santé; et on croit
 qu'il peut être les Ecumenes de la
 bas pourroit le querir radica-
 lement —

~~Le balame~~ ~~sur~~ ~~le~~ ~~en~~ ~~di~~ ~~pas~~
 voulu decider l'adesus, sans vous
 en avoir prevenu.

J'attends votre response. sur le
 J'en ai pas eu ar decide l'adesus
 Hornaunli ne partira ~~pas~~
 probablement pas eu ar de
 quelque deus. Peutetre votre
 response a ma preente me par-
 viendra auant l'adevant.

Si Hornaunli va a Berlin, il faudra
 que le tache de lui faire parvenir
 la les manens de la balamine.

Sire!

386

Avec quel empressement je saisis cette occasion
 de porter ces prières de Votre Majesté & de vosseigneurs
 de mon profond Respect, de mon tendre et éternel
 attachement; & que j'ai écritte depuis longtems
 Sire la Liberté de vous écrire, et mon cœur a bien
 souffert de cette nécessité; Si celle de Votre Majesté
 Daigne se rappeler de moi, de tout ce qu'elle a fait pour
 moi, de tout ce qu'elle a fait & elle continuera ce qu'elle
 a commencé pour moi & pour le bien de tout le monde.
 & que j'ai en cessein depuis 8 semaines, établie dans
 ce Village à 4 lieues de Vincennes, & que j'ai une défense
 contre l'abus & pourmentable que ce Lord jouski a
 fait de pouvoir qui lui ^{avoit} été confié - & que j'ai
 de présenter à V.M. & que j'ai en une Mémoire pour
 obtenir une Concession Particulière, cette grâce m'est

pas comme vous, mais elle n'est pas sans exemple,
j'espère qu'elle ne me sera pas refusée; j'ai toujours
deux et trois de d'amitié et de la. Dieu excellent,
je ne puis après un tour de l'attention que votre
gouvernement et honneur de Drogue de Drogue de Drogue de Drogue
part à mes affaires, et cette attention que le Drogue
mes loires de ce de Hachberg qui n'a pas
oublié notre ancienne amitié. C'est un Drogue
d'ind de M. l'Empereur et signé par lui, qui
me à enfin occupé en tranquille Possession de
mes terres, en gelant en obligeant Le Drogue
le fils et son genre de les Drogue.
Je me permets tous ces détails, pour ce que j'ai
le sentiment qu'il me que votre Majesté d'acquies
me pourvoir avec les Drogue et l'intérêt de Drogue

Elle m'a honoré si constamment; & me croira
 bien heureux si j'obtiens un mot de réponse, Elle
 sera ma consolation dans une solitude, si vous
 avez été bon si sire, & vous supplie de le faire
 venir à moi de Berghemann à Vienna Elle
 me perdra sûrement; & conjure votre Majesté
 de me s'occuper sur sa santé.

Je vous baise les mains sire bien Respectueusement
 & avec un sentiment inexprimable de tendresse
 et de reconnaissance.

Sire!

De votre Majesté

Le très humble & très obéissant
 & dévoué le 27 juillet 1799
 Haerth Lubomirsky

J'ai reçu la lettre que votre Majesté m'a fait l'honneur de m'écrire le 11 oct. Oh Mon Dieu j'ose exprimer les différents sentimens qu'elle me fait éprouver, mon cœur, mes entrailles sont déchirées, malheureux, enfant ! oh Mon Dieu succombe ! je me jette aux pieds de votre Majesté, je les baise, je les vois de si beaux amans que je Verse des larmes, et que j'aurais de la peine à tenir ; depuis cette malheureuse révolution, j'ai été plus d'une fois le point d'osier de mes vœux et votre Majesté des nouvelles de cet important, le que de surseoir m'en a empêché, depuis un temps est obéi aux poursuites, et me tourmentent

Sous cape; une voile donc instructive! quelle
bonté de m'avoir fait ces Détails de votre
propre main! que je suis pénétré de cette
Dissertation adorable, ah fire vous etes donc
toujours vous même, sans toutes les occupations,
les devoirs de la Resonance je me sent de
ce moment a ce que le Douleur et le Reproche
me font l'effort! je cri le reproche, car je
m'en fais de creus, de paraitre avoir oublié
pendant un si long temps, et oblidualment
hélas les quins, les chagons de tous les jours
de tous les moments ont avoient épuisée une
sensibilité sur moi même, j'en demande
pardon a Dieu, a lui, a votre Majesté

Je n'ai pas quel parti prendre dans ce moment
 ou je suis entre deux moyens; mais j'im-
 -plérai à qui il appartient le D^oir mes pressen-
 -tes Efforts, & si j'écris ^{encore} par ^{ce} moyen sur moi de la
 ferois, en attendant que j'implie & j'envisage votre
 Majesté de ne pas l'abandonner; ^{et} de m'indi-
 -quer par quelle voie je puis avoir l'honneur
 de vous écrire sans aucun risque; Je
 craignois que le moment de l'Élect ne soit
 arrivé; Je vois peut être être possible de mon-
 trer de la prudence! et est inférieure que
 foudroyé, et qui souffrira toute sa vie!
 Je touche aux pieds de Votre Majesté j'embrasse
 les genoux, je baise mille fois la main
 Bien respectueuse,

Je n'agoutte plus rien, je ne puis rien agouter
je suis si aveuglé, et surtout si malheureux
par les reproches que je me fais, et qui me
échappent - je vous supplie d'être de bonne
cette lettre. Je suis avec une
fois les mains de votre Majesté avec le
plus tendre respect.

le 22 octobre

Yairi Lubowinski

versandun

Soie.

Je crois devoir / au rès que s'ête indigne / avec
 la réception de la lettre que votre Majesté m'a fait
 d'honneur de m'écrire; il n'est pas en mon pouvoir
 de vous l'exprimer sice avec quel sentiment je
 l'ai reçu; je la bécigne de mes Larmes, je la pleure
 sur mon cœur, sur ce cœur qui n'oublie jamais
 vos bienfaits, sans nombre, et surtout, par un
 moi c'est l'expression, le sentiment d'affection
 que vous avez déigné me porter, et que j'ai
 jamais été capable de mériter tant de
 bonté; c'est à vous que je dois, tout ce que j'ai
 jamais éprouvé d'honneur, vous vous êtes
 attaché à votre ouvrage, et vous m'avez
 et vous m'avez jusqu'à ^{mon} dernier soufle
 pour l'honneur de la Divinité Bienfaitrice,

mais mon attachement quelque grand qu'il soit
ne mérite pas d'être loué, ce n'est que le dévouement
de la Veuve. Je ne puis point lire à vos
souffrances sans des déchirements cruels, et j'y
peux sans cesse, je fais persévérer, je la suis
intérieurement, que votre Majesté aura eu de
Dieu engagements, il s'est écrié à tant de Vertus
il souffrait ^{pour} pour l'Exemple et ^{pour} l'encourage-
ment, je fais tous les jours et mesure les
prières les plus ferventes pour Votre Majesté
je mets à ses pieds l'hommage Respectueux et
tous les sentiments que je vous dois lire, et
de mon éternelle et profonde Reconnaissance
Je baise mille fois les mains de Votre Majesté.

écrite le 10^{ème} octobre
1795

Hairik Subocinski

Permettez moi Sir de présenter mes hommages à Mad^e
de prussière, et à Mad^e la Palatine, et mille tendres
complimens à M^l et à Mad^e de minisick; le
mariage de G^t chambellan est enfin fait, ils
partent incessamment pour la Lithuanie, mais
Potocka aura le bonheur de vous voir, oh combien
ce bonheur seroit senti et apprécié par moi!



Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Ostatnia 17

60-102 Poznań

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82